

# REVISTA TEOLOGICĂ



SERIE NOUĂ, Anul II, (74), Nr. 3, IULIE—SEPTEMBRIE, 1992

---

EDITURA MITROPOLIEI ARDEALULUI  
S I B I U

27.09

# REVISTA TEOLOGICĂ

ORGAN PENTRU ȘTIINȚA ȘI VIAȚA BISERICEASCA  
INTEMEIAT ÎN 1907

## C U P R I N S

### STUDII ȘI ARTICOLE Pag.

Pr. prof. ILIE MOLDOVAN: Botezul ca chemare la asemănarea cu Hristos. Consecințele Botezului asupra vieții ecleziale și morale (implicații catetiche și misionare)	3
Diac. prof. AUREL JIVI: Relațiile patriarhului Ciril Lucaris cu protestanți transilvăneni	17
Diac. drd. CORNELIU ERNEANU: Știri despre viața bisericească a românilor în opera lui Dionisie Fotino	27
Prof. Dr. ing. NICOLAE BRADEANU: Credință și știință	36

### SPIRITUALITATEA ORTODOXĂ

Prot. stavr. Dr. SIMION RADU: „Ca toți să fim una” (Ioan 17, 21)	42
Pr. prof. NICOLAE NEAGA: „Plantați pentru a trăi și a crește”	47

### ÎNDRUMĂRI OMILETICE

Pr. prof. MIRCEA PĂCURARIU: Predică la Schimbarea la Față	51
Pr. prof. ION BUNEĀ: Cuvînt de învățătură la moartea unui medic	53
Pr. prof. DUMITRU ABRUDAN: Predică la înmormîntarea unei mame	55
Pr. GH. PAPUC: Predică ocazională	57
Pr. MIHAI RUSU: Meditație	60

# REVISTA TEOLÓGICA

## **REVISTA OFICIALĂ A MITROPOLIEI ARDEALULUI**

**3** P. a. ANDREI ANDREIEVUT Băsescu împreună cu  
I.P.S. Dr. M. TUDOR HERINIC și Alin Gheorghe Cîrstea în  
cadrul unei invitații la o săptămână de studiu organizată de  
Academia Română în cadrul Universității din București.

**2. DESTINAREA CHIRII** - preceptul Măiestriei sale  
pe care le ridică, și Ecumenism, Botanica credinței și a minunilor noastre  
în Hristos. Prima privere a lui Iisus Christos în lumea noastră cu conținut imediat  
ca o relație clară altora de tradiție și credință românească, cu destinație

SERIE NOUĂ, Anul II, (74), Nr. 3, IULIE—SEPTEMBRIE, 1992

**EDITURA MITROPOLIEI ARDEALULUI  
SIBIU**

REVISTA TEOLÓGICA  
ORGAN PENTRU ȘTIINȚA ȘI VIAȚA BISERICEASCA  
ÎNTEMELIAT ÎN 1907

---

**COMITETUL DE REDACTIE**

**PREȘEDINTE**

I. P. S. Dr. ANTONIE PLĂMĂDEALĂ, Mitropolitul Ardealului

**VICEPRESEDINTI**

I. P. S. Dr. h.c. TEOFIL HERINEANU, Arhiepiscopul Clujului

P. S. ANDREI ANDREICUT, Episcopul Alba Iuliei

P. S. Dr. VASILE COMAN, Episcopul Oradiei

P. S. JUSTINIAN CHIRI, Episcopul Maramureșului

**MEMBRI**

P. S. Dr. SERAFIM FĂGĂRĂȘANUL, Episcop-vicar, Sibiu

P. S. Dr. IRINEU POP, Episcop-vicar, Cluj-Napoca

P. S. Dr. IOAN CRİSANUL, Episcop-vicar, Oradea

P. C. Pr. prof. Dr. MIRCEA PĂCURARIU, Decanul Facult. de Teol. Sibiu

P. C. Pr. GHEORGHE PAPUC, Consilier cultural, Sibiu

P. C. Pr. PETRU PLEŞA, Consilier cultural, Alba Iulia

P. C. Pr. OCTAVIAN D. RUSU, Inspector eparhial, Oradea

P. C. Pr. VASILE BORCA, Consilier cultural, Baia Mare

**REDACTIA ȘI ADMINISTRAȚIA**

CENTRUL MITROPOLITAN SIBIU, STR. MITROPOLIEI, Nr. 24

## **BOTEZUL ca chemare la asemănarea cu Hristos. Consecințele Botezului asupra vieții ecleziale și morale (implicații catehetice și misionare).**

Botezul și Euharistia sunt inima Liturghiei Bisericii Ortodoxe și a pietății ei. De la început va trebui să spunem că Botezul este mai mult decât ușa celor săptătaine. Botezul este izvorul din care curge „viața în Hristos”. Spiritualitatea ortodoxă este integral sacramentală, iar Botezul este una din dimensiunile ei. În virtutea actualizării neîntrerupte a tainei lui Hristos în Biserică, tot ceea ce are umanitatea Domnului, Care a venit pe pământ, a pătimit și a murit, a inviat și s-a înălțat la cer, trece și asupra celor botezati. Toată existența creștină, de la naștere la moarte și viață cu Hristos, este determinată de comuniunea în moarte și viață cu Hristos. E vorba despre comoara pe care o păstrăm în vase de lut (cf. II Cor. 4, 7).

Sfintii Părinți ne învață că Botezul este de pe acum o „mică inviere”, nemuririca autentică a suflerului, Euharistia fiind chiar taina Celui Înviat. Devenind o săptură baptismală, moartea însăși ne rămine în urmă, căci înaintea noastră sunt Paștile, adică trecerea de pe pămînt la cer.

În tratarea subiectului de față ne aflăm în fața a două probleme de seamă pe care le ridică, în Ecumenism, Botezul ca taină a credinței și a mintuirii noastre în Hristos. Prima privește relația dintre Botez și Moartea și Invierea Mintuitorului, ca o relație clară afirmată de tradiția liturgică răsăriteană, cu consecințe imediate în viața creștină, cum ar fi chemarea la asemănarea noastră cu Hristos.

A doua problemă se referă la relația Botezului cu Biserica în întregul ei. Vorbim de probleme, numai pentru că explicarea Botezului ca început și temelie a vieții creștine nu s-a menținut în cursul vremii pe linia înțelegerii creștine primare. De aceea, o înțelegere corectă, ecumenică, a acestor teme se impune cu necesitate.

### **1. BOTEZUL CA IZVOR AL UNEI VIETI NOI SI AL UNEI VOCATII NOI**

#### **1. Viața creștină întru asemănarea morții și a invierii lui Hristos.**

Taina Sfintului Botez realizează începutul vieții creștine. În Botez ne unim cu Hristos și devinem o „creatură nouă”. Sintem adevărată măduflare ale trupului lui Hristos, organe duhovnicești ale Sfintei Biserici. E vorba despre un început ce se descoperă ca o nouitate absolută. Căci a primi Botezul înseamnă, în gindirea creștină primară, a fi născut din Dumnezeu (Ioan 1, 13; Ioan 5, 4; Ioan 3, 5), a fi creat sau zidit într-un a doua oară. Altfel spus, este o recopire integrală a plasmei umane și o refacere a ei în „Duhul lui Hristos”, afirmație ce depășește în valoare orice idee a unei simple restaurări vitale a naturii noastre *ante peccatum*. Denumirile acestei taine, precum *renastere, bale, pecete, haină, dar, iluminare* etc... de departe de a fi concepute în Tradiția ortodoxă ca niște simboluri, desemnează toate diferențele aspecte concrete ale nașterii săpturii umane din Dumnezeu. Faptul unei existențe noi, pe care o dobândim prin Botez, constituind o a doua origine a noastră, înzestrată și ea cu o finalitate proprie, ceea ce înseamnă o nouă aptitudine și o nouă vocație, îl afirmă Mintuitorul, îl explicitează Sfintul Apostol Pavel și îl dezvăluie, pe măsura înțelegerii noastre, aproape toți Sfinții Părinți.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Referințile noastre privesc perioada patristică dar și cea post-patrastică, în special pe Sfinții Grigore Palama și Nicolae Cabasila. Ne raportăm mai ales, la Sfinții Părinți Răsăriteni.

Considerind Taina Sfintului Botez drept o naștere-inviere, într-un sens absolut, ce nu are nimic din sincretismul precreștin, de nuanță și esență platoniciană, o raportăm la tot ceea ce a săvîrșit și săvîrșește încă pentru noi Hristos Mintuitul. Botezul este comuniune cu Hristos, adică comuniune cu „destinul Lui”, cu moartea și Învierea Lui.<sup>2</sup>

Spre a reda realitatea tainică a unirii cu Hristos, Sfintul Apostol Pavel întrebuițea că diferite expresii: a boteze „în Hristos” (Rom. 6, 3; Gal. 3, 27); a boteza „în numele Domnului Iisus” (I Cor. 1, 13; 6, 11) etc. Dar Sfintul Apostol merge și mai departe spunind: „Au nu știți că oricii ne-am botezat în Iisus Hristos, în moartea Lui ne-am botezat?” (Rom. 6, 3). Să „fiind împreună-îngropăți cu El prin Botez ati fost împreună-Inviatați (cu El)... și v-a făcut să trăiți împreună cu El“ (Col. 2, 12–13).<sup>3</sup>

Potrivit acestor expresii pauline, în cuprinsul acestei taine se conturează doi poli opuși, unul este cel al morții-îngroparei, iar celălalt este cel al morții-invierei, marind însă două centre de atracție cu o legătură interioară între amândouă. Mielul lui Dumnezeu s-a jertfit pentru noi pentru a ne scăpa de moartea cea veșnică, dar a și Înviat, pentru a ne face părtași, încă de pe acum, la preamărirea Sa.<sup>4</sup> Surprizind în adîncime acest adevăr, Sf. Nicolae Cabasila va rezuma într-un cuvînt o întreagă gîndire răsăriteană privitoare la acest subiect: „prin moartea Sa, Domnul ne-a dăruit puterea de a omori păcatul, iar prin Învierea Sa ne-a dăruit moștenirea vieții celei noi”.<sup>5</sup> În mod real suntem îngropăți „întru asemănarea morții Lui”, precum în mod real suntem părtași ai Învierii Lui. Pentru a sublinia acest simbolism real și eficace, care poartă o amprentă paulină, tradiția noastră pune un accent major pe legătura dintre Botez și Paști, descoperind caracterul pascal al Botezului și conținutul baptismal al Paștilor.<sup>6</sup>

Dacă cuvintele care definesc Taina Botezului, în creștinism, își păstrează relația cu simbolismul morții și al Învierii, datorită ritului care pretinde scufundarea catehumenului în apă și scoaterea lui din aceasta, înțelesul autentic al Tainei alunecă tot mai mult, începînd cu perioada scolastică, în afara realismului tradițional. Explicarea rațională dată acestui mister se reduce la ideea suprimării păcatului original și la ceea cea a dobîndirii harului baptismal.

Ce poate fi, aşadar, Botezul? Eliberarea de păcatul originar și, în același timp, un mijloc al primirii harului divin, potrivit definiției: „un semn vizibil al unui har invizibil”.<sup>7</sup> Se înțelege, semnul despre care se amintește râmine un simplu simbol, fără o legătură intimă cu Hristos, cu moartea și Învierea Lui. Această nouă viziune la care ne referim face o distincție între „formă” și „conținut”, „semn”, și „realitate”, după principii scolare bine cunoscute. Ea a devenit de fapt, în Apus, problema teologiei sacramentale.<sup>8</sup>

Pentru a folosi unul din termenii de bază ai acestei teologii „forma” este aceea care face taina „validă”, iar nu descoperirea a ceea ce se face valid în taină. Fiind preocupată de întrebarea: „ce este făcut valid în Botez?”, ea înțelege taina în interiorul său, nu descoperă și nu experiază o „epifanie” a lui Dumnezeu, lumea și viața pe care le conține și le comunică ritualul acestei slujbe; nu face legătură imediată între puterea ei și existența personală a celui ce o primește. De asemenea, aceeași teologie scolastică, după ce reduce noțiunea „formei” la cea de „validitate”, alterează și împovărează de fapt și noțiunea de „esență” sau de „conținut”. A identifica harul baptismal cu „esența” ca realitate distinctă de „formă” înseamnă a privi darul

2 P. Lagrange, *Epître aux Romains*, 2 ed., Paris 1922, p. 75.

3 F.X. Durrwell, *La résurrection de Jésus — mystère de salut. Étude biblique*, Nouvième édition, Édition Xavier Mappus, p. 49.

4 Viața în Hristos, P.G. 150, 493—494.

5 Fiind darul și experiența Învierii, Botezul este confirmarea Învierii lui Hristos, singura mărturie existentială că într-adevăr Hristos a inviat și comunică viața Sa inviată celor ce cred în El. A se vedea legătura strinsă între actele post-baptismale (procesiunea circulară a înconjurării cristei) și a celor din dimineața Invierii (inconjurarea bisericii).

6 În general, formulă din toate manualele noastre de Dogmatică.

7 La autorii ca Salaville, Dom. Chardou, P. Batiffol gaflăm și alte puncte de vedere.

lui Dumnezeu din perspectiva unei autosuficiente, înseamnă a abuza de niște termeni, care în cele din urmă devin simple formule.<sup>8</sup>

E adevarat, aparent nu s-a schimbat nimic în definirea acestei esențe ca har. Numai că termenul și-a pierdut ceva din semnificația lui primară. Scolastica a ajuns să conceapă harul ca o realitate distinctă și de Dumnezeu și de om, considerindu-l o substanță creată.<sup>9</sup> El nu mai este decit o putere salvatoare ce se împărtășește omului, izvorind din acul salvator al Mintitorului și, ca atare, numai alegoric este expresia morții și Invierii Domnului. De vreme ce accentul cade pe afirmația: Harul Botezului este necesar pentru mintuire, interesul pentru conceptul de moarte-inviere dispără. Datorită acestei invățături, credința, împreună cu pietatea, încreză să considere și să experimenteze Botezul ca un eveniment pascal al „înnoirii vieții”, taina însăși fiind văzută ca o distribuție a harului divin, într-un mod abstract și formal.

Consecințele acestui punct de vedere se răsfring asupra întregii vieții creștine. Acestui mod de înșuire a harului baptismal îl corespunde ideea de obligație sau de datorie, iar nu accea de vocație. Relația baptismală cu Hristos, avind un caracter distributiv-juridic, se intemciază pe o normă.<sup>10</sup>

Binele însuși, ca idee centrală a vieții umane și sursă a tuturor evaluărilor vitale, rămâne în fond un bine normativ. A urma pe Hristos, în cazul de față, nu înseamnă altceva decât a te conforma unei norme morale pe care a întrupat-o Mintitorul, venind în lume și arătindu-ți calea mintuirii. Cu tot sporul de înțelegere și lumină pe care Hristos îl împrimă astfel legii, asemănarea cu Hristos — imitația Christi — nu depășește limitele conformismului legal vechitestamentar. Cătă vreme binele se află sub lege, el este doar binele pe care omul îl cunoaște după cădere, un bine din care lipșește simburele de foc al prezenței divine, deși prezenta divină nu dispără total.

Potrivit celor spuse de către Sfântul Pavel, legea însăși este o probă că omul s-a depărtat de Dumnezeu, ceea ce și explică neputința de a transforma natura umană, de a o înnoi în sensul real al cuvintului.<sup>11</sup>

In tradiția ortodoxă, lucrurile se prezintă altfel. Viața creștină se descoperă drept o autentică asemănare cu Hristos. Botezul este cu adevarat „îmbrăcarea în Hristos”. „Căi în Hristos v-ați botezat, în Hristos v-ați îmbrăcat”. (Gal. 3, 27). Îmbrăcarea exprimă unirea cea mai strinsă cu Hristos. Căci numai așa ne facem „împreună odrăslită” (Rom. 6, 5) cu El. Baza indistructibilă a unirii noastre cu Dumnezeu o formează faptul că suntem uniți cu Hristos atât după har, cât și după identitatea umanității, fapt pe care nu-l mai înțelege teologia scolastică. Exegeza pe care o face Sfântul Ioan Gură de Aur la Gal. 3, 27 este concluzionă în această privință. De ce nu a zis oare (Apostolul): Căi în Hristos v-ați botezat, din Dumnezeu v-ați născut?”, căci acesta ar fi fost rezultatul firesc al ideii! Ceea ce el exprimă, însă, aici, este un lucru foarte înfricoșător. Dacă Hristos este Fiul lui Dumnezeu, iar tu te-ai îmbrăcat în El, avându-l în tine și identificindu-te cu El, te-ai ridicat la o afinitate cu El și te-ai făcut la fel”.<sup>12</sup>

Aceasta înseamnă, în primul rînd, că prin unirea noastră după fire cu Fiul Său, Dumnezeu a binevoit să dea unirea noastră cu El, prin har, o temelie intimă și definitivă. Deoarece comuniunea noastră cu Hristos, dupăumanitate, este temeiul comuniunii noastre cu Hristos, prin har, cele două uniri deși sunt deosebite, sunt ne-

8 A. Schmemann, *Oil Water and the Spirit: A Liturgical study of Baptism*, 1974, p. 56—59.

9 A se urmări continuturile aşa-zise dispute „palamite” dintre teologii ortodocși și cei romano-catolici din secolul al XIV-lea dar și urmările acestor două poziții în teologia contemporană. În acest sens, Pr. Conf. Ilie Moldovan, *Invățătură despre energiile divine necreate în preocupările ecumeniste contemporane* în „Mitropolia Banatului” XXVIII (1983), nr. 3—4, p. 132—154.

10 Ch. Yannaras, *La liberté de la morale*, trad. J. Touraille, Géneve, 1982, p. 125—158.

11 W. Gutbrod, *Das Gesetz im alten Testament*, în Theol. Wörterbuch zum N.T., Hrsg. v. G. Kittel, tome 4, pp. 1029 sq.

12 Com. la Galateni, P.G. LXI, 656.

despărțite. Numai prin amândouă, privite laolaltă, ni se descoperă viața creștină întru asemănarea lui Hristos. Prin unirea după fire cu Hristos, neofitul are posibilitatea unică și total nouă de a mori cu adevărat în Hristos și cu Hristos, ca și de-a invia cu adevărat în Hristos și cu Hristos, ca astfel să poată „umbra întru înnoirea vieții”.<sup>13</sup>

Asemănarea însăși, descoperită și exprimată ca realitate baptismală, este harul divin, al cărui înțeles și scop este de a transcende și de a vindeca toată ruptura dintre „formă” și „esență”, de a uni cu adevărat umanul cu divinul, „întru înnoirea vieții”. Observăm, totodată, că noțiunii de analogie sacramentală scolastică, îi ia locul noțiunea de transparentă, al cărei corespondent este învățătura despre energiile divine necreate.

În virtutea Botezului, fiecare creștin primește forma lui Hristos, prin întipărire în ființa lui a „chipului Fiului lui Dumnezeu” (II Cor. 4, 4). După o expresie paulină, el devine „o scrisoare a lui Hristos” (II Cor. 3, 3).

Fiul iubit al Tatălui îi smulge din adâncul ființei inima de piatră și o înlocuiește cu o inimă de carne. Pe această tablă de carne a inimii, Hristos Domnul își imprimă nu doar noua Lui lege ci afinitatea proprie prin care se imprimă pe Sine Însuși. Îmbrăcat în Hristos neofitul îmbrățișează chipul Domnului, chip care se lipște de el, „mai mult decât pielea care îi acoperă corpul”, după o expresie a lui Nicolae Cabasilă.<sup>14</sup>

Viața nouă este fondată pe iubirea divină supremă, pe o legătură ce unește sufletul cu această iubire, pentru a fi mai puternică decât orice suferință și chiar decât moartea. De fapt este vorba despre iubirea care constituie cel mai de pret dintre toate darurile Sfintului Botez. Binele, la rîndul său, nu poate purcede decât din această iubire. În lege, după cum am văzut, binele se rupe de ființă și nu poate să o schimbe. În Hristos însă, binele este un dar prin care Dumnezeu reia legătura cu viața, triumfă asupra oricăriei rupturi, introducind binele existent în interiorul fizicii. Dezarădăcinind răul și păcatul, eliberează omul din jugul legii.<sup>15</sup>

Mintitorul, jertfindu-se din iubire și înnivind prin puterea Sfintului Duh, este adevăratul nostru eliberator. Mintuirea înseamnă o transmitere a darurilor crucii și Invierii, după cum inseamnă o răsturnare fundamentală a judecătilor noastre morale. E vorba despre o morală teandrică, o morală care pune bazele vocației creștine. În actul moral nu este numai omul care lucrează, ci și Dumnezeu, nu este numai Dumnezeu, ci și omul potrivit cuvintului Sfintului Apostol Pavel: „Dumnezeu este Cel care lucrează într-o voi, și ca să voi și ca să săvîrșești, după a lui bună-voință” (Filip. 2, 13). Odată cu aceasta și ruptura sau opoziția dintre Dumnezeu și om din interiorul legii este înălțată.

Hristos, Domnul care locuiește în noi, devenind principiul lăuntric al vieții noastre, se află și în afara noastră, descoperindu-ni-se ca un model de viață suprem. Unirea baptismală cu Hristos nu este numai temelie și izvor, ci este și ţintă și scop al vieții noastre și al acțiunii noastre. Viața istorică a lui Iisus este concretizarea desăvîrșită a sfințeniei divine, dacă în interiorul nostru se află Hristos, lucrarea Lui urmează să se concretizeze într-o viață asemănătoare și în afara noastră.<sup>16</sup>

Darurile cu care El ne înzestrează lăuntric devin porunci a căror împlinire sunt roade ale sfințeniei. În acest sens, imitarea lui Iisus, identică cu împlinirea poruncilor Lui, este singura cale morală de concretizare și dezvoltare a harului, prin care participăm la viața lui Hristos. Sfinții Apostoli, mai întii se socotesc pe ei următori sau imitatori ai lui Hristos și îndeamnă pe credincioșii să umble și ei așa cum a umblat Iisus, să fie sfinți, așa cum sînt a fost El (cf. I Ioan 2, 6; 3, 7; I Cor. 11, 1; Ef. 5, 1).

<sup>13</sup> A. Lemonnyer, *Théologie du Nouveau Testament*, Paris, 1928, p. 160, H. Sasse, *Jesus Christus der Herr. Das Mysterium Christi*, Berlin, 1931, p. 120.

<sup>14</sup> P. G. 150, 495; Expressia mai apare și la Dionisie și Macarie Egipceanul, dar într-un alt context.

<sup>15</sup> Ch. Yannaras, *op. cit.*, p. 43—57.

<sup>16</sup> Jean Chrysostom, *Huit catéchêses baptismales inédites*, texte critique, trad. A. Wenger, Paris, 1957, III, p. 16—17.

Martirii, la rîndul lor, sunt „imitatori”, căci (lui Hristos) ne închinăm pentru că este Fiul lui Dumnezeu, iar pe mucenici ca ucenici și următori ai Domnului după vrednicie îi iubim, ai căror părăși și împreună ucenici să fim și noi“, se spune în martirul Sfintului Policarp (XVII).<sup>17</sup>

Martirul este o stare teopatică, este starea celor aleși pentru care iubirea este mai puternică decât suferința. El ne explică pe viu în ce constă propriu-zis imitația lui Hristos, nu urmându-L doar pentru a copia faptele Lui. A muri pentru a demonstra ceva, face ca acest act să conțină un element străin, de utilitate sau pietism, care îl impurifică.<sup>18</sup> Atunci cind fanaticii sunt mănați de dorința de a muri, crezind că astfel vor fi asemenea lui Hristos, cedind unui impuls ce nu rare ori întunecă sufletul prin manifestări pietiste sau chiar isterice, apare impuritatea. Asemănarea cu Hristos nu provine din fondul nostru moral natural, ci din propriul ei fundament transcendent. Ea semnifică participarea la ceea ce este etern, la ființa noastră rezidită în Hristos prin Sfântul Botez. În sensul acesta ea este iubirea în acțiune, este manifestarea virtuții, iar în cazul martirului, este proba strălucitoare, prin foc, prin sabie și prin tot felul de violențe, că cel care îl urmează pe Hristos, îl cunoaște și îl iubește dincolo de orice este de cunoscut și de iubit în această lume.

## 2. Darurile și vocația baptismală.

Afirmând adevărul că viața creștină este viața lui Hristos în noi, precum și viața noastră în Hristos, afirmăm, în același timp, identificarea noastră cu umanitatea Lui, precum și ridicarea noastră la o afinitate cu El, cum se exprima Sfântul Ioan Gură de Aur. Aflindu-ne în Hristos, care este Împărat, Profet și Preot, suntem făcuți și noi, după ce am primit Botezul, împărați, profeti și preoți. Potrivit tot cunților marelor Hrisostom, „noi posedăm din plin nu numai una, ci toate aceste trei demnități“.<sup>19</sup> Ele sunt cele dintâi daruri ale Botezului și în raport cu ele ne dăm seama de vocațiile fundamentale ale celor născuți din apă și din Duh. De asemenea, tot prin ele ne dăm seama de spiritualitatea nouă ce se creează traducind aceste vocații în manifestările concrete ale vieții.

a) În ce privește demnitatea împăratească, ne raportăm la cuvintele Apocalipsei: „(Hristos) ne-a făcut pe noi împărați-preoți ai lui Dumnezeu și Tatălui Său“ (Apoc. 1, 6). Dar și la Sfântul Apostol Petru, care zice că în Hristos noi am devenit „preoție împăratească“ (I Petru 2, 9). Renăscindu-l pe om din apă și din Duh, Botezul îl recreează ca domn, pentru că natura acestuia, din clipa primei zidiri, este de a fi domn al întregii făpturi: „Creșteți și vă înmulțiți și umpleți pământul și-l stăpniți“ (Facere 1, 28). În binecuvintarea apei Botezului, așa cum vom arăta în capitolul următor, întregul cosmos rezidit în Hristos este descoperit ca dar al lui Dumnezeu către om, ca împărație a omului, el însuși renăscut.

17. Ibidem, Policarp XVII.

18. M. Schmidt, *Pietismus*, în R, 6.6, tome X, col. 372.

19. P.G. 47, 427 Ideea că cele trei demnități, de împărat, profet și arhiereu aparțin creștinului prin Botez, o dovedesc și nenumăratele referiri ce le fac Sfintii Părinți la trăsăturile primordiale ale omului, „creat după chipul Chipului“ adică a Fiului lui Dumnezeu. Omul este împărat, profet și preot prin însăși structura lui, și nu doar prin unele daruri exterioare naturii sale. Sfântul Atanasie cel Mare, care face un studiu special al acestei teme, formulează ideea cu claritate: „În propriul Său chip El (Dumnezeu) i-a făcut pe ei (oamenii) dinu-le, de asemenea, putere din puterea propriului Său Logos, astfel că rămânește credincioșii Logosului, ca o umbră și devenind raționali (logikoi) au putința de a fi în stare să rămână într-o stare de binecuvintare“, *Despre întuparea Cuvântului* 3, P.G. 25, 101 B. După Sfântul Grigore de Nissa, omul este suveran deoarece Hristos, în a căruj imagine a fost creat, este Atotputernicul Împărat și Stăpin: „Faptul că natura este o imagine a Naturii care domnește peste toate lucrurile nu înseamnă altceva decât că de la început natura noastră a fost creată să fie suverană“ *Crearea omului*, 4 P.G. 44, 136 BC; cf. *Despre Feclorie* 12, P.G. 46, 369 B.C.

Poate că felul cel mai bun de a defini acest dar este de a-l defini ca darul treziei, care în gîndirea răsăriteană este aşezat totdeauna ca fundament esențial al spiritualității adevărate. Dar să nu anticipăm. A discerne și a înțelege nu înseamnă a cunoaște totul. „Nu este al vostru de a ști ani sau vremurile pe care Tatăl le-a pus în stăpînirea Sa” (Fapte 1, 7). Esențial însă rămine faptul că „în Hristos”, la Botez nu s-a dat darul profetiei prin care am devenit martori ai lui Hristos, intrucât Hristos însuși prin moarte și inviere a devenit ultimul sens, conținut și sfîrșit a tot ceea ce există, dar și a tot ceea ce suntem și facem.

Darul și vocația profetiei aparțin, pe de o parte, firii umane restaurate în Hristos, dar aparțin totodată harului divin, prezenței și lucrării Sfintului Duh în cel botezat. Darul însuși trebuie privit ca un mijloc de participare la o mare taină divină, în care apare un nou organ de percepție, odată cu spiritualizarea tuturor simțurilor umane, organ indispensabil scopului suprem de unire preafericită cu Hristos. Cunoașterea adevărului despre Dumnezeu și om, despre lume și ultimul ei destin, care ne face cu adevărat liberi, capabili de discernămînt și înțelegere, este în același timp, cunoașterea care ne permite să percepem direct divinul, devenit imanent, într-un fel, spiritului nostru. Deși avem de-a face cu o înțelegere intelectuală, din care este exclus orice mod concepțional, e vorba totuși de o experiență totalizatoare, prezentată în spiritualitatea ortodoxă drept epignoză sau cunoaștere harismatică plenară.<sup>26</sup> Senzația bucuriei spirituale care determină această cunoaștere ultimă este simțita de neofit încă de la ieșirea sa din apa botezului. În această clipă „raza divină” îl atinge în mod nevăzut sufletul, iar acesta cunoaște atunci pe Dumnezeu prin comunicare directă și dobândește o cunoștință cu puteri transformatoare, dezvăluind astfel unirea sa „cu Hristos”. Referindu-se la celebrul verset paulin: „Privind ca într-o oglindă mărire Domnului ne prefacem în același chip” (II Cor. 3, 18), Sfântul Ioan Gură de Aur ne spune următoarele: „De îndată ce suntem botezați, sufletul nostru curăjit de Duhul este mai strălucitor decât soarele și nu numai contemplăm slava lui Dumnezeu, dar primim și noi din acesta. Sufletul purificat de botez primește de la Duhul raza slavei, pentru a avea o astfel de strălucire proprie, încît numai Duhul Domnului poate să ne-o comunice”.<sup>27</sup> Funcția iluminatoare a Duhului prezent în unda baptismală, apare de fapt în întreaga spiritualitate ortodoxă în prim plan. Pentru Sfinții Părinti, Botezul este lumină, iar strălucirea baptismală este înțeleasă ca vizuire a slavei necreate, ca realitate spirituală, tainică, existențială, iar nu una inteligibilă sau simbolică. Luminarea sufletului în Sfântul Duh este principiul „iluminator la toate gradele revelației”. (Sf. Irineu) după cum este și principiul profetiei ce animă pe orice neofit. El îl investește cu puterea de a fi în toate condițiile și situațiile, în toate vocațiile și profetiile, în folosirea tuturor aptitudinilor umane, totdeauna și peste tot, cu adevărat un martor al lui Hristos.

c) „Preoția impărătească” de care ne vorbește Sfântul Apostol Petru (I Petru 2, 9), este misterul unui alt dar și al altei vocații pe care le dobindește omul în Hristos. Demnitatea împăratului este să aibă putere și stăpînire, iar a preotului să aducă jertfe, devenind ca atare mediator între Dumnezeu și creație. Impreunarea acestor funcții, fapt datorită căruia Împărația este desăvîrșită în preoția generală, iar această preoție, la rîndul ei, se împlineste în domnia naturală, este expresia voinei esențiale a omului de a se afla în comunicare intimă cu Dumnezeu, aducîndu-i lui Dumnezeu ceea ce mai înainte încă a primit tot de la Dumnezeu. În sensul în care privim preoția impărătească drept un dar al Botezului, trebuie să înțelegem mai întii de toate că preoția lui Hristos, ca și domnia Lui sau demnitatea Sa profetică, este bazată tot pe natura lui umană, fiind o parte integrală și o expresie aumanității Sale. Căci numai intrucât Hristos-Domnul este Noul Adam Restauratorul Omului perfect, este, pe lingă Împărat și Profet și Preot, sacerdot al paradisului regăsit. Prin intruparea Sa, prin pătimirile Sale, dar mai ales prin auto-oferirea Sa lui Dumnezeu Tatăl pe Cruce pentru mintuirea lumii, ca și în cer de-a dreapta Tatălui, Hristos ne-a descoperit dimensiunea preoțească a existenței noastre.

26 Această idee vezi și la Urs von Balthazar, în *La Gloire et la Croix*, Aubier, 1965.

27 Om. VII la II Cor. P.G. X, 448.

tre.<sup>28</sup> Prin darul morții și al Invierii Sale pentru noi, El a restaurat în Sfântul BotEZ preoția noastră care nu este altceva decât puterea de-a aduce „trupurile noastre ca jertfă vie, sfintă și primită către Dumnezeu” (Rom. 12, 1) precum și de a face din întreaga noastră viață „slujbă înțeleaptă duhovnicească” (Rom. 12, 1). Iată de ce ne spune Sfântul Ioan Gură de Aur: „Milostenia, adică disprețul față de arginți, îi face pe oameni buni, le inspiră preamărirea lui Dumnezeu, le aprinde iubirea, le întărește curajul și îi face preoți investiți cu un sacerdoțiu august și plin de vrednicie. Omul milostiv nu are nici veșmint sacerdotal, nici clopotel, nici cunună, ci este imbrăcat în roba binefacerii, care este cu adevărat veșmintul cel mai potrivit preotului”<sup>29</sup>.

Preoția împărătească are eminentamente un caracter comunitar. Taina Bisericii, taina Trupului lui Hristos, constă în faptul că noi suntem Biserica, noi o alcătuim, intrucât Hristos se află în noi ca în mădulele Sale, și, ca atare, deși este deasupra noastră, prin caracterul ei cosmic și istoric, nu este în afara de noi. Creștinismul constă nu în aceea că el dă fiecărui posibilitatea „desăvârșirii personale”, ci în aceea că, credincioșilor le este incredințată vocația să fie Biserică: „popor sfint, preoție împărătească, neam ales” (I Petru 2, 9). A descoperi și a mărturisi prezența lui Hristos și a Împărătiei Lui în lume este pentru un neam o vocație în sensul deplin al cuvintului, căci este un dar și o misiune.<sup>30</sup> Cea dintâi primire a Sfântului Duh se face prin Sfântul BotEZ care ne încorporează în Hristos Înviat. În consens cu acest adevăr, este și ideea că BotEZul s-a incredințat Bisericii, sacerdoților însăși fiind „preoții Bisericii”. Credinciosul nu se botează prin el însuși. El se botează prin și pentru comunitatea care îl primește în brațele sale, scoțându-l din apele sfintite de Duhul lui Dumnezeu.<sup>31</sup> Sfîntenia însăși nu este sfîntenia noastră, ci a lui Hristos care a iubit Biserica și s-a dat pe Sine pentru ea, „pentru ca să o sfîntească... pentru ca să fie sfintă și să răe pribane” (Ef. 5, 25–27). Sfîntenia credincioșilor este suprema vocație, descooperirea și realizarea acestei sfîntenii eccliale, a acestei sfîntenii pe care a primit-o în ziua Botezului și în care este chemat a crește și a se afirme.

Ei nu ar putea să se afirme și să se dezvolte în ea dacă nu ar avea-o ca dar dumnezeiesc, ca prezență a lui Hristos în ei prin Sf. Duh. Este și motivul pentru care, în vechime, creștinii se numeau *sfinți*.

fa

## II. CONSECINȚELE BOTEZULUI ASUPRA VIEȚII ECLESIALE IMPLICATII CATEHETICE, MISIONARE ȘI MORALE.

### 1. Semnificația cosmică și antropologică a noii creații.

În Biserica Ortodoxă, BotEZul Mintuitorului Iisus Hristos în apele Iordanului este privit drept prefigurare a morții și invierii Domnului din ceasul preamăririi Sale. Ca atare este evaluat în funcție de consecințele sale cosmică și antropologice. E vorba de un fapt al iconomiei divine ce a devenit unul din cele mai mari praznice din calendarul liturgic răsăritean, cunoscut în vechime, cu denumirea de Epifanie. Semnificația lui constă în arătarea Fiului lui Dumnezeu în lume, coborind din Sînul Treimii, dar și în consacrararea liturgică a întregii materii din care este alcătuită lumea, prin binecuvîntarea apei, datorită unei noi legături a Mintuitorului cu lumea, în urma Invierii din mormînt.

Sfântul Ignatie din Antiohia ne spune că Hristos nu a venit să schimbe materia „naturală” cu o materie „supranaturală” și sacră, ci să o restaureze și să o împlinăescă ca mijloc de comunicare cu Dumnezeu. Hristos Domnul a venit să rezidească lumea a venit ca prin invierea Lui să schimbe condițiile ontologice ale existenței noastre.<sup>32</sup>

Toate acestea sunt prefigurate cu anticipație la Bobotează (Epifania). Din mo-

28 J. Lécuyer, *La sacerdoce dans la mystère du Christ*, Paris, 1959, p. 21–39.

29 P.G. 50, 147.

30 Legătura între dar și misiune are, în Ortodoxie, un caracter liturgic.

31 cf. Sf. Ioan Gură de Aur, Com. la I Cor., Om. 30, P.G. 41; 249–258.

32 cf. Sf. Ambrozie, *De excessu fratris sui Satyrii*, 91, P.L. 16, 1341. Cf. *De sacramentis*, V, 26, P.L. 16, 453.

mentul, în care Sfântul Duh cobora la Epifanie peste apele Iordanului, iar la Cincizecime peste întreaga lume, lucrarea Lui nu însemna doar o acțiune purificatoare, ci manifestarea prezenței divine însăși în materie și în lume, prezentă ce își exercită efectiv puterea să iluminatoare și creațoare. Venirea (Parusia) Duhului la Botez inaugurează cu anticipație marea lumină a Împărăției, *in lumen super aquas exortum*, potrivit tradiției pe care o găsim la Iustin Martirul, Tatian, Efrem Sirul etc., și se continuă în intreg Răsăritul.<sup>33</sup>

Arătarea luminii în sensul de Epifania are la Sfântul Apostol Pavel o semnificație eshatologică, fiind privită drept un preludiu al descoacerii lui Dumnezeu în mărirea Sa ultimă: „De acum mi s-a gătit cununa dreptății pe care Domnul îmi va da-o în ziua aceea, El, Dreptul Judecător, și nu numai mie ci și tuturor celor ce au iubit arătarea (Epifania) Lui“ (II Tim. 4, 8). Este vorba aici despre o iluminare vizibilă tuturor, care cu siguranță este aceea a Taborului, observată de cei trei ueni-nici prezenți la Schimbarea la Față, dar și aceea a Învierii de care se împărtășesc toți cei care primesc Botezul. Dar prezența Duhului, după cum am mai spus, nu este numai iluminatoare și sfîntitoare, ci și creațoare. În apa Botezului, lumea se creează din nou, iar această lume rezidită este Biserica. Într-adevăr, întreaga creație devine mărirea lui Dumnezeu, mijlocul manifestării Sale supreme, Epifania Sa. Apele creației, intunecate și pingărite de cădere, care au devenit simbolul morții și al aspirațiilor demonice, sint acum descoperite drept apele Iordanului, ca surse și temeuri ale ordinii creștine a lumii.<sup>34</sup>

Avinđ ca punct de plecare Epifania, ni se deschide perspectiva înțelegerii Botezului ca act cosmic, eclesiologic propriu-zis și eshatologic. Cosmic, pentru că Botezul este taina noii creații, eclesiologic pentru că este taina Bisericii, în sensul comunitar al cuvintului, și eshatologic pentru că este taina împărăției. De fapt este una și aceeași realitate eclesiologică sub cele trei aspecte diferite ale ei. În dimineața Învierii, începe timpul pascal, iar noi suntem părtăși ai acestui inceput. Misunea Bisericii, ca esență și funcție a ei, nici nu este alta decât să arate și să desăvîrșească acest inceput pretutindeni și pe toate tărîmurile, la toate neamurile și în toate generațiile, pînă la sfîrșitul veacurilor. Recreind în Hristos și în Sfântul Duh universul întreg, Botezul rezidește în Hristos și în Sfântul Duh omul, pentru care a recreat universul. Acest univers recreat în Hristos la Înviere apare la Botez drept creația care va fi la sfîrșit, este sfîrșitul însuși care este revelat, anticipat, făcut de pe acum real pentru noi în taină și în acest fel ne face să trăim de acum în Împărăția lui Dumnezeu pe pămînt. În ce privește aspectul cosmic la care ne referim, acesta este pus în lumină de ideea unei noi creații ce are loc prin săvîrșirea Botezului, idee pe care o aflăm la Clement Alexandrinul, Tertulian, Ciril al Ierusalimului, etc., fiind veche în Tradiția patristică.<sup>35</sup> Duhul se unește din nou cu apele pentru a efectua în ele o transformare tainică, pentru a le face capabile să comunice divinul și de a le permite să devină izvoarele vieții și ale îndumnezeirii pentru cei care beneficiază de ele. Noua creație este Biserica (Ecclesia) zidită pe apă, potrivit arătării din vizuirea a două a Cărtii Păstorul lui Herma.<sup>36</sup> Hristos Domnul este sfîrșita Tempului din care țîșnește apa cea vie, noua prezență în lume a Sf. Duh. Apa care curge din coasta Mîntuirorului crucificat, este însăși inundația Duhului care se revarsă prin Hristos Înviat. Căci Domnul în ziua ridicării din mormînt să a umplut de plenitudinea Duhului tocmai în vederea recreării lumii și a răspândirii Sfîntului Duh în întreaga lume. Tema de care se folosesc scriitorii perioadei primare pentru a pun în evidență ideea noii creații este aceea pe care au aflat-o într-un text de la Ezechil, unică de fapt în tot Vechiul Testament (Ez. 43, 1—10): „Această apă (vie) — se exprima profetul — care curge în partea de răsărit a țării, se va cobori în șes și va intra în mare și apele ei se vor face sănătoase. Toată vietatea care mișună acolo pe unde va trece rîul, va trăi“ (Ez. 47, 8—9). Potrivit textului în întregime, revărsarea acestor unde nu face doar să crească arborii

33 Este tradiția pe care o aflăm în Biserica Ortodoxă.

34 J. Danielou, *Études d'exégèse judéo-chrétienne (Les Testemonia)*, Paris 1966, p. 122—140.

35 Idem, p. 133—134.

36 I, 14, 3; PL, 11, 357.

intr-un desert arid, ci datorită ei vietăile își revin în existență deși se află în apele moarte.<sup>37</sup> El o viziușe asemănătoare cu aceea a osemintelor reanimate prin puterea creatoare a lui Dumnezeu (Ez. 37, 1—4). De vreme ce omenirea a făcut în mod definitiv proba unei neputinte radicale, Sfinții Părinți nu așteaptă ca lucrurile lumii, în urma căderii, să revină printr-un simplu ajutor de suflet. Singura speranță, după ei, aparține inițiativelor divine, care reia gestul originar al creației și rezidește ceea ce a mai fost odată creat. A trăi, pentru creștini înseamnă a trăi rezidit într-o sfîntenie. În sensul acesta se exprima și Sfântul Grigore de Nyssa, comentând textul de mai înainte și spunând: „această apă răspindindu-se în Galileea, valuri și apele și va ajunge ca tot sufletul care va primi această apă să trăiască și să se sfîntească”.<sup>38</sup>

Din perspectiva noii creații la care astfel ajungem, înțelegem în mod deplin adevărul că Biserica nu învață sfîntenia ci o descoperă, ceea ce vrea să spună că o împărtășește credincioșilor printr-un act creator.

Punctul de vedere eclesiological, în sensul mai restrins al cuvîntului, este și cel antropologic. Există un anume raport între datul cosmologic al consacrării elementului material, respectiv al sfîntirii apei în care se rezidește lumea, și finalitatea antropologică a actului baptismal. Primul este subordonat celui de-al doilea, iar nu invers. El ne explică pentru ce Sfântul Duh vine să consacre, în același timp, materia, în cazul de față apa, și ansamblul eclesial, adică poporul în demnitatea lui sacerdotală<sup>39</sup>. Ar fi o mare greșală să considerăm consacrarea „materiei” ca o valoare în ea însăși și pentru ea însăși separând-o de adunarea liturgică și peste tot de utilizarea ei prin și pentru om. E vorba și de data aceasta despre certitudinea credinței ortodoxe privind energia creatoare și îndumnezeitoare pe care Sfântul Duh o comunică prin venirea și lucrarea Sa lumii și existenței noastre. Deși apa devine transparentă față de divin, dobândind o eficacitate proprie, eficacitatea însăși nu își află rațiunea de a fi în ea însăși, adică în elementul material în care ea este consacrată.

Sensul ei ultim depășește sfera materiei consacrate. Sfântul Duh consacră și recreează apa baptismală cu scopul de a împărtăși neofitului, în actul nașterii sale din Dumnezeu, cit și comunității eclesiiale, misterul morții și al Invierii lui Hristos. Am putea chiar spune că ceea ce comandă întreaga celebrare baptismală este inserarea eului liturgic al comunității însăși în persoana neofitului, respectiv în noua lui umanitate. De fapt în persoana celui botezat, recreat prin Sfântul Duh după chipul lui Hristos, Biserica se multiplică, se întăreste, se află în stare de neîncetată întinerire ca, comunitate de inviați. E de remarcat și de data aceasta un adevăr care privește consecințele Botezului asupra vieții eclesiiale. Cu fiecare botezat Biserica cîștigă o biruință căci cu fiecare neofit Dumnezeu cucerește un univers și în fiecare neofit Dumnezeu mintuiește o lume întreagă.<sup>40</sup>

Aspectul eshatologic al botezului ne descoperă, de asemenea valori pe care nu le putem trece cu vederea. În Biserica primăvara scopul principal al tainelor nu este sacralizarea individuală a membrilor ei ci edificarea poporului lui Dumnezeu ca trup al lui Hristos, Epifania Bisericii reliefindu-se ca viață nouă într-un ev nou. Creația nouă nu este altceva decât Epifania eshatologică a plenitudinii. Împărtăție, anunțarea zilei Domnului. Apa Botezului este imaginea vieții noi a noii creațuri,

<sup>37</sup> La Fericitul Ieronim, Com Ez., PL, 25, 474 C.

<sup>38</sup> P.G., 46, 232 A.

<sup>39</sup> E. Pataq-Siman, op. cit., p. 220.

<sup>40</sup> Semnificația omului, după Sfinții Părinți, constă, mai întii în aceea că el este un „microcosmos”, recapitulind în el însuși întregul univers: Sf. Grigore de Nissa, *Despre creația omului*, 16, P.G. 44, 177 D — 180 A. Vezi și Sf. Nicolae Cabasilă, *Viața în Hristos*, 2, P.G. 150, 560 D — 561 A. După Sf. Grigore de Nazianz, această semnificație nu este redată numai de faptul că este un „microcosmos”, ci și în acela că este chemat să devină o „Biserică mistică”, P.G. 36, 560 A. „Pentru că fiecare dintre noi este născut de Dumnezeu, ca o a doua lume, o lume vastă în această lume mică și vizibilă”, completează Sf. Simeon Nou Teolog; *Capete morale* 4, în *Treatés théologiques et éthiques*, ed. J. Darrouzès (Sources chrétiennes 129, Paris), p. 64.

a noii realități pe care a adus-o Domnul inviat. În această realitate, să zicem aşa, este scufundat, reinviat, regenerat, și introdus cel care aspiră la Împărăția lui Dumnezeu. Concepțut ca taină a regenerării și recreării în Hristos, Botezul este privat și ca taină a integrării catehumenului în poporul lui Dumnezeu, descooperindu-se totodată ca o trecere dintr-o viață veche într-o viață nouă.

Toate înțelesurile care fac din Botez o Epifanie a Împărăției lui Dumnezeu îl pun în evidență locul central și esențial în pietatea și experiența creștină.<sup>41</sup> În vremea noastră însă, lucrurile se schimbă. Separarea celor două date, cosmic și antropologic, despre care am amintit, a adus cu sine, mai întâi, unele devieri cu consecințe însemnante. Materia consacrată în mod izolat a fost „substanțializată” și ruptă din marea operă a Dumului ca „instaurare omnia in Christo” (Ef. 1, 10), operându-se prin aceasta o reducere a unei realități eshatologice la una empirică, sacramental-magică. Pe de altă parte, definirea botezului exclusiv ca „îndepărțare” a păcatului originar și mijloc de conferire a harului, ambele acte considerate ca „necesare” într-un sens juridic pentru mintuire, creează și ea anumite prejudicii. Dobindirea harului, departe de a însemna intrarea în Împărăția lui Dumnezeu și, ca atare, integrarea în marea comunitate a Fiilor lui Dumnezeu, apare numai ca „un fruct” al botezului în care dimensiunea subiectivă și individuală domină totul. Drept consecință, am putea zice tragică, urmează transformarea slujbei botezului într-o ceremonie privată, ceea ce mai înseamnă și incetarea botezului de a mai fi înima Liturghiei Bisericii și a pietății ei.

## 2. Unele implicații catehetice și misionare ale botezului în viața Bisericii.

În diferitele ei forme și conținuturi catehizarea este o lucrare permanentă a Bisericii. Sub denumirea de cateheză ne-am obișnuit să înțelegem o explicație care vine în întîmpinarea slujbelor ce pregătesc botezul, ca și a celor prin care acesta se săvârșește. Nu mai puțin, cateheza este explicarea Simbolului de Credință a cărui origine este baptismală. Mai important însă decit toate acestea, este faptul că ea își trage esența însăși din botez. Astfel, catehizarea nici nu este altceva decit activitatea profetică a Bisericii pe diferite planuri și în diverse moduri de exprimare. Ea se referă, deopotrivă la taină și la adevăr, la intervenția divină și la o cunoștință dobândită. *Lex orandi lex credendi*, se spunea în vechime, iar Sfântul Vasile cel Mare se exprima și el textual: „învățătura noastră este conformă cu Botezul”.<sup>42</sup>

Mărturisirea Sfintei Treimi din Simbol se află într-o legătură nemijlocită cu întreaga scufundare a neofitului în apa botezului. Se cuvine să remarcăm o consecință de mare însemnatate a acestui punct de vedere. Tradiția Ortodoxă nu a făcut niciodată și nici nu va face o distincție între spiritualitate și teologie, între experiența personală a tainelor divine și dogma mărturisită de Biserică, între viața liturgică a poporului dreptmăritor și aderarea lui la crezul „oficial” mărturisit ca adevăr de credință. Gindind și trăind adevărul, în orizontul vieții noastre liturgice, personale și comunitare, îl vedem în noi însine, în credința baptismală prin care existăm și suntem, în faptul insuși al rezidirii noastre în har. În acest fel adevărul nu ne constringe niciodată din afară, de vreme ce este identic cu Împărăția lui Dumnezeu ce se află de la Botez în noi. Cateheza ortodoxă în general se ferește de tentațiile spiritului scolastic medieval, atras de istoria regiunilor de ghiată ale speculației abstrakte pentru care Dumnezeu este în primul rînd un extract metafizic și etic, este idee și geometrie a lucrurilor mai presus de fire. În cateheza noastră Dumnezeu este dragoste și putere, este libertate și miracol, este cu adevăr bunătate în fața căreia ne entuziasmăm și ne extaziem fără să devină pietiști.

Experiența pnevmatică a botezului care ne deschide nouă perspectivă cunoașterii lui Dumnezeu ne conferă o credință al cărei sens nu se comunică o dată cu o mare certitudine. Ne referim la o certitudine care nu atîrnă de noi ci de darul pe care-l primim. Certitudinea ne-o dă integrarea în realitatea vieții și a lumii res-

41 Pietatea, se înțelege, nu este una cu pietismul.

42 E vorba despre o formulă tradițională, repetată de fapt de către Sfântul Vasile cel Mare.

taurate, refinoite și rezidite în Hristos la Înviere. A cunoaște lumea în Hristos după slăvita lui Înviere este de fapt a cunoaște că totul în lume și însăși lumea este darul iubirii lui Dumnezeu, este auto-depășirea lui Dumnezeu prin tot ceea ce există, este chemarea de a recunoaște în toate pe Hristos, de a fi în comununie cu El, prin toate a dobândi și a stăpini totul ca viață intru El.<sup>43</sup>

Creștinul nu este chemat să-l caute pe Dumnezeu în atara lucrurilor create în vederea propriei sale edificări, ci în primul rînd în lucrurile create acolo unde El este prezent prin acțiunea Sa transformatoare, înnoitoare și transfiguratoare. El este chemat de ascenție, să cunoască planul de mintuire a lumii descoperit în Hristos. De toate acestea se preocupă cateheza inspirată direct de Taina Sfintului Botez.

În ce privește transmiterea Revelației divine, cateheza ne mijlocește înțelegerea Sfintei Scripturi drept cuvînt al lui Dumnezeu. Un mare număr de texte din Noul Testament folosesc termenul de „Cuvînt” pentru a desemna prin el cugetarea, înțelepciunea și adevărul lui Dumnezeu, într-un mod căruia i-am putea zice baptismal. Așa de exemplu, în Prologul Evangheliei a IV-a, Sfântul Apostol Ioan părăsește orice generalitate și răstoarnă coordonatele obișnuite ale înțelegerei umane prin aceea că identifică Cuvîntul cu Hristos Însuși. Dacă din cuvînt țîșnește ca dintr-un izvor sensul și adevărul, înțelepciunea și viața este pentru că „Cuvîntul era la Dumnezeu” (In. 1, 1) și pentru că „Cuvîntul trup s-a făcut” (In. 1, 14). Prin Intrupare ne dăm bine seama, infinitatea dumnezeiască îmbracă formă și continutul cuvintelor omenești. Ceea ce vrea să ne comunice în primul rînd Sfântul Ioan nu este faptul că Iisus în vremea petrecerii Sale pe pămînt a pronunțat anumite cuvinte punind în evidență anumite adevăruri, ci faptul că El Însuși este Cuvîntul lui Dumnezeu.<sup>44</sup> Cu toate acestea mai rămîne însă o întrebare. Pot fi considerate cuvintele rostită de către Mintuitorul simple enunțuri profetice ale unui rabbi din Nazaret sau, dimpotrivă, trebuie private drept cuvinte de o natură ce nu suferă de nici o comparație?

Răspunsul nu ni-l oferă decît Invierea. În afara Invierii toate cuvintele lui Iisus pronunțate în condiții bine determinate de timp și spațiu, se situează în planul natural al istoriei religiilor. Datorită Invierii însă, actul care dă vieții veșnicia, iar veșniciei viață, cuvintele la care ne referim sunt eliberate de istoricitatea lor temporală și ridicate la universalitatea absolută a veșniciei. Ceea ce însă în ordinea ontologică aparține Invierii în ordinea soteriologică aparține Botezului.<sup>45</sup>

Transmiterea cuvintelor Domnului, în calitatea lor de cuvinte ale lui Dumnezeu, este însotită de darul înțelegerei lor, care tot de la Botez purcede. „Evanghelia este închisă pentru eforturile umane — se exprima Sfântul Marcu Ascetul — a o deschide este darul lui Hristos”. În vederea înțelegerei cuvintelor lui Dumnezeu trebuie ca însuși Cuvîntul să deschidă mintea credincioșilor „O, nepricepuștilor și zăbavnicii cu inimă a crede toate cîte au spus prooroci! Si începind de la Moise și de la prooroci, le-a tilcuit lor din toate scripturile, cele despre El” (Luca 24, 25—27). Deși fixat grafic în Sfânta Scriptură, Cuvîntul lui Dumnezeu nu poate fi citit niciodată ca un pur document istoric.<sup>46</sup> El este încredințat comunității celor botezati, Biserica fiind extensiunea Intrupării în sensul că trupul Înviat al Domnului este însuși principiul Bisericii. Cuvîntul lui Dumnezeu comentat fără incetare de Mintuitorul însuși sălășuiște în Biserică nu ca un principiu formal, ca o lege impersonală ci ca o prezență vie ca un martor adevărat: „Cine Mă nesocotește pe Mine și nu primește cuvintele Mele, are judecător care să-l judece: cuvîntul pe care l-am spus, acela îl va judeca” (Ioan 12, 48).

43 Cunoașterea lumii în Hristos este desigur, altceva decît cunoașterea cauzal-rationala a Teologiei Fundamentale.

44 Sf. Evangelist Ioan pune în evidență caracterul liturgic al „cuvîntului lui Dumnezeu”, vezi O. Cullmann, *Urchristentum und Gottesdienst*, Basilea, 1944, p. 33—77.

45 Idee pe care Fer. Augustin o raportează la cuvintele Mintuitorului rostită cu ocazia vindecării orbului din naștere: „Eu sunt lumina lumii” P.L. 35, 1714: „Lavit ergo oculus in ea piscina quae interpretatur Missus, baptizatus est in Christo”.

46 Interpretarea scripturistică, în Ortodoxie, ține în primul rînd de „exegeza pneumatică.”

Orice separare a acestui cuvint de taina care il face viu și dinamic prezent este de neîngăduit. Unul din rolurile catehezei este acela de a ne oferi un model absolut care să corespundă celei mai mari incordări a voinței noastre după perfecțiune. Dar ca model, Iisus Hristos Domnul nu se asemăna cu nici un alt model omenesc. Toată strălucirea divină a „persoanei“ Sale concrete este o imagine de supremă frumusețe morală care are darul de a modela omul nostru cel lăuntric. Măretia lui Hristos ca model stă în faptul că El prin Înviere a făcut viu acest model după cum ni-l și trânsmite neîncetat. Ne aflăm astfel în categoria ucenicilor cărora li s-a arătat Domnul în ziua de Paști. Cea mai abstractă dintre idei, aceea de Dumnezeu, devine o putere vie comunicată virtual lumii întregi iar în concret celor ce pășesc pe urmele lui Hristos.<sup>47</sup>

Cu privire la implicațiile misionare ale Botezului în viața Bisericii, constatăm că e vorba despre modurile pe care le îmbrățișează, marea lucrare de înnoire a lumii, începând cu convertirea persoanei umane și terminind cu prefacerea universului într-un cer nou și pămînt nou. Viața creștină, a cărei origine se află în botez se realizează de către fiecare însă după modul său propriu, deosebit de modurile altor înși conform legii varietății insușirilor naturale puse de Dumnezeu în făptură de la creație. Dar insușirile acestea sunt și daruri proprii ale făpturii respective: „Duhul Sfint — zice Sfântul Maxim Mărturisitorul — nu este absent din nici o făptură și mai ales de cele ce s-au învrednicit de rătăcire. El o susține în existență pe fiecare, întrucât Dumnezeu și Duhul lui Dumnezeu se află prin puterea pronietoare în toate“.<sup>48</sup>

Același Sfint Părinte însă mai specifică și faptul că în cei care-L urmează pe Hristos, Sfântul Duh este prezent ca „Cel ce zidește în ei înfiereala cea după har“.<sup>49</sup> Cu alte cuvinte, este de observat în primul rînd că zidirea în har a făpturii nu îi suprime „chipul“ dintii, după cum nu îi înlătură nici „harisma“ dintii, temeiurile vocației sale primordiale. În schimb, făptura se înnoiește lăuntric dobândind o plenitudine care o consacră pentru o altă menire infinit superioară celei dintii. Fie că este vorba despre un îns sau un popor, o dată cu renașterea în Duh, persoana sau neamul, primește o nouă origine. Prin aceasta însă făptura nu își pierde specificul ei, acest specific îndreptățește să-și trăiască conținuturile noii sale viații spirituale după un stil propriu, potrivit chipului său creatural. În cuvintele Sale din urmă, Mintuitorul Iisus Hristos îndeamnă astfel pe ucenici săi: „Mergind învățați toate neamurile botezindu-le...“ (Matei 28, 19). E limpede, prin urmare, că neamurile sunt chemate la Botez, după cum sunt chemați și înșii, poate mai mult decât aceștia.

La Cincizecime Sfântul Duh a vorbit în limbile neamurilor prezente în Ierusalim. Astfel, numeroși teologi ortodocși dintre cele două războaie mondiale au înțeles să privească neamurile sau națiile ca pe niște idei ale lui Dumnezeu realizate în evoluția creațoare a istoriei. Desigur, Hristos nu a venit în lume să le distrugă ci să le desăvîrsească, dar desăvîrșirea făpturii și, prin urmare, a națiunii nu au conceput-o decit sub forma unei consacrări a ei, și am adăuga noi, a unei consacrări a ei ca unitate care rămine să aparțină totuși numai „acestei lumi“.<sup>50</sup> Ceea ce nu au văzut ei este tocmai transfigurarea făpturii sub forma rezidirii ei, a constituirii în cazul națiunii, a unei noi unități, unitate ce se realizează liturgic prin lucrarea

47 „Urmarea lui Hristos“ (Imitatio Christi) rămine, în Ortodoxie posterioară „Viații în Hristos“. Justificarea acestui fapt, printre altele, îl aflăm astfel la Sf. Nicolae Cabasila: „Omul se îndreaptă spre Hristos nu doar ca o urmare a chemării sale divine care privește toate lucrurile, ci de asemenea, pentru natura sa umană“, *Viața în Hristos* 6, P.G. 150, 680 A.

48 *Quaestiones ad Thalassium*, q. 15, p. 690 283. În același sens Sf. Maxim Mărturisitorul mai spune: „Fericit este cel ce l-a făcut în sine prin înțelepciune pe Dumnezeul om. Căci după ce a împlinit înfăptuirea acestei taine, pătimește prefacerea sa în Dumnezeul prin har, iar acest lucru nu va inceta de-a se săvîrși pururea“. Q. ad T., P.G. 90, 321 B.

49 Idem, Q. ad *Thalassium*, q. 15.

50 Unitatea biologică rămine o „unitate de jos“.

luminit cu Nucraturi Comunismului, exercitul Patriarhiei ecumenice în cadrul ortodoxiei Duhului în Taina Botezului și a Euharistiei. E vorba de o unitate „de sus” iar nu de jos, o unitate căreia Sfântul Duh îl încredințează o misiune istorică. În afară de unitatea de sus ca rezultat al zidirii unei ființe etnice în Hristos, orice unitate de jos poartă cu sine primejdia idolatrizării sale care o indeamnă să își făurească un mit și să-și consacre existența unei pseudo-misiuni. Ultimul mod pe care îl îmbrățisează lucrarea de înnoire a lumii ca efect al tainei de care ne-am ocupat este modul ecumenic. Potrivit acestui mod nici un ins, precum nici un popor, nu poate să facă un monopol din izvorul inepuizabil al Invierii și al transfigurării a toată existența și nici nu își poate construi pe iluzia acestui monopol vreun mesianism agresiv față de alte persoane sau față de alte popoare.

Activitatea dintre persoane și neamuri constituie condiția iubirii prin care se operează unitatea universală.<sup>51</sup>

De acest misionarism este animat și ecumenismul nostru contemporan, în general. E vorba și de tema pe care urmează să o discutăm.

*Pr. prof. Ilie Moldovan*

## RELATIILE PATRIARHULUI CIRIL LUCARIS CU PROTESTANȚI TRANSILVĂNENI

De la invocarea Bisericii Ortodoxe ca martoră a adevărului în disputele dintre protestanți și catolici, lucru făcut chiar de către Martin Luther, care în controversa cu J. Eck din anul 1519 a numit-o pe aceasta „meliorum partem universae ecclesiae”,<sup>1</sup> s-a ajuns repede la stabilirea de contacte între protestanți și ortodocși, fapt pe care reformatorul german l-a socotit folositor și pe care deja Ph. Melanchton a început să-l realizeze. După legături cu oamenii din Răsărit, între care și Iacob Basilicus Marchetti (viitorul Despot Vodă al Moldovei), Melanchton a dorit să se apropie pe calea corespondenței de Patriarhul ecumenic Ioasaf al II-lea, căruia i-a și fost trimisă Confesiunea Augustană, în traducere grecească însoțită de o scrisoare personală a acestui teolog luteran.<sup>2</sup> Cîțiva ani mai tîrziu, după moartea lui Melanchton, dorința lui a fost realizată mai întîi prin corespondența teologilor de la Tübingen cu Patriarhul Ieremia al II-lea al Constantinopolului, în care prin trei schimburi de scrisori și într-un spirit ecumenic rareori repetat după aceea au fost descoperite puncte comune dar și elemente deosebite în teologia celor două Biserici.<sup>3</sup>

Cel de-al doilea moment major al relațiilor dintre ortodocși și protestanți l-a avut ca protagonist pe Patriarhul Ciril Lucaris și s-a manifestat prin contacte iden-

51 E vorba despre „unitatea de sus”, unitatea liturgică.

1 I Karmiris, *Die Einstellung Luthers der Orthodoxen Kirche gegenüber*, în *Luther et la Réforme Alemande dans une perspective ecumenique*, Les Editions du Centre Orthodoxe, Chambesy, 1983, p. 389—390.

2 Steven Runciman, *The Great Church in Captivity; A Study of the Patriarchate of Constantinople from the Eve of the Turkish Conquest to the Great War of Independence*, Cambridge University Press, Cambridge, 1968, p. 246; Georges Florovsky, *The Greek Version of the Augsburg Confession*, în: *Christianity and Culture*, Nordland Publishing Company, Belmont, Mass., 1974, p. 157—160.

3 Ernst Benz, *La Confession d'Augsbourg et Byzance au XVI<sup>e</sup> siècle*, „Irenikon”, XXIX, 1956, p. 390—405; Berthold Korthe, *Early Lutheran Relations with the Eastern Church*, „The Lutheran Quarterly”, 9, 1957, p. 53—59; G. Florovsky, *Patriarch Jeremiah II and the Lutheran Divines*, în: *Christianity and Culture*, p. 143—155; George Mastrantonis, *Augsburg and Constantinople; The Correspondence between the Tübingen Theologians and Patriarch Jeremiah II of Constantinople on the Augsburg Confession*, Holy Cross Orthodox Press, Brookline, Mass., 1982, p. 20—24; Ioan I. Ică, *Importanța dogmatică a Răspunsurilor patriarhului Ieremia al II-lea, „Ortodoxia”*, 1961, 3, p. 368—392; Stefan Sandu, *Teologia Mărturisirilor de credință luterane și ortodoxe*, Teză de doctorat, I, „Ortodoxia”, 1991, 3, p. 80—94.



tificabie în aproape intreaga activitate publică a acestuia cu diferite personalități de la regi, prinți și ambasadori ai unor state protestante, la teologi și pastori ai acestei confesiuni.

Ciril (cu numele de botez Constantin) s-a născut în localitatea Candia (Héraklion) din insula Creta,<sup>4</sup> la 13 noiembrie 1572,<sup>5</sup> într-o familie modestă, probabil de origine mai nobilă.<sup>6</sup> Creta aflindu-se sub stăpînirea Venetiei încă din anul 1204, cind la sfîrșitul celei de a patra cruciade Bonifaciu de Montferrat a cedat venetienilor toate drepturile asupra insulei în schimbul unei sume de bani,<sup>7</sup> Venetia a devenit „centrul cel mai vechi și cel mai remarcabil al diasپorei elenice”.<sup>8</sup> Comunitatea grecească de acolo era atât de puternică încât își avea scoala ei proprie pe lîngă biserică Sf. Gheorghe și, lucru aproape incredibil după Sinodul tridentin, în anul 1578 Consiliul Venetiei a permis ca această comunitate să aibă în fruntea ei un ierarh ortodox, pe Gabriel Severos, cu titlul de arhiepiscop al Philadelphiei, care era și reprezentant la Venetia al patriarhului ecumenic.<sup>9</sup> La această școală a fost trimis Ciril pe cînd avea vîrstă de 12 ani. Acolo a rămas aproximativ patru ani și apoi după o scurtă perioadă în Creta natală s-a reîntors în Italia, de data aceasta la Universitatea din Padova. Universitatea a Republicii venete, una din cele mai vechi și mai cunoscute din Europa, Padova se remarcă prin libertatea de gîndire cu care puține alte universități europene se puteau mîndri la acea dată, fapt care a atras acolo studenții chiar din unele țări protestante ca Anglia și Germania.<sup>10</sup>

Din vremea studiilor la Padova datează cel dintîi contact cunoscut al lui Ciril Lucaris cu protestantismul sub forma unei corespondențe pe care el a purtat-o cu doi invățăți protestanți: David Höschel și Friedrich Sylburg, cu toate că n-au fost abordate probleme teologice.<sup>11</sup>

După absolvirea Universității Ciril a plecat la Constantinopol în 1595 unde a fost primit în monahism și hirotonit de către ruda sa Meletie Pigas, Patriarhul Alexandriei aflat în capitala Imperiului otoman. Pentru că asupra ortodocșilor ucrainieni aflatî sub stăpînirea Poloniei se făcea atunci presiuni în vederea unirii lor bisericesti cu Roma, Ciril, ca reprezentant al Patriarhiei Alexandriei, a fost trimis

4 Thomas Smith, *An Account of the Greek Church as to Its Doctrine and Rites of Worship: with Several Historical Remarks interpreted, relating therunto. To which is added An Account of the State of the Greek Church under the Government of Cyrilus Lucaris Patriarch of Constantinople, with a relation of his Sufferings and Death*, London, MDCLXXX, p. 239.

5 Richard Schlier, *Der Patriarch Kyrill Lukaris von Konstantinopel. Sein Leben und sein Glaubensekenntnis*, Marburg, 1927, p. 8. Keetje Rozemond (*La naissance de Cyrille Lucar* in: *Mnemosine Sofias Antoniadi*, Venezia, 1974, p. 261—264), devanează cu doi ani data nașterii lui Ciril.

6 R. Schlier, *op. cit.*, p. 8, nota 2.

7 Freddy Thiriet, *La Romanie venetienne au Moyen Age. Le development et l'exploitation du domaine colonial venetien*, Paris, Editions de Boccard, 1959, p. 75—76; Frederic C. Lane *Venice, A Maritime Republic*, The J. Hopkins University Press, Baltimore, 1973, p. 43.

8 Leandré Vranoussis, *Les imprimeries venetiennes et les premières livres grecs*, in: *Venezia, centro di mediazione tra Oriente e Occidente (secoli XV—XVI)*, Aspetti e problemi, Leo S. Olschi Editori, vol. II, Firenze, 1977, p. 510.

9 Vittorio Peri, *L'„incredibile resguardo“ e l'„incredibile destrezza“*. La resistenza di Venezia alle iniziative posttridentine della Santa Sede per i greci dei suoi domeni

10 George A. Hadjiantoniou, *Protestant Patriarch; The Life of Cyril Lucaris (1572—1638) Patriarch of Constantinople*, John Knox Press, Richmond Virginia, 1961, p. 24.

11 R. Schlier, *op. cit.*, p. 11; Germanos, *Metropolitan of Thyateira, Kyrillos Loukaris 1572—1638; A Struggle for Preponderance between Catholic and Protestant Powers*, S.P.C.K., London, 1951, p. 10.

împreună cu Nicefor Cantacuzino, exarhul Patriarhiei ecumenice, în ajutorul ortodoxilor din Polonia. Este foarte probabil că cei doi au călătorit spre destinație trećind prin Tările Române,<sup>12</sup> Nicefor fiind un cunoscător al zonei ca urmare a unor vizite pe care le-a făcut la noi în 1580 și 1595. Unii istorici români ca N. Iorga și P.P. Panaiteanu au crezut chiar că Nicefor ar fi prezentat un sinod antiunionist la Iași în august 1595 la care ar fi participat ierarhi din Moldova și Tara Românească.<sup>13</sup>

Ajuns în Polonia cei doi și-au dat seama că ceea ce mai puteau face ei acolo era doar să încerce să limiteze extinderea unirii pe care regele Sigismund al III-lea îmreună cu iezuitii și cu concursul unor ierarhi ortodocși o pregătiseră în detrimentul Bisericii Ortodoxe, unire definitivă în cadrul sinodului de la Brest-Litovsk din octombrie 1596.<sup>14</sup> Cei care se opuneau unirii, în frunte cu printul Constantin Vasile Ostrogsky, au ținut sinodul lor la Brest-Litovsk, în casa unui protestant.<sup>15</sup> Sinodul ortodox, la care au participat doi ierarhi ortodocși, preoți și reprezentanți ai frăților ortodoxe, a fost prezentat de către Nicefor Cantacuzino în calitatea sa de exarh al Patriarhiei ecumenice. La acest sinod s-a hotărât depunerea Mitropolitului Kievlui și a celorlalți ierarhi sprijinitori ai unirii cu Roma și s-a cerut ortodoxilor din Polonia să nu mai recunoască autoritatea celor depuși.<sup>16</sup> Ciril, prezent la sinod, a semnat și el documentul prin care se exprima opoziție față de unire, așa cum a mărturisit el însuși într-o scrisoare de mai tîrziu.<sup>17</sup>

În timpul sederii în Polonia, Ciril s-a putut familiariza cu protestantismul mai ales prin cunoașterea unor reprezentanți ai acestuia la Vilnius și pe domeniul principelui Ostrogsky, „prieten al protestanților”,<sup>18</sup> la care s-a refugiat din calea celor care doreau să-l arresteze pentru participarea sa la activități antiunioniste.

Ciril n-a fost prezent la evenimentul major al relațiilor ortodoxo-protestante din Polonia, Conferința de la Vilnius (15–30 mai 1599), care a avut loc în palatul principelui Ostrogsky din acel oraș cu scopul de a crea o confederație a celor două confesiuni,<sup>19</sup> pentru că la acea dată nu se mai afla în Polonia. El a fost însă cel căruia Patriarhul Meletie i-a încredințat sarcina de a duce în Polonia răspunsul său la cele propuse de participanții întrunirii de la Vilnius. Thomas Smith, profesor la St. Mary Magdalen College din Oxford, unul din biografii timpurii ai lui Lucaris, arată că acesta a preferat să nu înfîneze protestanților polonezi răspunsul lui Meletie și nici să-l facă public de teama de a nu irita pe suveranul de la Varșovia și pe cei din Biserica Română.<sup>20</sup> În același context Smith amintește mult controverzata scrisoare a lui Lucaris către arhiepiscopul catolic al Lvovului, Demetrius Soliowski, din anul 1601 căruia tînărul Lucaris i-ar fi înaintat o mărturisire de credință pe placul Romei.<sup>21</sup> În partea introductivă a scrisorii autorul evidențiază contradicțiile existente între Bisericile Protestante și Biserica Ortodoxă, în timp ce se afirma că potrivit aprecierii invătaților n-ar exista nici o deosebire între aceasta din

12 Ioan Pulpea Rămureanu, *Legăturile Patriarhiei de Alexandria cu Tările Române*, „Studii Teologice”, VIII, 1956, 1–2 p. 63.

13 Niculae Șerbănescu, *S-a ținut un sinod anti-unionist la Iași în anul 1595?*, „Biserica Ortodoxă Română”, LXXXI, 1963, 7–8, p. 768–780.

14 Oscar Halecki, *From Florence to Brest (1439–1596)*, Archon Books, 1968, p. 366 u.

15 *Ibidem*, p. 367.

16 *Ibidem*, p. 380.

17 Emile Legrand, *Bibliographie hellénique ou description raisonnée des ouvrages publiés par des grecs au dix-septième siècle*, Alphonse Picard et Fild Editurs, Paris, 1896, vol. IV, p. 333.

18 R. Schlier, *op. cit.*, p. 13.

19 Domet Oljančyn *Zur Frage der Generalkonföderation zwischen Protestanten und Orthodoxen in Wilna 1599*, „Kyrios”, I, 1936, p. 29–31.

20 Th. Smith, *op. cit.*, p. 246.

21 *Ibidem*, Irineu Mihălcescu (*Die Bekennnisse und die wichtigsten Glaubenszeugnisse der griechisch-orientalischen Kirche*, Leipzig, 1904, p. 263) a afirmat în legătură cu această scrisoare: „Wahrscheinlich ist alles nur jesuitische Erdichtung”.

urmă și Biserica Romano-Catolică.<sup>22</sup> Nu este exclus ca Ciril să fi făcut acest lucru pentru a ciștiga prietenia catolicilor pe timpul șederii sale în Polonia,<sup>23</sup> pentru că în același an într-o din predicile rostite în Postul Mare la Iași, el a scos în evidență diferențele dintre ortodocși și catolici privitoare la Euharistie: plinea dospită, folosirea potirului la împărtășirea mirenilor, necesitatea mărturisirii înaintea împărtășirii.<sup>24</sup> Aceste observații au fost făcute desigur într-un climat marcat de numirea unui episcop catolic pentru Moldova și Țara Românească în persoana lui Bernardin Quirini, concitadin al lui Ciril care venise în Moldova în 1597 și și-a stabilit reședința la minăstirea franciscanilor din Bacău,<sup>25</sup> și de relațiile apropiate ale domnului Ieremia Movilă și ale fratelui său Mitropolitul Gheorghe cu Polonia catolică precum și de corespondența celuia din urmă cu Papa.<sup>26</sup>

Dacă pînă la această dată legăturile lui Lucaris cu protestanții sunt mai mult deduse dintr-o serie de imprejurări de care a fost și el legat, de acum înainte există numeroase informații care i-au ajutat pe istorici să prezinte conținutul acestor legături deși interpretarea lor rămîne încă o chestiune controversată.<sup>27</sup>

Cele mai extinse relații ale lui Ciril au fost cele cu Cornelius Haga, care din 1602, timp de mai mulți ani, va servi ca ambasador al Olandei pe lîngă Poarta Otomană. În 1602 Ciril, care cu un an înainte fusese ales să-i succedă lui Meletie Pigas ca patriarh al Alexandriei, a reînnoit la Constantinopol o mai veche cunoștință cu diplomatul olandez,<sup>28</sup> de care îl va lega o lungă și sinceră prietenie și care va folosi poziția politică și comercială privilegiată a țării sale pentru a interveni pe lîngă autoritățile otomane în favoarea lui Lucaris.<sup>29</sup>

Lui Haqa Ciril i-a cerut să-i mijloacească primirea unor lucrări protestante și tot diplomatul olandez a fost cel care l-a pus pe patriarhul alexandrin în legătură cu Jan Uytenbogaert, pastor reformat olandez din gruparea arminiană căreia i s-a alăturat în 1610 devenind marele ei organizator și unul din cei mai competenți reprezentanți,<sup>30</sup> principalul autor al „Remonstranței”.<sup>31</sup> Dorită de către cei 46 de pastori semnatari a fi un document al toleranței,<sup>32</sup> al împăcării arminienilor cu gomariștii, cei dintii fiind cunoscuți prin afirmarea unui Dumnezeu iubitor și deci opuși ideii de predestinare a unor oameni spre pierzanie, indiferent de purtarea lor, Remonstranța declară că alegerea spre viață veșnică depinde de faptele bune din această viață, harul poate fi respins sau pierdut, iar Hristos a murit pentru toți oamenii.<sup>33</sup> Nu știm dacă poziția teologică sau calitatea de pastor la curtea lui Mauriciu de Orania a determinat alegerea lui Uytenbogaert de către Cornelius Haga pentru corespondența cu Ciril Lucaris. Oricum, din scrisoarea pe care patriarhul alexandrin a adresat-o

22 Georg Hofmann, *Patriarch Kyrillos Lukaris und die römische Kirche*, Orientalia Christiana, XV, Roma, 1929, p. 15.

23 R. Schlier, *op. cit.*, p. 15.

24 Keetje Rozemond, (ed.), *Cyrille Lucar: Sermons 1598—1602*, Brill, Leiden, 1974, p. 106.

25 Romulus Cândea, *Der Katholizismus in der Donaufürstentumern. Sein Verhältnis zum Staat und der Gesellschaft*, Leipzig, 1916, p. 53.

26 Ioan V. Dură, *Figuri de ieserhi moldoveni: Mitropolitul Gheorghe Movilă, „Biserica Ortodoxă Română”*, LXXXIX, 1971, 1—2, p. 187—203. Cesare Alzati, *Terra Romana tra oriente e occidente — Chiese ed etnie nel tardo '500*, Milano, 1982, p. 207—217.

27 Pentru o interesantă interpretare a acestora de către un autor protestant a se vedea Keetje Rozemond, *Patriarch Kyrrill Lukaris und seine Begegnung mit dem Protestantismus des 17 Jahrhunderts*, „Kirche im Osten”, 13, 1970, p. 9—17.

28 G. Hadjiantoniou, *op. cit.*, p. 40.

29 Germanos, *op. cit.*, p. 18—19.

30 M.F. de Vries *Wie waren er eerden den gjij*, Leiden, 1988, p. 20.

31 Dr. G.J. Hoenderdaal, *Remonstrantie en Contraremonstrantie*, „Nederlands Archif voor Kerkgeschiedenis”, 1970, p. 52.

32 *Ibidem*, p. 60.

33 Owen Chadwick, *The Reformation*, vol. VII din *The Pelikan History of the Church*, 1970, p. 220.

lui Uyttenbogaert din Tîrgoviște în octombrie 1613 rezultă preocuparea celui dinții pentru probleme cum sunt libera voință și predestinația,<sup>34</sup> iar afirmarea celei dinții și respingerea celei de a doua de către armenieni au putut constitui, în vizionarea lui Ciril, un punct de apropiere între ortodocși și respectiva grupare protestantă. În această scrisoare, „adevărată disertație teologică”,<sup>35</sup> Ciril a prezentat teologia sacramentală ortodoxă precum și forma de conducere în Biserica Răsăritului. De notat că și un reprezentant al contraremonstranței, Festus Hominus,<sup>36</sup> se va număra mai tîrziu printre corespondenții lui Ciril.<sup>37</sup>

Lui David Le Leu de Wilhelm, un alt teolog olandez cu care Ciril s-a aflat în legătură pe calea scrisului, patriarhul i-a cerut o carte pe tema liberei voințe și a predestinației, corespondența sa cu acesta arătând că Ciril a cunoscut literatura privitoare la disputele dintre armenieni și goamriști.<sup>38</sup>

Tot cu ajutorul lui Cornelius Haga Ciril a făcut cunoștință cu pastorul elvețian Antoine Leger care a sosit la Constantinopol în toamna anului 1628 în calitate de capelan al ambasadei olandeze,<sup>39</sup> cel care a avut rolul precumpărător în publicarea unei mărturisiri de credință calvinizante sub numele lui Ciril.<sup>40</sup>

În contextul opoziției pe care i-o făceau reprezentanții diplomatici ai statelor catolice pe lîngă Poarta Otomană, Ciril a cunoscut și pe ambasadorul Angliei, Sir Thomas Roe, care ca și Haga îi va deveni prieten apropiat.<sup>41</sup> Prin mijlocirea lui Roe, patriarhul va intra în legătură cu arhiepiscopul George Abbot și cu urmașul acestuia, William Laud, ca și cu suveranul englez Charles I.<sup>42</sup>

Scrisoarea lui Ciril din 6 septembrie 1618 către Marc Antonio de Dominis, fost arhiepiscop de Spalato, convertit la Biserica Anglicană, ne furnizează în partea ei de început o informație prețioasă privind tema noastră, fapt pentru care reproducem aici textul respectiv:

„Invocationes sanctorum quam obfuscant Christi domini gloriam antehac non capiebam; sed obstinate quondam adversus virum doctum Marcum Fuxium Transylvananum per duo mea scripta defendebam. At ille suo responso ita mea refutavit argumenta, ut non mihi fuerit opus amplius alia lectione ut errorem meam cognoscerem; et nunc dominum testor, in recitandis publicis officiis, summo dolore, tantis circumstantiis audio invocari sanctos, relicto Jesu Christo, observoque quam inde magnum detrimentum animabus redundet: sic ut ergo in istis, ita me tua sanctitas sciat in pluribus aliis reformatum. Cognovi n. per Dei gratiam quid sit habere pro certa & sicura norma salutis verbum Dei, et quid humana somnia placitaque sequi, quidque sit super fundamentum preciosa aedificare, et quid ligna, foenum et stipulam.”<sup>43</sup> (Înainte nu înțelegeam în ce măsură invocarea sfintilor ofensează slava Domnului Hristos; însă odinioară am apărăt-o cu indirjire împotriva înțeleptului bărbat Marcus Fuxius Transilvanul prin două scrieri ale mele. Dar acela aşa a respins argumentele mele prin răspunsul său încît să nu mai am nevoie de alte lecturi pentru a-mi recunoaște greșala; și acum, martor mi-e Domnul, în rostirea oficiilor publice aud cu multă durere în atflea împrejurări că sunt invocați sfintii, fiind nesonotit Iisus Hristos, și observ că de mare este paguba care decurge din aceasta pentru suflete; astfel precum în acestea, tot aşa în multe altele sfintia ta să mă stii reformat. Prin harul lui Dumnezeu am cunoscut ce înseamnă a avea cuvîntul lui Dumnezeu drept normă neîndoelnică și sigură a mintuirii și ce înseamnă a urma nălucirile și perceptele omenești, ce înseamnă a așeza pe temelie lucruri prețioase și ce (înseamnă a așeza) lemne, fin și paie).

34 G. Hadjiantoniou, *op. cit.*, p. 44.

35 R. Belmont, *Le patriarche Cyrille Lukaris et l'Union des Eglises*, „Irenikon”, XV, 1938, p. 543.

36 G. J. Hoenderdaal, *art. cit.*, p. 60.

37 Textul scrisorii lui Ciril către Hominus la G. Hofmann, *op. cit.*, p. 53—55.

38 R. Schlier, *op. cit.*, p. 24, n. 88.

39 G. Hadjiantoniou, *op. cit.*, p. 92.

40 K. Rozemond, *Patriarch Kyrill Lukaris und seine Begegnung*, p. 14—17.

41 Th. Smith, *op. cit.*, p. 254.

42 Germanos, *op. cit.*, p. 14.

43 E. Legrand, *Bibliographie hellénique*, IV, doc. 112.

Ciril și nici nu a avut vreun efect practic întrucât cu alte prilejuri el va accepta invocarea sfintilor și chiar va canoniza pe unii sfinti.<sup>65</sup>

Poziția patriarhului în relația cu Fuchs poate fi mai bine înțeleasă în lumina celui de al doilea moment al raporturilor sale cu protestanți transilvâneni. Este vorba despre corespondența sa cu Gabriel Bethlen, principale calvin al Transilvaniei (1613–1629). Cu toate că scrisoarea lui Bethlen nu s-a păstrat, noi putem deduce ideile ei principale din răspunsul pe care l-a alcătuit Ciril la 2 septembrie 1629. În scrisoarea sa principale transilvan î-a cerut patriarhului Ciril, care ocupa acum scaunul ecumenic de la Constantinopol, consimțământul său pentru convertirea românilor ortodocși din Transilvania la confesiunea calvină. Bethlen afirma despre preotii acestora că sunt neînvățăti, că nu sunt în stare să citească, cu atât mai puțin să tălmăcească Sfintele Evangelii.<sup>66</sup>

Exprimându-și mihierea în legătură cu situația ortodocșilor din Transilvania, așa cum rezulta ea din descrierea lui Bethlen, Ciril l-a informat pe corespondentul său că întrucât obligații urgente îl rețin la Constantinopol, nu se poate deplasa el însuși în aceste locuri pentru a-i învăța pe oameni credința lui Hristos și pentru a îndrepta viața lor morală.

Ciril a exclus categoric acceptarea convertirii credincioșilor ortodocși la calvinism prin sfătuirea lui Ghenadie, mitropolitul Transilvaniei, de a supune acțiunii principelui. Acest refuz decurgea din îndatoririle sale patriarhale. Chiar dacă turcii ar fi de acord cu planurile lui Bethlen — a notat Ciril — acestea n-ar putea fi realizate decât prin intreruperea legăturilor de singe dintre români din Transilvania, din Țara Românească și Moldova și doar impotriva unei opozitii armate sau tainice din partea domnitorilor acelor țări.

Argumente impotriva planurilor de convertire a românilor sunt luate și din sfera credinței. Credința principelui transilvânean este diferită de cea mărturisită de către Biserica Răsăritului. Prin urmare, consimțământul său deschis sau tainic față de un astfel de act este socotit de către Ciril un păcat pentru care nu ar putea dobândi iertare nici chiar dacă ar suferi toate pedepsele pămintești. Întrucât mintuirea sufletului este mai presus decât salvarea pămintească, este de neierat a urmări ciștiguri lumești în detrimentul propriei credințe.

Ciril și-a încheiat scrisoarea declarind că întrucât este nepotrivit pentru un om în poziția sa să poarte război, el se va ruga lui Dumnezeu să trimită pe Duhul Sfint acestui neam năpăstuit și să ocrotească pe principie.

Această corespondență poate fi înțeleasă în mod corespunzător doar în contextul mai larg al politicii internaționale<sup>67</sup> și al telurilor religioase ale principelui transilvânean. În anul 1613, cind a preluat conducerea Transilvaniei, Gabriel Bethlen a inaugurat o „glorioasă și înțeleaptă stăpini“<sup>68</sup> asupra principatului. Fiind implicat în lupta impotriva Habsburgilor cu multă vreme înainte de alegerea sa pe tronul Transilvaniei, atunci cind a izbucnit Războiul de Treizeci de Ani în 1618, Gabriel Bethlen s-a alăturat coaliției protestante. El n-a intrat în luptă imediat întrucât avea de rezolvat dispute teritoriale cu Poarta Otomană.<sup>69</sup> Un an mai târziu, în 1619, conducătorii protestanți din Ungaria i-au cerut ajutorul pentru organizarea unei răscoale impotriva împăratului.<sup>70</sup> Participaera lui Bethlen la ostilități impotriva Habsburgilor s-a dovedit foarte rodnică pentru el și la 25 august 1620 dieta l-a ales rege al Ungariei, împlinind astfel un vis pe care el îl nutrise de multă vreme.<sup>71</sup> Dar acest lucru nu va dura multă vreme. Prin tratatul de pace de

65 R. Schlier, *op. cit.*, p. 29. Germanos, *op. cit.*, p. 15.

66 Niculae M. Popescu, *Chiril Lucaris și ortodoxia română ardeleană*, București, 1946, p. 19–21.

67 Ștefan Andreescu, *Restitutio Daciei*, II, București, 1989, p. 110–111.

68 Nicolae Iorga, *Istoria Românilor din Ardeal și Ungaria*, București, 1989, p. 160.

69 Maja Depner, *Das Fürstentum Siebenbürgen im Dreissigjährigen Krieg*, Stuttgart, 1938, p. 37.

70 *Ibidem*, p. 39.

71 *Ibidem*, p. 66.

la 6 ianuarie 1622 Bethlen a renunțat la titlul de rege al Ungariei.<sup>72</sup> În schimb i s-a îngăduit să-și păstreze controlul asupra a șapte comitate din Partium și Ungaria Superioră. În felul acesta „prestigiul, puterea politică și militară a Transilvaniei — care s-a întors la granitele ei din 1541 — au sporit în mod considerabil așezind principatul între statele influente ale Europei Centrale”.<sup>73</sup>

Alte două campanii s-au terminat în mod neconcludent cu ușoare pierderi pentru Bethlen. Între timp, el s-a căsătorit cu principesa protestantă germană Catherine de Brandenburg. El s-a gîndit chiar să se alăture Confederației de la Haga creată în 1626 de către Anglia, Danemarca și Olanda.<sup>74</sup>

În timp ce în 1626 el mai spera la o participare reușită în campania anti-habsburgică — în toamna acelui an el a trimis un emisar la noui rege englez Charles I — în 1628 părerile sale despre coalitia protestantă păreau a fi mai puțin optimiste.<sup>75</sup>

Acestea au fost imprejurările în care Bethlen a început să acioneze pentru crearea unui regat protestant al Daciei. Aceasta nu era o idee nouă. Deja în 1620 el îi vorbise lui Abraham de Dolha, emisarul lui Frederik al Palatinatului, despre intenția sa de a-l aborda pe patriarhul Constantinopolului în legătură cu problema unei uniuni protestante-ortodoxe.<sup>76</sup>

Dacă ideea unui regat alcătuit din Transilvania, Tara Românească și Moldova îi aparținea lui Bethlen sau îi fusese sugerată de către Habsburgi, așa cum par să indice unele texte contemporane,<sup>77</sup> este mai puțin semnificativ. Important este faptul că principalele transilvănean a actionat cu toată convingerea pentru realizarea lui având probabil ca exemplu unirea de scurtă durată a celor trei principate românești realizată în 1600 de către Mihai Viteazul, căreia Bethlen îi fusese martor.<sup>78</sup>

Planurile lui Bethlen erau bazate pe o lungă istorie a relațiilor politice, economice și spirituale dintre cele trei țări românești.<sup>79</sup> În primul an al domniei sale, Bethlen însuși semnase un tratat cu Radu Mihnea, domnul Țării Românești și cu Ștefan Tomșa al Moldovei, prin care cei trei săgăduiau „a trăi ca frații și a nu se părăsi unul pe altul pînă la moarte”.<sup>80</sup>

Acesta a fost contextul în care Bethlen i-a scris lui Ciril Lucaris în încercarea de a obține aprobarea patriarhului pentru convertirea românilor din Transilvania la calvinism. Fără îndoială că el fusese incurajat de publicarea în cursul același an a unei mărturisiri de credință calviniste sub numele lui Ciril.<sup>81</sup> Poate că el a mai contactat pe relațiile sale prin intermediul corespondenței cu Cornelius Haga și Sir Thomas Roe, ambasadorii Olandei și respectiv Angliei la Poartă,<sup>82</sup> ambii bucurindu-se de prietenia patriarhului ecumenic. Există apoi o comunitate de interese politice între principie și patriarh, intrucât amândoi erau opuși regelui catolic al Poloniei. Anul 1629 a cunoscut o intensă activitate diplomatică inițiată de curțile Suediei și Transilvaniei în speranța alcătuirii unei coaliiții anti-poloneze care să-i includă și pe ruși și pe turci. Unul din emisarii lui Bethlen la Constantinopol a vorbit despre disponibilitatea lui Ciril de a sprijini planurile principelui transilvănean. Pe baza acelei

72 Ibidem, p. 90.

73 Paul Cernovodeanu, *Transilvania și războiul de 30 de ani*, „Studii și Articole de Istorie”, XXI, 1973, p. 18.

74 M. Depner, *op. cit.*, p. 110.

75 Petru Bunta, *Gabriel Bethlen*, București, 1981, p. 214.

76 Ibidem, p. 218.

77 Șt. Andreeescu, *op. cit.*, p. 104—105.

78 P. Bunta, *op. cit.*, p. 234.

79 Ibidem, p. 218.

80 Cf. Șt. Andreeescu, *op. cit.*, p. 103.

81 Ioannis Carmiris, *Peri to provlima tis legomenis «Loukatiou» Omologias in Theologhia* 56, 1985, 4, p. 657—688.

82 Intrucât inițial Curtea engleză nu avea incredere în Bethlen, îi s-au trimis instrucționii lui Roe să impiedice intervențiile principelui transilvănean la Poartă. Mai tîrziu același ambasador a fost indemnăt să facă totul pentru sprijinirea lui Bethlen. Cf. M. Depner, *op. cit.* p. 110—111.

informații, reprezentantul permanent al lui Bethlen la Constantinopol a fost rugat să discute cu patriarhul ecumenic și cu Cornelius Haga despre încheierea unei alianțe cu Poarta împotriva Poloniei.<sup>83</sup> În acest scop au fost trimiși în capitala otomană doi emisari speciali, Charles d'Assideuil Marquis de Talleyrand și Jacques Roussel. Cei doi au putut fi purtătorii scrisorii prin care Bethlen solicita sprijinul lui Ciril pentru convertirea românilor din Transilvania, știindu-se că la scurtă vreme după sosirea lor la Constantinopol Roussel s-a dus să-l vadă pe patriarh.<sup>84</sup>

Scrisoarea lui Bethlen către Ciril a reprezentat un gest în concordanță cu politica religioasă a principelui și cu cea a unuia dintre predecesorii săi. În anul 1566, în timpul domniei principelui Ioan Sigismund Zapolya, a fost instituit un episcop calvin pentru românii ortodocși din Transilvania.<sup>85</sup>

După o perioadă de relaxare în timpul domniei principilor din familia Bathory mișcarea pentru reformă religioasă printre români a luat din nou avint prin Gabriel Bethlen.<sup>86</sup> Atitudinea sa față de români din principat se inscria în planul său general pentru crearea unei Transilvanii protestante. În 1615, în diploma prin care confirma pe Teofil de la Prislop ca mitropolit al Transilvaniei el a cerut tuturor celor care înstrăinaseră proprietăți bisericești românești să le inapoiizeze în întregime proprietarilor inițiali, cei care refuză să se conformeze urmând să fie amendati cu asprime.<sup>87</sup> Bethlen a acordat privilegiile preoților români pe care i-a eliberat de obligațiile iobagie, îngăduindu-le să se deplaseze în mod liber. El a socotit școala ca pe unul din mijloacele importante pentru promovarea politiciei sale religioase.<sup>88</sup> Școli în care fii de iobagi români să fie pregătiți să devină pastori au fost întemeiate la Alba Iulia, Lugoj, Caransebes, Hațeg, Hunedoara și Făgăraș. Nobilii care impiedicau pe tineri să meargă la aceste școli erau amendati cu 300 de florini.<sup>89</sup> În același scop al creării unei puternice intelitoctualități protestante în Transilvania Bethlen a trimis tineri care să studieze la universități străine și a invitat profesori din străinătate să predoea la academia de la Alba Iulia.<sup>90</sup>

În aceeași perioadă au existat și școli ortodoxe care funcționau în mănăstiri sau pe lingă biserici din sate și comune sub forma unor cursuri modeste pentru educarea călugărilor și a copiilor din localitățile respective și din sate învecinate. Există dovezi că un astfel de curs a existat la mănăstirea Prislop în anul 1614.<sup>91</sup> Și tocmai de la această mănăstire și în același an, cu consimțământul lui Bethlen, călugărul Teofil s-a dus la Alba Iulia pentru a deveni mitropolit al Transilvaniei.<sup>92</sup> De prestigiu deosebit între așezările ortodoxe românești din Transilvania s-a bucurat școala de la biserică Sf. Nicolae din Șcheii Brașovului, reorganizată în anul 1597.<sup>93</sup>

Bethlen era conștient de rolul pe care l-ar putea avea un mitropolit mai suspus în promovarea planurilor sale religioase<sup>94</sup> și în 1627 l-a înlocuit pe mitropolitul Dosoftei, care era de fel din Moldova, cu Ghenadie, membru al nobilimii române din Transilvania. În ciuda condițiilor care i-au fost impuse de către Bethlen, noul

83 G. Hering, *op. cit.*, p. 214.

84 *Ibidem*, p. 216—217.

85 Ștefan Meteș, *Istoria Bisericii Românești din Transilvania*, I, Sibiu, 1935,

86 I. Revesz, *La Reforme et les Roumains de Transylvanie*, Budapest, 1937, p. 25.

87 Nicolae Dobrescu, *Fragmente privitoare la istoria Bisericii române*, București, 1905, p. 19—22; Juhasz Istvan, *A Raformacio az Erdélyi Románok között*, Cluj, 1940, p. 138.

88 Juhasz I, *op. cit.*, p. 136.

89 Șt. Meteș, *op. cit.*, p. 494—495.

90 P. Bunta, *op. cit.*, p. 132—134.

91 Mircea Păcurariu, *Istoria Mănăstirii Prislop*, Arad, 1986, p. 70.

92 Șt. Meteș, *op. cit.* p. 185.

93 Mircea Păcurariu, *Istoria Bisericii Ortodoxe Române*, II, București, 1981, p. 254.

94 Juhasz I, *op. cit.*, p. 138.

mitropolit a reușit să evite compromisuri de natură doctrinară sau canonică și a păstrat legătura cu ierarhi și domni din Moldova. Mai tîrziu el a patronat publicarea de cărți ortodoxe pentru credincioșii săi și a adus o tipografie la reședința sa din Alba Iulia.<sup>95</sup> Atunci cînd s-au făcut presiuni asupra sa pentru a accepta învățături calvine se pare că Ghenadie I-a spus lui Bethlen că pentru a putea face așa ceva are nevoie de aprobarea patriarhului ecumenic. Poate că și acest lucru I-a determinat pe principalele transilvănean să-i scrie lui Ciril.

În răspunsul trimis lui Bethlen, patriarhul s-a dovedit foarte decis în hotărîrea sa de a apăra și pe ortodocșii din cele mai îndepărtate zone ale jurisdicției sale pentru că Ciril se opunea chiar la participarea credincioșilor ortodocși la serviciile religioase reformate săvîrsite de către Antoine Leger.<sup>96</sup>

Se cuvine a fi menționat aici și faptul că spre sfîrșitul anului 1623 sau în prima parte a celui următor Ciril a hirotonit pe Longhin Corenică ca mitropolit al Ineuului. Cu toate că acea hirotonire nu poate fi legată direct de opoziția sa față de politica religioasă a lui Bethlen, ea se inscrie totuși ca o măsură pozitivă din partea patriarhului ecumenic în sprijinul ortodocșilor din aceste părți.<sup>97</sup>

Cele două episoade prezentate aici reprezintă momente importante din istoria relațiilor dintre ortodocși și protestanți pentru că ele marchează primele cazuri cunoscute cînd, după legături cu ortodocșii de aici și în același manieră, protestanți din Transilvania și anume un pastor luteran și un principe calvin, intră în legătură cu un patriarh ortodox răsăritean cu mare deschidere pentru contacte cu alte confesiuni, participind astfel la interesul ambelor părți de a se cunoaște mai bine.

Diac. prof. Aurel Jivi

## ȘTIRI DESPRE VIAȚA BISERICEASCĂ A ROMÂNILOR ÎN OPERA LUI DIONISIE FOTINO\*

Sfîrșitul secolului al XVIII și începutul celui de-al XIX-lea aduce în prim planul istoriografiei românești una dintre cele mai valoroase lucrări referitoare la istoria noastră din cele trei țări române. Este vorba de cea mai însemnată lucrare grecească referitoare la istoria românilor, aceea a grecului Dionisie Fotino, intitulată: „*Istoria vechii Daciei, adică a Transilvaniei, Țării Românești și a Moldovei*”. Această lucrare a apărut la Viena, în 3 volume, în anii 1818—1819.

Este o operă alcătuită cu răbdare și pricepere, bazată pe mai multe categorii de izvoare, care au fost supuse unei cercetări critice, în așa fel încît să rezulte o expunere clară și temeinică. Pentru partea mai veche a lucrării (secolele V—XVI) însemnatatea ei este diminuată în sensul că unele din ipotezele autorului au fost infirmate de cercetări ulterioare. Pentru perioada de timp care cuprinde anii 1750—1818, ea este foarte valoroasă, autorul trăind unele dintre evenimentele pe care le consemnează în lucrarea sa.

Istoria lui Dionisie Fotino cuprinde unele știri foarte prețioase referitoare la viața bisericicească a românilor din cele trei țări, încă din perioada încreștinării dacoromanilor pînă în timpul autorului. Iată de ce am considerat necesar să sistematizăm aceste știri într-o lucrare.

95 M. Păcurariu, *Istoria Bisericii*, II, p. 62—63.

96 K. Rozemond, *Patriarch Kyrrill Lukaris*, p. 16—17.

97 Longhin nu s-a stabilit la Ineu, ci a călătorit în Rusia și apoi s-a stabilit în Țara Românească. S. Dragomir, *Relațiile Bisericii românești cu Rusia în veacul XVII*, „Analele Academiei Române. Memoriile Secțiunii Istorice”, București, 1912, p. 12.

\* Lucrare de seminar susținută la Cursurile de doctorat în Teologie, Catedra de Bizantinologie, sub îndrumarea Pr. prof. Dr. Mircea Păcurariu, care a dat avizul pentru publicare.

1 Titlul lucrării în limba greacă este: *Istoria tis Pălae Dachias tanin Transilvanias, Vlahias che Moldavias*. Lucrarea a fost tradusă și tipărită în limba română de Gheorghe Sion la Sibiu în anul 1859. Menționăm că toate citatele din lucrare sunt date după această traducere.

## Date despre autor

În Țara Românească, avem știri despre familia Fotino încă de la începutul secolului al XVIII-lea, cind este amintit numele unui anume Gheorghe Fotino<sup>2</sup>. În anul 1785 întlnim un Antonie Fotino, care era căsătorit cu Ecaterina Fălcoianu, de care s-a despărțit în 1792 din cauza unor neînțelegeri familiale.<sup>3</sup> Un alt Fotino era „șpiter” (adică farmacist) al Curții în anul 1795.<sup>4</sup>

Din memoriile<sup>5</sup> lui Ilie Fotino<sup>6</sup>, aflăm că familia Fotino era originară din Peloponez și aparținea vechii nobilimi moreene. Tatăl istoricului Dionisie se numea Atanasie Fotino și era medic, iar fratele tatălui său, Grigore, era mitropolit al Dercului și a fost ucis de turci în mișcarea eteristă din anul 1821<sup>7</sup>. Medicul Atanasie Fotino a făcut o carieră frumoasă, ajungind chiar doctorul sultanului Abdul Hamid (1778–1789). Presupunem că odată cu venirea sa la Istanbul în slujba sultanului, va fi adus aici și pe tinerul Dionisie pentru a studia la Școala patriahală care funcționa pe lîngă Patriarhia Ecumenică. Atanasie a rămas la Istanbul pînă în anul 1789, cind, murind sultanul Abdul Hamid a părăsit capitala pentru a se stabili la Patras, unde, sotia lui, Diamanda, avea întinse proprietăți. Aici, de parte de frămintările capitalei, trăia familia Fotino cu cei trei copii<sup>8</sup>, administrîndu-și averea, ocupîndu-se în timpul liber cu vinătoarea, iar în duminici și sărbători, cîntind în biserică<sup>9</sup>. Pe Dionisie, tatăl său îl retrimit la Istanbul pentru continuarea studiilor. Iată însă că medicul Atanasie, curind după aceasta, a avut un accident la vinătoare și nu după mult timp a murit. Ca urmare a acestei nenorociri Diamanda Fotino a avut de luptat cu mari greutăți în administrarea averii și desăvîrșirea studiilor fiilor ei.

2 N. Iorga, *Istoria Literaturii române în secolul al XVIII-lea*, București, 1901, p. 105.

3 Biblioteca Acad. Rom., ms. nr. 642, fila nr. 68. Vezi și Naum Rimniceanu, *Despre originea românilor*, în Constantin Erbiceanu, *Cronică grecă care au scris despre români în epoca fanariotă*, București, 1888, p. 273–277.

4 N. Iorga, *op. cit.*, p. 105.

5 Lucrarea lui Ilie Fotino a fost tipărită în anul 1846 la Brăila însă, „de teama guvernului”, Ilie a pus ca loc de apariție al ei Lipsca. Cf. C.D. Aricescu, *Istoria Revoluției române de la 1821*, Craiova, 1874, p. XXIII. În românește, lucrarea a fost tradusă de Pavel Georgescu sub titlul *Tudor Vladimirescu și Alexandru Ipsilanti în revoluția din anul 1821 supranumită Zavera*, București, 1874.

6 N. Iorga îl consideră greșit pe Ilie Fotino fiul lui Dionisie Fotino. Cf. N. Iorga, *op. cit.*, p. 105, Victor Papacostea, pe baza memoriilor lui Ilie Fotino, a stabilit că el este nepot al lui Dionisie. Ilie este fiul surorii lui Dionisie Fotino, Pascașa și al lui Andrei Dimitriu Canavos. Despre el, Ilie ne spune că era fiul lui Mitu Canavos, unul dintre căpitanii răscoalei din Peloponez din a doua jumătate a secolului al XVIII-lea. Vezi P. Georgescu, *op. cit.*, p. 93–99 și C.D. Aricescu, *op. cit.*, p. XXIII și urm., apud V. Papacostea, *Viețile Sultanilor, o scriere inedită a lui Dionisie Fotino*, în Rev. Ist. Rom., IV, 1934, p. 175–183. Idem, *Ilie Fotino*, în Rev. Ist. Rom., IX, 1939, p. 92–93.

7 V. Papacostea, *Ilie Fotino*, p. 92.

8 Din lucrarea lui Ilie Fotino asupra revoluției din anul 1821, reiese că Dionisie a mai avut un frate, care, în momentul izbucnirii tulburărilor, se afla la Istanbul. Vorbind de singeroasele represalii turcești, Ilie a afirmat: „Cu alte felurite moduri de moarte prin țeapă... își sfîrșiră viața fiul doctorului Fotino”, precizindu-se că cel ucis era „fratele lui Dionisie și unchi al autorului”. Cf. C.D. Aricescu, *op. cit.*, p. XXIII–XXVI, apud V. Papacostea, *Ilie Fotino*, p. 92, nota nr. 1.

9 V. Papacostea, *Ilie Fotino*..., p. 92.

Aceste greutăți, pe lîngă dorința unei cariere intelectuale, l-au determinat pe Dionisie Fotino să vină în Țara Românească la începutul secolului al XIX-lea.<sup>10</sup> Dionisie Fotino a ajuns dascălul copiilor lui Dumitriachi Ghica și omul lui de casă. A pribegit cu acest boier în Ardeal, la Sibiu și apoi s-a întors în țară în anul 1802, fiind printre aceia care au primit la Dunăre pe noul Domn Alexandru Șuțu. Datorită calităților sale intelectuale, el a ajuns o personalitate cunoscută în rîndul oamenilor de carte din Țara Românească. Primit în rîndul boierilor,<sup>12</sup> Dionisie Fotino a fost iubit și stimat pretutindeni pentru ideile sale progresiste, pentru cultura sa adincă în domeniul muzicii psalnice bizantine, dar mai ales pentru erudiția sa în domeniul istoriei.

După moartea cumnatului său Andrei, Dionisie a trimis la Patras un om de încredere, numit Hagi Lambru Ladopoulos, pentru a aduce pe Ilie Fotino la București. În anul 1820 Dionisie s-a căsătorit cu fiica boierului Mincu Vulturescu din Slatina.<sup>13</sup> A trăit în focul evenimentelor din anul 1821. Astfel, și-a dat seama de insuficiența pregătirilor eteriste și mai ales de imprejurările nefavorabile în care a izbucnit această mișcare. Prevăzând insuccesul ei și greutățile prin care avea să treacă poporul grec, el a scris mamel sale să-și vindă proprietățile și să vină cu toată familia în Țara Românească. La 25 noiembrie 1820 Diamanda Fotino cu toată familia era la București.<sup>14</sup> Izbucnirea tulburărilor din anul 1821 a găsit familia Fotino la București. Dionisie a urmărit de aproape evenimentele, atât ca istoric, cât și ca martor ocular. El a rămas în capitala Țării Românești, pe care nu a părăsit-o nici în ziua sosirii lui Tudor Vladimirescu.<sup>15</sup> În ziua de 10 octombrie 1821, o moarte ale cărei cauze nu sunt lămurite pe deplin, a curmat viața lui Dionisie Fotino. Era în vîrstă de abia 52 de ani. A fost înmormântat în biserică numită „a Sfintilor” din București.<sup>16</sup>

#### *Opera istorică a lui Dionisie Fotino*

*Istoria Vechii Dacii...* a lui Dionisie Fotino este împărțită în trei volume. Volumul I are trei părți:

Partea I-a se ocupă cu originea și istoria dacilor cu mulți ani înainte de Hristos pînă la Traian (2000 i.Hr. — 100 d.Hr.).

Partea a II-a tratează perioada cuprinsă între anii 106—285.

10 V. Papacostea, *Viețile Sultanilor*, p. 184, stabilește această dată bazindu-se pe informațiile oferite de prefața Istoriei lui. Dionisie spune în această prefață: „În urma experienței mele de 18 ani în această țară...”. Cum lucrarea a fost tipărită în anul 1818, rezultă că intrarea lui în țară a avut loc în anul 1800. N. Svoroos, *Dionisie Fotino și opera sa istorică*, *Ellinika*, X, 1938, p. 133—178, afirmă că prefața Istoriei a fost publicată de Dionisie într-un periodic grecesc din Viena la data de 25 octombrie 1817 și deci venirea lui în Țara Românească trebuie pusă în anul 1799.

11 N. Iorga, *op. cit.*, p. 105—106.

12 În prefața volumului de Cintări bisericești închinat vîstiernicului Constantin Filipescu, el semnează „Dionisie Serdarul”. Apud C. D. Aricescu, *op. cit.*, p. 132—133.

13 I.C. Filitti, *Frămîntări politice și sociale...*, p. 29, apud V. Papacostea, *Ilie Fotino*, p. 94.

14 *Ibidem*.

15 Iată ce spune în această privință Ilie: „Răposatul unchiul meu Dionisie Fotino, aflindu-se în acea epocă în București și inițiat fiind în secretele Eteriei, se ocupa totodată cu multă asiduitate întru a completa a sa Istorie a Daciei... culegînd fără pregeț orice notițe și informațuni”. Apud V. Papacostea, *Ilie Fotino...*, p. 95.

16 *Ibidem*, p. 96. Este vorba de Biserică Sfintilor, de pe Calea Moșilor, din cartierul numit altă dată „Mahalaua Popa Hierea”. Vezi și P.V. Năsturel, *Biserica cu sfinti sau a sfintilor*, în *Albina*, XIX, 1916, p. 1284. N. Iorga, *Inscriptii din bisericiile României*, vol. I, București, 1906, p. 279.

Partea a III-a cuprinde perioada scursă de la anul 285 și pînă la intemeierea Țărilor Românești independente (275 — sec. XIII—XIV).

Volumul I ne furnizează date și informații importante despre geografia, monumentele, limba, încreștinarea românilor și primele manifestări ale vieții bisericestii.

Volumul al II-lea cuprinde istoria Țării Românești între anii 1241—1818. Volumul al III-lea este cel mai interesant. Se tratează aici despre: istoria Moldovei pînă în anul 1812; descrierea geografică și politică a Țării Românești, informații despre împărțirea și rînduiala funcționarilor; descrierea și împărțirea politică și geografică a Moldovei.

De la început, trebuie să precizăm că istoria lui Fotino nu este completă. Cum am afirmat mai sus, pentru sfîrșitul secolului al XVIII-lea și începutul celui de-al XIX-lea, ea este oarecum completă și valoroasă. Trebuie menționat apoi faptul că istoria Țării Românești este prezentată mult mai amănunțit decît a Moldovei.<sup>17</sup> Epoca fanariotă este tratată cu toată obiectivitatea. El arată toate vicinădinile abătute asupra românilor din cauza conaționalilor săi.

#### Izvoarele operei lui Dionisie Fotino

Cercetătorul care va lua în mintă Istoria lui Fotino va constata, exceptind partea în care se tratează epoca contemporană, mai multe trimiteri (note bibliografice) la diferiți autori vechi. Nu trebuie să se credă că Fotino a consultat toate aceste izvoare, mai ales pe cele vechi, ci faptul că el s-a folosit de unele tratate istorice unde a găsit trimiterile respective. Fotino afirmă, atât în prefața sa<sup>18</sup>, cât și într-o scrisoare adresată prietenului său Zenovie Pop,<sup>19</sup> că a compus istoria sa pe baza unor cronică latinești, bizantine, ungurești, sirbești și vlahomoldovenești, fără să le numească. D. Svornos, care a cercetat cu atenție Istoria lui Fotino, a stabilit în studiul său referitor la această lucrare<sup>20</sup> două izvoare principale și anume: *Istoria tis Vlahias Politichi che Geografichi*, publicată la Viena în anul 1806 de frații Tunusli<sup>21</sup> și *Memoires historiques et geographiques sur la Valachie, publiés par monsieur de B (Baur)*, publicate pentru prima dată la Frankfurt — Leipzig în anul 1778.<sup>22</sup>

Aceste două izvoare au servit lui Fotino ca sursă de informație pentru epoca cuprinsă de la intemeierea statelor independente românești pînă în secolul al XVII-lea.

Pentru partea mai veche a lucrării, Fotino a folosit o mică istorie scrisă la sfîrșitul secolului al XVIII-lea de către un contemporan al său și din care se pă-

17 Explicația stă în faptul că el a trăit în Țara Românească, unde a avut posibilitatea să se documenteze temeinic în vederea scrierii Istoriei sale.

18 D. Fotino, *Istoria Vechii Dacie*..., trad. de G. Sion, p. 4—5.

19 N. Iorga, *Contribuții la istoria literaturii române la începutul secolului al XIX-lea. Scriitori greci*, în *Anal. Acad. Rom. Mem. Secț. Ist.*, seria III, tom. XXIX, București, 1906, p. 3.

20 D. Svornos, *op. cit.*, p. 136—144.

21 Vezi descrierea acestei cărți în Ion Bianu și Nerva Hodoș, *Bibliografia românească veche*, II, București, 1910, p. 488—489.

22 Memorile lui Baur au fost traduse în limba greacă și publicate la București în anul 1789. Vezi descrierea lor în Ion Bianu, și N. Hodoș, *op. cit.*, II, p. 332—333.

trează un manuscris în Biblioteca Academiei Române.<sup>23</sup> Dintre cronicile în limba română întrebuijăte de Fotino notăm: Letopisețul cantacuzinesc, lucrările unor cronicari mai mici cum sănt cea a lui Stoica Lădescu, a Căpitaniului Constantin și Cronica lui Nicolae Costin.<sup>24</sup>

### *Stările despre viața bisericăescă a românilor*

Aceste stări incep în partea a treia a volumului I. Autorul afirmă că la începutul secolului al III-lea, daco-romanii au primit învățătura creștină, fapt confirmat și de Tertulian în lucrarea „Dialog cu iudeul Trifon”.<sup>25</sup> Totodată, afișăm că la Sinodul I Ecumenic de la Niceea (325), au participat doi episcopi, unul al Goției numit Teofil, iar celălalt al scitilor, fără să-l numească.<sup>26</sup> După Teofil este menționat ca episcop, Niceta „episcopul Dacilor și Besilor”, pe care Fotino îl numește apostol al Daciei Ripensis.<sup>27</sup> Demnă de consemnat este și precizarea făcută în continuare de Fotino, că acest episcop s-a bucurat de stima Sfântului Paulin de Nola, după cum reiese din Sinaxarul latin cu data de 9 ianuarie după calendarul gregorian.

Din cele relatate, rezultă că Dionisie Fotino era bine orientat și un bun cunoșcător al istoriei, pentru că afirmațiile din istoria sa sănt confirmate și de istoricii contemporani.

Răspindirea creștinismului pe teritoriul patriei noastre în secolele IV—VI este argumentată de Fotino și cu dovezi arheologice. Astfel, el spune că a găsit în Muzeul Brukenthal din Sibiu o tăbliță pe care este gravat textul: „Zosimus ex voto posuit” și pe care o traduce în mod eronat „Zosimus cu binecuvintare s-a înmormintat”.<sup>28</sup>

Citindu-l pe istoricul Sozomen, Fotino afirmă că după Niceta, daco-romanii l-au avut episcop pe Teotim, care propovăduia Evanghelia în toate Daciile și pe care Sozomen l-a numit „zeul romanilor”.<sup>29</sup>

Cu această informație se încheie stările despre creștinismul primar la români, pe care ni le oferă Dionisie Fotino. În continuare, tratind despre evenimentele caracteristice secolelor XII—XIV, Fotino afirmă despre „lăriile” Făgărașului și Maramureșului că erau neatinate și autonome, dar, cu toate acestea, ele aveau unele probleme. El enumera trei dintre acestea și anume:

23 Acst manuscris este atribuit lui Theodor Fotino din Chios și are următorul titlu: *Istoria Daciei, adică a Valahiei, Moldovei și Transilvaniei*. Manuscrisul este compus din 92 file de 20×13 cm., este legat în piele și carton. A intrat în depozitul Bibliotecii Academiei Române în anul 1925. Cf. Nestor Camariano, *Catalogul manuscriselor grecești din Biblioteca Academiei Române*, București, 1940, vol. II, p. 71, nr. 972. Această Istorie a lui Theodor Fotino a fost tradusă în românește de George Baroni și publicată în revista *Trompetă Carpaților*, VII, 1869, nr. 771, p. 3083 și urm. Comparind titlurile și cuprinsurile Istoriilor lui Dionisie Fotino și Theodor Fotino, vom vedea că există o mare asemănare între ele. Se pare că Dionisie Fotino a copiat Istoria lui Theodor și a introdus-o în primul său volum, însușindu-și chiar titlul acestei lucrări și punindu-l în fruntea operei sale. Vezi mai pe larg Nestor Camariano, *Un izvor recunoscut al Istoriei lui Dionisie Fotino*, în Rev. Ist. Rom., 1940, vol. X, p. 227—236.

24 Vezi N. Iorga, *Cronicile muntene*, în *Anal. Acad. Rom. Mem. Sect. Ist.*, seria a II-a, tom. XXI, 1898—1899, p. 410—425. Idem, *Istoria literaturii române în secolul al XVII-lea...*, p. 106.

25 Dionisie Fotino, *op. cit.*, vol. I, p. 71.

26 *Ibidem*, p. 71—72. Nu poate fi vorba decât de unul din episcopii Domnus din Sirmium, Protagenes din Sardica, Dacus din Scupi, Pistus din Marcianopolis, care au participat la Sinodul I Ecumenic. Vezi Pr. Prof. Dr. Mircea Păcurariu, *Istoria Bisericii Ortodoxe Române*, vol. I. București, 1980, p. 107.

27 Dionisie Fotino, *op. cit.*, vol. I, p. 71—72.

28 Este vorba de Tăbliță votivă de la Bierțan care are gravat pe ea textul: „Ego Zenovius votum posui” adică „Eu Zenoviu am pus ofrandă”. Cf. Mircea Păcurariu, *op. cit.*, I, p. 120—123.

29 Dionisie Fotino, *op. cit.*, vol. I, p. 72.

a) Înmulțirea populației din cauza emigrării celor din Țara Românească și Moldova, care, în urma unor prigoane (religioase sau de altă natură), veneau în Ardeal la „conationalii și coreligionarii lor”.

b) Creșterea tot mai accentuată a puterii ungurilor care voiau să „lovească neafrinarea lor” (a românilor ortodocși).

c) Propaganda papală de a converti pe români la Biserica Romei.<sup>30</sup> Se spune, în continuare, că papii întrebunțau toate mijloacele — scrisori confesionale, misionari și predicatori trimiși prin regii Ungariei — să-i convertească pe români la Biserica catolică dar, — conform celor spuse de Fotino —, „n-au reușit nimic fiindcă acest popor a stat întotdeauna credincios vechilor dogme ale Bisericii Răsăritului”<sup>31</sup>.

În legătură cu ierarhia bisericească din Ardeal, autorul adaugă că români aveau episcopi și preoți în Banat, la Ghylă și în întreg Ardealul, precum și în Moldova și Țara Românească unde erau domni pământeni.<sup>32</sup>

O importanță deosebită este acordată întemeierii țărilor independente românești, Moldova și Țara Românească. Astfel, după părere lui Dionisie Fotino, descălecarea lui Dragoș Vodă (pe care îl consideră greșit fiul lui Bogdan) din Maramureș în Moldova, s-a făcut din cauza incursiunilor tătarilor și a violențelor ce se făceau ortodocșilor din partea cruciaților ordinului papal.<sup>33</sup> Se menționează că locuitorii Moldovei i s-au supus lui Dragoș pentru că „vorbeau aceeași limbă și aveau aceeași religie”.<sup>34</sup> Iată că Ortodoxia este pentru Fotino factorul cel mai important de unitate a românilor din cele trei țări. După așezarea lui Dragoș și a celor împreună cu el în Moldova, aceștia și-au ales episcopi și clerici supuși Patriarhiei ecumenice fiindcă „moldovenii și ceilalți daco-romani totdeauna s-au ținut neabătuți și credinciosi de dogmele Bisericii Răsăritene”<sup>35</sup>.

După ce a tratat despre întemeierea statelor independente românești, Fotino își continuă expunerea dedicând volumul al doilea în exclusivitate problemelor social-politice și religioase din Țara Românească, iar volumul al treilea același probleme din Moldova. De aceea, am considerat necesar să expunem informațiile despre viața bisericească separat.

### *Tara Românească,*

Evenimentul central, căruia istoricul Dionisie Fotino îi acordă o atenție deosebită, este venirea patriarhului Nifon în Țara Românească.<sup>36</sup> Aflăm din istoria

30 Ibidem, p. 115—116.

31 Ibidem, p. 116.

32 Ibidem.

33 Ibidem, vol. III, p. 3. În legătură cu „descălecările”, Fotino afirma greșit că și principatul independent Țara Românească a fost întemeiat prin descălecarea lui Radu Negru Vodă pe la anul 1241 din Transilvania în Țara Românească. Vezi și C. C. Giurescu și Dinu C. Giurescu, *Istoria românilor din cele mai vechi timpuri*, Ed. Albatros, București, 1971, p. 212.

34 Dionisie Fotino, op. cit., vol. III, p. 5.

35 Ibidem, vol. I, p. 125.

36 Viața Sf. Nifon a fost scrisă de Gavriil Protul, mai marele mînăstirilor din Muntele Athos. Ediții: Iosiv Naniescu și Constantin Erbiceanu, *Viața și traiul sfintei sale părintelui nostru Nifon patriarhul Tarigradului*, București, 1888, 177 p.; Tit Simedrea, *Viața Sfintului Nifon, patriarhul Constantinopolului*. Introducere și text, București, 1937, XIV + 58 p.; Vasile Grecu, *Viața Sfintului Nifon. O redacțiune grecească inedită*, tradusă și însoțită de o introducere, București, 1944. Vezi și Gheorghe I. Moisescu, *Viața Sfintului Nifon, patriarhul Tarigradului. Cu prilejul împlinirii a 450 de ani de la mutarea sa către Domnul*, în B.O.R., an LXXIV, nr. 9, 1958, p. 861—872. Este posibil ca Dionisie Fotino să fi cunoscut un manuscris (grecesc sau românesc) al acestei lucrări. Mai veridică este ipoteza după care Dionisie a găsit informații despre Sf. Nifon în lucrarea fraților Tunusli sau în cea a Monseniorului Bauer menționate la capitolul despre izvoare. O altă posibilă sursă de informații putea fi de asemenea *Istoria Țării Românești* atribuită lui Mihail Cantacuzino. Vezi N. Iorga, *Cronicile muntene...*, p. 410—420; Ilie Corlăț, *În legătură cu opera lui Mihail Cantacuzino*, în Rev. Ist. Rom., XVI, 1946, p. 129—141.

sa, că Nifon era născut în Peloponez, din părinți bogăți și familie strălucită. Dând să se călugărească, s-a dus la Athos, unde a fost hirotonit preot. După moarte arhiepiscopului de Tesalonic, a fost ales în locul său, și puțin după aceea, murind patriarhul Simeon al Constantinopolului, a fost ales patriarh ecumenic. A fost al zecelea patriarh sub turci.<sup>37</sup> Datorită faptului că a oprit niște clerici de la săvârșirea celor sfinte, a fost destituit, retrăgându-se într-o insulă de pe țărmul Mării Negre. Este rechemat din exil și repus în scaunul de patriarch, dar numai pentru puțin timp, căci a fost din nou depus și exilat la Adrianopol. De aici Radu cel Mare (1495–1508), cerned îngăduința Portii, l-a adus în Țara Românească. Motivul aducerii lui Nifon la noi a fost, după cum ne spune Fotino, „ca să orfinduască canoanele și legile credinței la români, în schimbul dobândirii libertății”.<sup>38</sup> Ajuns în Țara Românească, fostul patriarch ecumenic a convocat un sobor la care au participat egumenii, clerul, toți boierii și domnul, prilej cu care el și-a expus punctul de vedere în ceea ce privește programul de reorganizare a vieții bisericești, pe baza canoanelor și a vechilor rînduie bisericești.<sup>39</sup> Dionisie Fotino spune în continuare despre Nifon că făcea liturghie în fiecare duminică și sărbătoare, predicind împotriva patimilor vremii, și că a hirotonit pe episcopii de Buzău și Rimnic.<sup>40</sup> Avem aici încă o dată atestat faptul că el este întemeietorul episcopilor Rimnicului (Noul Severin) și a Buzăului. Pe lîngă activitatea lui bisericească, Fotino îi recunoaște un alt mare merit, atunci cînd afirmă că l-a ajutat pe domn să organizeze aparatul administrativ al statului după rînduiala împăraților bizantini, dînd și nume unor funcții ale acestui aparat: spătar, logotet<sup>41</sup> etc.

Este descris apoi conflictul dintre Radu cel Mare și Nifon, datorat căsătoriei surorii acestuia cu un boier moldovean, fapt care va determina plecarea patriarhului din țară. La plecare, patriarhul Nifon a prezis domnitorului că va muri de o boală grea, iar asupra țării vor veni calamități, despre care Fotino spune că s-au împlinit.<sup>42</sup>

După moarta lui Radu cel Mare (1508), cînd a ajuns domnitor Neagoe Basarab (1512–1521), care purtase de grija lui Nifon în timpul neîntelegerilor cu Radu cel Mare și căruia, după cele spuse de Fotino, patriarhul i-ar fi prescris că va ajunge domn, au fost aduse osemintele Sfîntului Nifon în țară „ca să curătească și să tămăduiască gresela lui Radu Vodă”.<sup>43</sup> Ele au fost primite cu mare alăi de către tot poporul în frunte cu domnitorul Neagoe Basarab și au fost puse deasupra mormântului lui Radu cel Mare, făcîndu-se rugăciuni pentru iertarea lui.<sup>44</sup> Fotino afirmă că după minunile săvîrșite de aceste moaște pe mormântul lui Radu cel Mare, ele au fost aşezate într-un sicriu de argint poleit cu aur și împodobit cu pietre scumpe și au fost trimise înapoi la Athos. Călugării de aici au trimis în dar domnitorului Neagoe Basarab capul și mina sfîntului, care au fost dăruite ctitoriei sale de la Argeș.<sup>45</sup>

Dionisie Fotino acordă o importanță deosebită activității domnitorului Neagoe Basarab pe țărîm bisericesc. „Acesta — ne spune Fotino — a făcut numeroase biserici și mînăstiri; a reparat mînăstirile Cozia și Tismana, a reparat mînăstirea Sf. Gheorghe de la Muscel, a strămutat Mitropolia de la Argeș la Tîrgoviște și, cu aprobatia patriarhului ecumenic Pahomie, Macarie a fost hirotonit mitropolit al Ungrovlahiei”. Tot despre Neagoe Basarab notează că a zidit biserică de la Curtea de Argeș. La sfîntirea ei au fost invitați arhimandri și egumeni din Sfîntul

37 Informația este corectă. Vezi Basile Th. Stavridis, *Histoire du patriarcat de Constantinople*, în Istina nr. 2, 1970, p. 250.

38 Dionisie Fotino, op. cit., vol. II, p. 34–35.

39 Ibidem, p. 36.

40 Ibidem, p. 36–37.

41 Ibidem.

42 Ibidem, p. 39–40.

43 Ibidem, p. 40.

44 Ibidem, p. 43.

45 Fotino afirmă că mina și capul Sf. Nifon au fost dăruite în schimbul capului Sf. Ioan Botezătorul. Să fie oare adevărat? Nu avem nici o mențiune istorică în acest sens. Ibidem, p. 43–44.

Munte.<sup>46</sup> După sfântire, domnul a făcut fapte caritabile în țară și a trimis daruri multe la Sfîntul Munte.

În continuare, sint prezentați toți domnitorii Țării Românești și faptele cele mai importante petrecute în timpul lor pînă la anul 1818. Trebuie să reținem în primul rînd faptul că autorul, la fiecare sfîrșit de pasaj în care este prezentată perioada de domnie a unui domnitor, redă pe scurt activitatea lui bisericească. De exemplu, despre Mihai Viteazul (1593—1601) afirmă că a zidit mînăstirea Mihai Vodă din București,<sup>47</sup> iar despre Matei Basarab că a ctitorit o biserică în Pitești, mînăstirea Sfintii Arhangheli de la Slobozia, mînăstirea Sadova și catedrala episcopală din Buzău.<sup>48</sup>

În al doilea rînd, din expunerea lui Fotino reiese clar că ierarhia bisericească participă în mod activ la viața politică a țării, atât cea internă cât și cea externă. Astfel, episcopii și preoții făceau parte din delegațiile domnitorilor care mergeau la Poartă, erau trimiși în misiuni diplomatice în Moldova, Transilvania, Austria etc.<sup>49</sup>

Mentionăm apoi faptul că războaiele purtate de domnitorii noștri erau războaie de apărare a suveranității, independenței și a credinței ortodoxe a neamului românesc. Această idee o subliniază Fotino prin cuvintele de îndemn ale lui Matei Basarab către ostașii săi pe cîmpul de luptă astfel: „O bravii mei, vitejii mei ostași, rugați pe Dumnezeu să vă întărească în bătălia aceasta și toți într-o credință, într-o hotărîre, într-o singură dragoste către Iisus Hristos Dumnezeul nostru, către țara cea mult iubită și către mine, Domnul vostru, să stați cu armele...”<sup>50</sup>. Acest îndemn ne aduce aminte de rugăciunile pe care bazileii creștini din Bizanț o făceau cu armatele lor înaintea unei lupte.

Ultima parte a volumului al doilea este consacrată domniilor fanariote. Această parte nu conține informații importante privitoare la viața și activitatea bisericească, autorul concentrîndu-și atenția asupra problemelor politice, sociale, etc.

La sfîrșitul volumului, al treilea însă, în partea a VI-a intitulată: „Descrierea geografică a Țării Românești și a Moldovei”, găsim date importante referitoare la existența și numărul bisericilor și al mînăstirilor din Țara Românească, de la începutul secolului al XIX-lea, numărul preoților din Mitropolia Ungrovlahiei, metoace etc. Autorul intocmeste o statistică cu problemele enunțate mai sus pentru fiecare județ în parte. Prezentăm, ca exemplu, această statistică pentru Buzău: „Județul Buzău are un scaun episcopal și două mînăstiri: Banul și Episcopia. Totodată are șase biserici, una grecească, una a tîrgului și alte patru. Mai are o mînăstire, Nucet, și opt metoace: Vîntilă, Vodă, Berca, Ungureiu, Pîrs cov, Izvorani, Celeu, Barbu, Găvanele. În județ sunt 73 de biserici”<sup>51</sup>.

Capitolul III al părții a VI-a este consacrat clerului Țării Românești. Cele 17 județe se împart în patru eparhii: Mitropolia Ungrovlahiei, Episcopiile Rimnicului, Buzăului și Argeșului. Se menționează faptul că episcopiile Rimnic și Buzău au fost întemeiate în timpul lui Neagoe Basarab (1512—1521), iar episcopia de Argeș în timpul domnitorului Alexandru Moruzi (1792—1796).

Mitropolia cuprinde județele Slănic-Rimnic, Prahova, Ialomița, Ilfov, Dimbovița, Dolj și Teleorman. Episcopia Rimnicului cuprinde județele de peste Olt. Epis-

46 Ibidem, p. 44.

47 Ibidem, p. 77.

48 Ibidem, p. 101.

49 De exemplu, cînd Matei Basarab (1632—1654) a fost pîrit la Poartă de Alexandru Iliaș, a luat cu sine pe Grigorie, mitropolitul Ungrovlahiei și pe Teofil, episcopul Rimnicului, pentru a se justifica. Ibidem, p. 92.

50 Ibidem, p. 96.

51 Pentru această parte a lucrării, Fotino s-a folosit de o catalografie întocmită în anul 1810. Vezi Niculae M. Popescu, *Catalografia Eparhiei Ungrovlahiei în anul 1810*, București, 1914, 84 p. Unele informații au putut fi culese și din „însemnările de țară” ale lui Iacovachi Rizu, note păstrate în fam. Ghiculeștilor, la care Fotino avea acces. Cf. N. Iorga, *Istoria literaturii române în secolul al XVIII-lea...* p. 106, nota nr. 4. Mai vezi Ion Ionașcu, *Despre județele Olt și Argeș în catalografia din anii 1773—1774 de la Moscova*, în M.O. an X, nr. 3—4, 1958, p. 248—292.

copia Buzăului cuprinde județele Buzău, Săcuieni, Muscel, iar Episcopia Argeșului județele Argeș și Olt.<sup>52</sup> Se specifică apoi că arhierii și egumenii sunt aleși de domnitor. Semnele demnității lor sunt diferite. Mitropolitul are toiaig păstoresc, episcopii, cîrjă cu cap de argint, iar egumenii, cirji mai simple. Aceste însemne sunt date de către domni celor aleși cînd sunt instalati. Fiecare episcop sau mitropolit este în eparhia lui conducător. El judecă clerul, primește dări de la preoți și plată pentru hirotonii. Mitropolitul este supus tronului patriarhal din Constantinopol. Alegerea mitropolitului o recomandă domnul prin înțelegere cu episcopii și cu boierii cei mari. Tot domnul îi dă și toiaigul și-l trimite cu ceremonie la Mitropolie, înștiințindu-l apoi pe patriarh de alegere. Mitropolitul are datoria de a trimite confirmarea. În caz de vacanță a scaunului mitropolitan, episcopul de Rîmnic are dreptul de a fi înaintat în demnitatea scaunului mitropolitan. Episcopii se hirotonesc cu știrea domnului și sunt aleși de către mitropolit și boieri. Mitropolitul îi hirotonește și domnul le dă cîrjă.<sup>53</sup> Fotino prezintă aici un mic statut de organizare și funcționare a Bisericii Ortodoxe din Țara Românească.

#### Moldova

De la început, trebuie să facem precizarea că informațiile pe care Dionisie Fotino ni le dă în legătură cu viața și activitatea bisericească din Țara Moldovei sunt mult mai puține decât cele referitoare la Țara Românească. Explicația ar sta în faptul că autorul a trăit în Țara Românească unde a putut găsi mai multe izvoare pentru a se putea documenta în vederea scrierii istoriei românilor. Cu toate acestea, merită să ne rețină atenția cîteva aspecte pe care le vom prezenta în cele ce urmează.

Astfel, este confirmată participarea mitropolitului Moldovei<sup>54</sup> la sinodul de la Ferrara-Florența, care, după ce a votat în favoarea unirii cu Roma, nu s-a mai întors în țară.

Domnia lui Alexandru cel Bun (1400–1432), pe care Fotino îl numește „cel Mare”, este prezentată în termeni elogioși. Autorul afirmă că acest domnitor „a supus pe mitropolitul Moldovei patriarhului de Constantinopol”<sup>55</sup> și scaunul mitropolitan l-a asezat la Suceava.<sup>56</sup> „Acest domnitor — spune Fotino — a întemeiat Episcopii de Roman și Rădăuți”. Se menționează despre același domnitor că a trimis soli la Trapezunt care au adus moaștele Sfintului Ioan cel Nou în Moldova, pe care Domnul le-a asezat la Suceava.<sup>57</sup> Alexandru cel Bun a zidit două mănăstiri, Bistrița și Moldovița. Fotino adăugă, tot în legătură cu Alexandru cel Bun, că întorcindu-se de la Viena, Andronic Paleologul, fiul lui Manuel Paleologul, bătrînul Bizanțului și ginerele împăratului Austriei, a trecut prin Moldova. Alexandru l-a pdimit cu mari onoruri și l-a însoțit pînă la Galați. Ajungind apoi împărat al Imperiului bizantin, acesta l-a trimis domnitorului moldovean coroană împărească, iar mitropolitului Moldovei sacos și mitră, precum icoana făcătoare de minuni a Maicii Domnului de la Mănăstirea Neamț.<sup>58</sup>

În domnitorii moldoveni sunt prezenti în calitate de conducători ortodocși ai românilor, ctitori de biserici și mănăstiri. Sunt prezентate însă și perioade mai puțin fericite pentru Biserica Ortodoxă din Moldova, cum a fost aceea din timpul

52 Dionisie Fotino, *op. cit.*, vol. III, p. 183–184.

53 *Ibidem*, p. 185.

54 Fotino afirmă în mod eronat că mitropolitul Mitrofan a participat la lucrările sinodului de la Ferrara-Florența din anul 1438–1439. Cf. *Ibidem*, vol. I, p. 125. La lucrările acestui sinod a participat mitropolitul Damian. Vezi Pr. Prof. Dr. Mircea Păcurariu, *op. cit.*, p. 125.

55 După toate probabilitățile, Fotino face aluzie la recunoașterea Mitropoliei Moldovei sub domnitorul Alexandru cel Bun din 26 iunie 1401. Cf. *Ibidem*, vol. III, p. 11–12.

56 *Ibidem*, p. 12.

57 *Ibidem*.

58 *Ibidem*, p. 21–38.

domniei lui Ioan Vodă cel Cumplit (1572—1574) care a despuiat sfintele biserici de vasele liturgice și sfintele icoane, pe care le-a vindut pe bani.<sup>59</sup>

Un loc însemnat în istoria lui Fotino îl ocupă războaiele ruso-turce și implicațiile lor pentru țările române. Se știe că în anul 1774 a fost semnată pacea rusoturcă de la Kuciuk-Kainargi. Autorul a enumerat toate normele pe care le prevedea acest tratat. Dintre ele ne rețin atenția cîteva: libertatea religiei creștine în principate, restituirea averilor bisericești, tratarea omenească a clerului.<sup>60</sup>

Perioada domniilor fanariote este prezentată la fel ca cea similară din Țara Românească, autorul concentrîndu-și atenția mai mult asupra problemelor istorice, politice, sociale etc. Totuși, la sfîrșitul volumului al treilea, Fotino dedică un mic capitol „autorități spirituale din Moldova“. Această autoritate — spune Fotino — aparține mitropolitului care are reședința la Iași și are în subordine pe episcopii de Roman și Huși. El l-a avut în subordine și pe episcopul de Rădăuți, dar Episcopia lui a fost ocupată de austrieci. Mitropolitul se alege de boieri și este întărit de domn, după care e recunoscut de patriarhul de Constantinopol. În Moldova sînt multe mînăstiri și biserici. Cele mai bogate aparțin Sfîntului Mormint, Muntelui Sinai și Sfîntului Munte Athos.<sup>61</sup> Cu aceasta, am epuizat și știrile despre viața bisericească a Moldovei oferite de Dionisie Fotino în istoria sa.

În încheiere, putem afirma că Istoria Vechii Dacii, scrisă de grecul Dionisie Fotino, este o lucrare prețioasă a istoriografiei românești de la începutul secolului al XIX-lea, atât prin informațiile de pe tărîm bisericesc, cit și prin cele de natură politică și socială pe care ni le furnizează. Ea deschide perspectivele cercetării istorice moderne. Fiind tipărită în limba greacă, istoria românilor a ajuns să fie cunoscută și de cărturarii greci. Rămîne un pretios izvor de informații mai ales pentru sfîrșitul secolului al XVIII-lea și începutul celui de la XIX-lea.

Diac. drd. Erneanu Corneliu

## CREDINȚĂ ȘI ȘTIINȚĂ

Adesea, din cele mai vechi timpuri, omul și-a pus problema existenței lumii și a vieții pe pămînt. De unde venim, cine suntem, cum a fost creată lumea, de ce existăm etc., iată întrebări care au frâmintat multe minți ale oamenilor.

Aceste întrebări și frâmintări apar în mintea omului în postura de ființă decăzută din demnitatea lui primară (chip și asemănarea lui Dumnezeu) ca unul ce și-a pierdut Creatorul și Protectorul și în același timp pe sine însuși.

În întîmpinarea și salvarea omului descumpărît în urma neascultării a venit tot Dumnezeu ca un Părinte grijigiu prin revelația supranaturală ce i-a acordat-o lumii în „multe rînduri și în multe feluri“ prin unii oameni aleși, iar în mod plenar prin Iisus Hristos-Domnul nostru, prin care a întemeiat Biserica creștină.

Iisus Hristos-Mintitorul a propovăduit iubirea aproapelui, ajutorarea și iertarea lui, pacea și buna înțelegere între popoare, meninerea unei atmosfere de sinceritate între oameni prin promovarea adevărului etc. Cultivarea acestor virtuți în sufletele oamenilor a dus la crearea unui fond spiritual al popoarelor care a alimentat și alimenteză ideea adincă de a uni toate clasele sociale, toate popoarele, dindu-le aceeași ideal comun etern, care să le conduceă în armonie prin labirintul vieții, pînă la sfîrșitul veacurilor.

Am fost atâtă vreme martorii educației ateiste și a încercărilor de a compromite învățătura creștină, totul fiind explicat prin prisma așa-zisului materialism științific. Lipsind cu desăvîrșire informațiile religioase, toate seriile de elevi și studenți care au urmat cursurile după 1945 au rămas fără cultură religioasă, fiind în imposibilitatea de a-și satisface cele mai mici curiozități din acest domeniu. Mai

59 *Ibidem*, p. 53.

60 *Ibidem*, p. 125.

61 *Ibidem*, p. 336.

mult, au căzut de multe ori pradă unor false explicații în ceea ce privește scopul religiei și al Bisericii.

S-a acreditat părerea că orice fenomen din natură poate să fie explicat cu mare precizie și fără să lase urme de indoială în mintea omului. Că realitatea este altă, se poate constata trecind în revistă numai vîrstă planetei noastre după cum a fost ea calculată de diferiți oameni de știință, din antichitate și pînă în prezent. Pentru unii, ca de exemplu invățătul grec Aristotel, pămîntul a existat din totdeauna. Arhiepiscopul anglican James Ussher (1580—1656) a calculat vîrstă Pămîntului în anul 1650 pe baza indicațiilor Bibliei. După acest arhiepiscop, facerea lumii a avut loc în ziua de 26 octombrie 4004 înaainte de Hristos, ora 9 dimineață. La 100 de ani mai tîrziu au apărut primele îndoilei științifice asupra acestui termen. Invățătul rus Mihail Lomonosov (1711—1765), luînd ca bază descoperirile geologice, credea că Pămîntul are mai multe sute de mii de ani de la facerea sa, în timp ce contele francez Buffon (1707—1788) a observat răcirea sferelor de fier incandescent și în funcție de această răcire el a stabilit în anul 1779, că Pămîntul are vîrstă de 75 000 de ani, deoarece odinioară și el era incandescent. În următoarele decenii descoperirile geologice au arătat totuși că Pămîntul trebuie să fie mult mai vechi. Charles Darwin (1809—1882), creatorul teoriei evoluției pe baza fosilelor găsite, a determinat vîrstă pămîntului, apreciind-o la 300 milioane de ani.

Filozoful Wiliam Thompson (1824—1907) a calculat încă odată cu ajutorul teoriei răcării vîrstă Pămîntului, ajungind la concluzia că el are cel puțin 20 milioane și cel mult 98 milioane de ani.

Cînd în 1896 a fost descoperită radioactivitatea și mai tîrziu modul ei de manifestare, exista în fine o metodă exactă pentru determinarea vîrstei rocilor. Astfel, s-a găsit în 1907 un mineral vechi de 410 milioane de ani, a cărui vîrstă a fost mai tîrziu corectată la 265 milioane de ani. În anul 1983, au fost descoperite cristale de zircon cu o vîrstă de 4,2 miliarde de ani. Cînd după acest eveniment, vîrstă Pămîntului a fost corectată la 4,6 miliarde de ani.

Astăzi, majoritatea astrofizicienilor sunt de părere că Universul a apărut acum 15—20 miliarde de ani, ca urmare a unei explozii primare, numită „big-bang”, urmată de o expansiune extrem de puternică din punct de vedere energetic a Universului. La acea vîrstă fragedă, Universul nostru cu tot ce va cuprinde mai tîrziu, galaxiile, planetele, Pămîntul nostru cu fauna și flora sa, avea o dimensiune inimagineabil de mică, cît o sferă de  $10^{-33}$  cm, adică mai mică de miliarde de miliarde de ori decît un nucleu de atom.

Savanii au mai multe motive să credă că a avut loc această explozie, dintre care cea mai puternică este existența unei radiații fosile scoasă în evidență de astrofizicienii americanii Penzias și Wilson. Această radiație uniformă are o temperatură de 3 grade Kelvin asupra lui zero absolut, deci o răcire aproape completă. Radiația poate fi observată sub formă unui ecou și care se interprează a fi urma unei explozii originare gigantice. Ea a fost descoperită de radarul astrofizicienilor americani, care urmărea traectoria primului satelit de comunicații „Telstar”.

Densitatea și temperatura micii sfere, care era universul originar, atingeau valori de neimaginat: o temperatură de  $10^{32}$  grade (zece la puterea 32).

După calculele făcute, această explozie ar fi avut loc acum 15—20 miliarde de ani. Prin calcule s-a stabilit de asemenea că galaxiile erau grupate la un loc acum 15—20 miliarde de ani, iar stelele cele mai vechi s-a constatat că au o vîrstă de 15—20 miliarde de ani. Particulele cele mai vîrstnice ale materiei, în special izotopii de uraniu au între 15—20 miliarde de ani. Găsindu-se mereu aceleași valori pentru vîrstă, se poate trage concluzia că acum 15—20 miliarde de ani, a avut loc un eveniment extraordinar, legat de viața universului nostru. Se poate însă constata, că în fiecare perioadă de timp în care s-a calculat vîrstă planetei noastre, ea a fost calculată după concepțiile cele mai noi ale științei din epoca respectivă, dar după trecerea anilor cînd ea s-a calculat din nou, s-a găsit o altă vîrstă mult diferită de cea calculată anterior. Revenind la ceea ce s-a spus pe baza cristalelor de zircon descoperite în 1983, s-a constatat că Pămîntul ar avea o vîrstă de 4,2 miliarde de ani, iar după calculele din prezent 15—20 miliarde de ani. Cu siguranță, în viitor se va găsi că Pămîntul are o altă vîrstă, deoarece aparatele de observație și de măsură se perfecționează mereu.

Este suficient de amintit că, în prezent, oamenii de știință cercetează aşa-zisele zone întunecate ale universului în care nu s-a putut pătrunde pînă acum. Cu ajutorul noului telescop NTT (New Technology Telescope) de la observatorul astronomic european din Chile, acest lucru a devenit posibil. Cu ajutorul unei camere electronice de luat vederi, aşa-numitul detectoare CCD, omul de știință australian Bruce Peterson a putut fotografia sisteme de stele pînă la „mărimea 29”. Scara mărimilor este dată de luminozitatea stelelor. Expertii în acest domeniu dau cifrele cele mai mici obiectelor, respectiv stelelor cu luminozitatea cea mai mare. Într-o noapte se-nină numai cu ochiul liber se poate observa grupul de stele de mărimea a sasea. Cele fotografiate de Peterson și colegii săi sunt de 1,6 miliarde de ori mai slabe ca luminozitate. Pe fotografie unui sector a boltii cerești se poate observa un furnicar de galaxii. Fiecare constă din nori de gaz și praf și conține mai multe sute de miliarde de sori. Aceste sisteme de stele reprezintă pietrele de construcție ale Universului.

Cele mai noi observații făcute cu telescopul NTT nu sunt ușor de interpretat, deoarece nu se cunosc distanțele dintre obiecte, respectiv stele.

Din acest motiv, luminozitatea slabă poate să fie de la galaxii pitice cât și de la galaxii uriașe, care se găsesc la distanță de 18 miliarde de ani lumină. Pentru elucidarea acestei probleme, astronomii încearcă acum să facă analiza spectrală a luminii sistemelor stelare. De aici, s-ar putea să apară noi concluzii care să modifice teoria științifică despre formarea și vîrsta pămîntului. Teoria exploziei inițiale, sau a „big-bangului”, cum este cunoscută în literatură și presa străină, se clatină deja acum, datorită descoperirii unor quasari (o sursă quasi stelară de radio), care se găsesc la o depărtare de 14 miliarde de ani lumină de pămînt. (Este cunoscut că un an lumină reprezintă distanța pe care ar străbate-o lumina într-un an de zile avind o viteza de 300 000 Km/sec.). Descoperirea înseamnă că urmele de lumină ale unui corp ceresc stins de mult, care au fost descoperite acum indică existența de galaxii, care după teoria la modă n-ar fi trebuit să existe.

Față de teoria exploziei inițiale mai există o rezervă a oamenilor de știință, deoarece ei au observat că între forțele de gravitație, care tin în echilibru galaxiile sau spiralele nebuloase, și masa vizibilă a întinselor sisteme de stele, există adesea o pronunțată disproportie. Specialiștii susțin că ar trebui să existe un mormânt de supragalaxii încă nedescoperit, care ca și un aspirator uriaș de forță de gravitație influențează toate sistemele stelare care-l înconjoară.

Rezultatul celor mai noi cercetări ale astronomilor americanii Margaret Gellner și John Huchra ar putea să fie un pas către această presupunere. Ei au descoperit un mormânt gigantic de galaxii care are o lungime de 500 milioane de ani lumină și o grosime de 15 milioane ani lumină. Acest uriaș mormânt de galaxii este numai un fragment al unei creații și mai mari, față de care Calea Laptei, în care se găsesc Pămîntul, apare ca un ac cu gămălie într-un car cu fin, deși are un diametru de 100 ani lumină.

Față de acest monstru luminos, Margaret Geller are concepția că „nimeni nu cunoaște forța care ar fi ajuns pentru ca să se realizeze o astfel de acumulare gigantică de materie în perioada în care a trecut de la formarea universului, ca aceea care abia acum a fost descoperită”.

Afirmațiile făcute de oamenii de știință, susținători ai materialismului dialeptic, că totul poate fi explicat cu ajutorul științei, se dovedesc cădăr și fără temei științific, izvorite dintr-un fel de credință puternică, care nu are nici un suport logic sau științific, iar preceptele sale din domeniul economic și social au fost deja infirmate de viață. Adevărății oameni de știință care cercetează îndeaproape fenomenele care au loc în univers și cu aparatul cea mai perfecționată de care dispune omenirea la ora actuală, făcind măsurători din care se obțin date concrete pentru analizarea fenomenelor și care nu se avîntă numai în niște supozitii pe care apoi să le comenteze, afirmă că sunt fenomene și probleme pe care nu le pot dezlega și cum s-a spus mai înainte, iar unde nu reușește știința este știut că reușește credință, după o veche vorbă românească.

Presa, revistele literare, multe opere beletristice, radioul și televiziunea din fostele țări socialiste și multe ziară, reviste și cărți scrise de intelectuali comuniști din Occident, nu numai că au militat pentru o concepție ateistă, dar susțineau că ar fi incompatibilă credința în Dumnezeu cu pregătirea și cultura unui intelec-

tual, mai ales dacă se tine seama de gradul înalt de dezvoltare în prezent a științei și tehnicii. La prima vedere, acest lucru poate părea adevărat, de aceea un număr destul de mari de intelectuali au dat dovadă de crezare a propagandei ateiste, mai ales că nu s-au putut documenta asupra problemelor religioase, lipsind-o astfel de literatură, iar în afară de aceasta orice contact cu viața religioasă le-ar fi adus neplăceri. Nu se poate spune că situația tinerilor proveniți din familiile de țărani sau muncitori ar fi fost mult mai bună, deoarece încă din grădinițe copiii erau intoxicați cu propaganda ateistă, pe care nimenei nu a îndrăznit să o combată nici acasă și nici în instituțiile publice. Intelectualii au cedat mai ușor propagandei ateiste și pentru faptul că se crease o atmosferă de mare respect pentru oamenii de știință, care se afișau ca partizanii ai ei, deși nu s-au putut prezenta argumente plauzibile în acest sens. S-a făcut mare caz de marii savanți care se spune că au explicat aproape toate problemele legate de nașterea și dezvoltarea universului, deși s-a văzut doar prin cîteva exemple arătate mai sus, că acest lucru nu corespunde adevărului. Savanții care au fost sau sunt în contact apropiat cu mari probleme ale lumii, tocmai văzind și cunoșcind complexitatea lor, s-au declarat increzători în existența puterii divine. Foarte plastic în acest sens se exprimă părintele fiziciani atomici, laureat al premiului Nobel, savantul Rutherford, cînd spune: „În cercurile laice există o concepție greșită după care omul de știință, știind mai mult despre existență decit alții, ar trebui să fie ateu. Exact din contră: munca noastră ne aduce mai aproape de Dumnezeu. Ea mărește venerația noastră față de gigantica sa putere, în fața căreia bietele noastre lucrări, oricît de mari ar putea să fie, cedează lamentabil”.

Astfel de păreri ale oamenilor de științe au fost ascunse publicului din fostele țări socialiste, răspindindu-se prin toate mijloacele ideea că un om educat și cu atât mai mult cei dotați de natură cu multă inteligență, care și-au cîștigat o reputație științifică, ar fi ateii. Astfel de păreri ale oamenilor de știință mai pot fi arătate încă multe, dar vor fi prezentate acolo unde se va simți necesitatea de a întări anumite afirmații privind credința lor. Nu numai omul de știință special dotat, ci un om simplu, mai ales dacă are lîngă el un biolog care să-i dea cîteva explicații, ar rămine foarte impresionat cînd ar afla că cele mai multe animale care trăiesc pe sol își apără construcțiile făcute de ciuperci și microorganisme cu secreții care conțin antibiotice și încă de cât timp, fără să le fi invățat cineva. Deci cunoșteau antibioticele înaintea omului. Există soiuri de furnici care cultivă ciuperci pentru secrețiile antibiotică în camere climaterice. Și fiindcă suntem la furnici, cine nu va admira mandibulele lor, instrumentele gurii care în același timp sunt foarfeci, clește, arme și mină. Cel care a conceput așa ceva pentru furnici cît și pentru milioane de insecte și animale mari și mici, desigur că a avut o inteligență și abilitate genială, încadrante de o putere gigantică neimaginabilă.

Nu poate să nu stîrnească admirație la om constructorul canalelor ionice dintre celulele corpului omesc, prin care circulă „curenți electrici necrezut de mici”, care abia acum pot fi măsurăți. Datorită acestei descoperiri și procedeului indicat de ei pentru măsurarea acestor curenți, oamenii de știință germani Bart Sakmann și Erwin Neher au primit premiul Nobel pentru medicină în anul 1991.

Aceste descoperiri dău posibilitatea să se explice mecanismele celulare ale unei serii de boli, ca diabetul ori epilepsia. Oricît de mult ar fi evoluat corpul omesc, astfel de construcții biologice nu apar la întimplare.

Tot așa, dacă se urmărește mersul unei mămăruțe care poate merge la marginea mesei și deasupra și dedesubtul ei cu niște piciorușe foarte fine, mișcate într-o cadență de mare precizie, ne duce cu gîndul la un creator cu infinite calități de concepție, execuție și adaptare a făpturilor, în funcție de specificul vieții lor.

În ultimele decenii s-a vorbit foarte mult despre Darwinism, teoria dezvoltării speciilor, intemeiată în secolul trecut de influentul biolog Charles Darwin. Darwinismul a fost foarte apreciat de doctrina materialistă, studiat în școlile de toate gradele, mai ales pe motivul că originea omului s-ar trage din maimuțe, negindu-se în felul acesta concepția că Dumnezeu ar fi Creatorul omului și trăgindu-se concluzia că C. Darwin ar fi ateu. El nu a negat propriu-zis pe Dumnezeu prin teoria dezvoltării speciilor, care de altfel este criticată de mulți specialiști și nu poate răs-

punde la unele întrebări puse chiar de profani, dar nu este locul să fie discutată aceste probleme în expunerea de față, este suficient doar să fie arătat că Ch. Darwin credea în Dumnezeu și iată ce declară el cu insistență: „Eu nu am negat niciodată existența lui Dumnezeu; cred că teoria evoluției este absolut în concordanță cu credința în Dumnezeu. Grandiosul Univers din cale afară de sublim nu este o întâmplare. El este pentru mine motivarea pentru existența lui Dumnezeu.”

Mulți alii oameni de știință foarte cunoscuți, ca de exemplu Newton, Volta sau Marconi, inventatorul telegrafiei fără fir și laureat al premiului Nobel, și-au mărturisit public credința în Dumnezeu.

Marconi declară cu mândrie că este credincios și crede în puterea rugăciunii, nu numai ca și catolic, ci și ca om de știință. Din problemele prezentate în număr mic și cu totul rezumativ rezultă cu destulă claritate că nimeni și mai ales intelectualii nu trebuie să se sfiască să-și manifeste credința în Dumnezeu, fiindcă ea sălășluiește și în inimile celor mai mari savanți ai lumii.

Există în lume probleme cu care noi suntem obișnuiți, dar care privite în adîncul lor ne trezesc întrebări, al căror răspuns nu poate fi decit existența unei puteri divine care dirijează existența noastră. Așa este protecția noastră față de razele cosmice, protecție dată de atmosferă. Existența protecției înseamnă că cineva cunoaște pericolul la care suntem expoziți, știe ce măsuri trebuie luate, grosimea atmosferei, compoziție, temperatură, presiune etc. Cine putea să cunoască acest lucru și să facă aceste calcule? De asemenea se știe că la Ecuator există o încălzire puternică, datorită căreia se ridică o cantitate mare de aer și se formează doi curenti de aer dirijati spre nord și sud, creîndu-se condiții climaterice de viață pentru cele două emisfere ale globului. Aici s-ar putea spune că încălzirea s-ar datora poziției Pământului față de Soare. Este adeverat. Dar cine a decis și a realizat această poziție? Cine dă puterea necesară pentru antrenarea celor doi curenti de aer? Întrebările sunt multe și la care nu există încă răspuns. Cantitatea de aer care trebuie să meargă spre cele două emisfere ale pământului trebuie oarecum determinată, de asemenea, presiunea, temperatura, umiditatea. Cu toată tehnica avansată de azi, este neimaginabilă construirea de către om a două ventilatoare care ar putea transporta cantitatea de aer dusă de cei doi curenti de la Ecuator pe spațiile întinse ale Universului. Cel mai mare ventilator cunoscut din literatura de specialitate are o putere de acționare de 80 000 Kw, se folosește la tunelurile aerodinamice, pentru testarea rezistenței la aripile de avion. Chiar dacă se admite existența unui ventilator cu putere dublă, cantitatea de aer pe care ar antrena-o el, față de cei doi curenti de aer de la Ecuator, nu s-ar putea compara nici cu aruncarea unei cești de apă într-o mare.

Astfel de probleme fără dezlegare precisă de către om sunt multe, iar scopul acestei lucrări nu este abordarea lor. Mai există însă o problemă importantă care frâmîntă pe toți oamenii, dar mai aproape de ea se găsesc biologii. Este vorba de apariția vieții pe pămînt. S-a răspîndit foarte intens părerea că ea a apărut din întâmplare.

Se știe astăzi, că celula vie se compune din 20 de aminoacizi, care formează un lanț compact. Funcția acestor aminoacizi depinde la rîndul ei de cca 2000 de enzime specifice. Biologii au calculat că probabilitatea ca o mie de enzime diferite să se readune în mod ordonat, pentru a forma o celulă vie (în timpul unei evoluții de mai multe miliarde de ani), este de ordinul 10 la puterea 1000 contra 1, deci quasi imposibil. Iată un exemplu care arată cu claritate, că descoperirile științifice profunde nu neagă ci, din contră, ne conduc spre admiterea existenței unei puteri divine. De aceea Francis Crick, descoperitorul ADN-ului (acid dezoxiribonucleic), laureat al premiului Nobel pentru biologie, a declarat: „Un om cinstit, înarmat cu toate cunoștințele care ne stau la dispoziție astăzi, este obligat să afirme în situația actuală, că s-ar părea că originea vieții aparține miraculosului din cauza nenumăratelor condiții necesare pentru realizarea ei.”

Desigur, știința omului prezintă nesiguranță. Chiar științele zise exacte nu pot lămuri o sumedenie de probleme. Aceasta este părerea celor mai mulți oameni de știință de azi. De multă vreme s-au făcut eforturi să se poată studia mai aproape virusii, dar abia în acest an o echipă de cercetători, condusă de laureatul premiului Nobel, Gerd Benning, a reușit să observe virusii la părăsirea unei celule vii. Cu ajutorul unui nou microscop de construcție specială se pot observa direct celulele vii,

cea ce va deschide noi domenii pentru cercetarea biologică, putind fi cercetate defășurări ale vieții în domeniul de mărime pînă la o milionime de milimetru. Ceea ce s-a descoperit azi, mine și în viitor, urmează să fie perfecționat, fără să poată fi luat complet vălul de pe anumite taine ale naturii. Ca o concluzie care se poate trage din cele arătate, este aceea că, în general, marii savanți care stau cel mai aproape de tainele universului și caută să le dezlege nu neagă existența divină și acestora trebuie dat crezare și nu pseudo-scientiștilor, care nu sunt documentați și de multe ori pricpe foarte puțin sau deloc fenomene simple din lume, care se petrec în jurul lor. De multe ori, aceștia susțin că progresele făcute de știință și tehnică aduc dovezi tot mai clare și puternice contra existenței divine. Așa cum s-a văzut din cele arătate, situația este cu totul alta. Să renunțăm acum la preocupările savanților și să luăm în considerare una din marile cuceriri ale științei, computerizarea conducerii unui proces complicat de lucru, sau a unei mari uzini. Computerul a fost realizat de om, care este o sfintie din Dumnezeire. Dacă cu un computer sau mai multe, care pot fi programate, se poate conduce o uzină, de ce nu se poate admite că puterea divină a putut construi un „computer” cu care să poată fi condus întregul Univers. S-ar pune problema omului, pe care Dumnezeu cauță să-l ajute. Cum l-ar putea ajuta în acest caz? Omul, prin biocurenții pe care este știut că îi produce, poate fi astfel codificat, încît marele computer divin să-l poată pune în situația de a executa ceea ce i se comandă. De altfel, în viață sunt situații cînd ne pare că am făcut un lucru pe care n-ar fi trebuit să-l facem sau nu l-am făcut cînd ar fi trebuit să-l facem, existind deci și o latură a voinei noastre.

Analogia făcută între conduceră unei mari uzine și a universului este numai unul din multele exemple ce pot fi arătate și din care rezultă că progresele științei moderne nu sunt în discrepanță cu concepțiile credinței creștine, mai ales dacă se ia în considerare ordinea care există în univers.

Dacă elita oamenilor de știință nu se sfiește să-și mărturisească crezul în existența lui Dumnezeu, deci nu le este frică de epitetul „om retrograd”, dat celor credincioși de propagandistii ateи, cu atât mai mult nu trebuie să se sfiască nici un om care are în el această credință, oricare ar fi gradul lui de cultură.

S-ar putea considera acest lucru ca o datorie morală a omului, deoarece el ocupă un loc privilegiat în natură. Divinitatea este reprezentantă prin om, el poartă în sine idealul Adevarului, al Frumosului și al Binei, dispune de rațiune, de care nu dispun celealte ființe și de aceea trebuie să se controleze și să vegheze la alcătuirea ființei sale morale. Pe lingă aceste idealuri, ființa umană a mai primit de la puterea divină două elemente de natură transcendentă, dragostea și credința. Cultivarea lor duce la spiritualizarea omenirii în generațiile succesive, la armonizarea activității și a faptelor dintre oameni, adică la armonizarea întregii vieți. Cultura și civilizația nu se pot forma decit în cadrul unei spiritualități dezvoltate. În decursul veacurilor s-a putut constata că religia a avut un rol important în creația unei spiritualități dezvoltate. Ea este chezașia unei vieți spirituale limpezi, este filozofia cea mai simplă, pe care o înțeleg atât cei învățați cît și cei neînvățați și care cultivă în sufletele oamenilor cele mai nobile virtuți. De aceea, de ea au nevoie atit oamenii de rînd cît și marii pontifici sau marii conducători de popoare. De mii de ani, religia și rugăciunea au constituit pîrghia de înălțare a generațiilor peste veacuri, a fost hrana lor spirituală de toate zilele. Ea ne dă orientarea morală, a cărei necesitate o simte fiecare om, a fost și este rodul comun, permanent și etern al neamului nostru, este spiritul care animează oamenii.

În prezent, după cele prin care a trecut țara, avem nevoie de o renaștere morală, unde religia are un mare rol de a crea buna înțelegere între oameni și spiritualitatea care să ne incadreze din nou în ritmul culturii universale.

Prof. Dr. Ing. Nicolae Brădeanu  
— Baia Mare —

## Spiritualitatea ortodoxă

### CA TOȚI SĂ FIM UNA (Ioan 17, 21)

— Iubirea unește pe toți oamenii în marea familie a lui Dumnezeu —

Cu adevărat mare este taina creștinătății, zice Sf. Ap. Pavel, că Dumnezeu s-a arătat în trup, ca slobozindu-ne de păcatul lui Adam, să ne unească pe toți oamenii într-o mare și fericită familie, să ne facă fiili Săi și să fim fericiți.

Cei ce se clătină de adevărul intrupării Fiului lui Dumnezeu și a trăirii Sale între noi, oamenii, să vină azi în Samaria, la Fântâna lui Iacob și să-L vadă poposind în arșiță soarelui, obosit de drum ca Om și cerind apă să bea de la o femeie samarineancă, păgină, străină de neamul evreesc, pe care o aduce la credința în Dumnezeu cel adevărat. Iubirea Sa nemărgină. El face să cheme la împărăția lui Dumnezeu toată suflarea omenească, să ne implice pe toți cu Dumnezeu, Părintele nostru al tuturor, și să ne implice unii cu alții ca toți să fim una cu El (Ioan 17, 21).

Femeia pe care o intilnește Mîntuitorul Hristos la fântâna are o viață ușărtică și cerindu-i apă, ea îi spune că între evrei și samarineeni este ură de secole și voiește să-L refuze. Dar Domnul a venit să topească zidul urii dintre oameni și popoare și să-i unească pe toți prin dragoste într-o mare familie a lui Dumnezeu. El îi zice: „Dacă ai fi știut cine este Cel ce-ți cere apă, i-ai fi dat și ai fi cerut în schimb, apă vie” (Ioan 4, 10). Femeia crede că este apa de izvor, dar Domnul îi descooperă că El este izvorul acestei ape spirituale, al credinței adevărate din care izvorăsc energiile spirituale ale vieții care duc sufletul la viață de veci (Ibid. 4, 14).

Din discuție Mîntuitorul Hristos îi arată trecutul său păcătos de care ea se cuturează și văzindu-L prooroc îi cere sfat unde să se închine lui Dumnezeu: în Garițim sau în Ierusalim. Domnul îi descooperă adevărul că Dumnezeu este Duh și Adevar și putem să ne închinăm Lui oriunde, cu inimă curată, că El e Tatăl tuturor oamenilor și noi suntem fiili Săi și frați întreolalți. Îi descooperă că El este Mesia, cel aşteptat și ea fugă în orașul Sihar să spună că a venit Mesia, iar lumea merge la El să-L asculte.

Fapta Domnului care vestește Evanghelia și la poporul samarinean socratit spuscat de evrei, ne dă prilejul să cugetăm azi despre iubirea creștină care ne unește pe toți oamenii în marea familie a lui Dumnezeu. Ea este lumină și căldură, bucurie și mingăiere, fără ea totul este răceală, întuneric și moarte.

Iubirea este inima creștinului. După cum inima dă viață trupului, tot astfel viața creștină crește și se desăvîrșește numai prin iubirea de Dumnezeu și de aproapele. Ea este legea de gravitație a cosmosului și a vieții umane. Din iubire Dumnezeu a creat lumea, îi poartă de grijă, o susține, mintuiește și șințește pe om. Din iubire a venit Fiul Său în lume ca Om să ne scoată de sub puterea diavolului, să se șteargă păcatul strămoșesc și să redaucă tot neamul omenesc în marea familie a lui Dumnezeu, să ne facă din nou fiili Săi fericiți!

Iubirea este cea dintâi și cea mai mare poruncă din legea Noului Testament, de aceea Domnul Iisus ne-o lasă ca testament (Ioan 13, 24). Apostolii au ascultat această poruncă a iubirii, după cum citim în Sf. Evanghelie și în Tradiția Apostolică. Aceasta spune că Sf. Apostol Ioan, numit și Apostolul iubirii, ajuns la adinci bătrînețe, lă parte la adunările creștinilor, dus de brațe, slăbit de puteri, aici spunea — drept predică — o singură propoziție: „Fiiori, iubiți-vă unii pe alții!”. Înțrebat pentru ce repetă mereu același cuvînt, el a răspuns: Aceasta este porunca Domnului care a zis: „Poruncă nouă vă dau vouă: să vă iubiți unii pe alții, cum Eu v-am iubit pe voi” (Ioan 13, 34).

II. Creștinii se întreau între ei în iubire, în veacurile primare, iar iubirea a făcut din ei eroi, martiri și sfinți ai lui Dumnezeu. Să ne gîndim aici la Sf. Stefan,

primul martir creștin. Iubirea îndeamnă pe toți să se ajute între ei cu tot ce aveau, cu ce puteau, începînd cu haine, hrana, adăpost, vorbe bune, mingișiere, iertare și chiar cu un pahar de apă, dat în numele Mintitorului Hristos. Iubirea jertfelnică arătată în fapte de milostenie îndemna pe cei bogăți să jertfească pentru cei săraci. Ei au că trătează comun, nimeni nu era lipsit, ci toți erau egali, frați și fii ai lui Dumnezeu. În focul dragostei, toți erau o inimă, un gând și o simțire, erau un suflet într-o mare familie a lui Dumnezeu, mincau la aceeași masă, la agape, la mesele dragostei (F. Ap. 4, 34). Și să nu uităm că creștinii erau persecuati greu de stăpînirea romană, păgână. Singele creștinilor curgea în valuri, dar ei erau tari și suferău cu plăcere întăriri de dragoste față de Hristos-Dumnezeu. Această dragoste îi-a întărit ca să suporte persecuții pentru Hristos-Domnul vreme de 300 de ani, ca să ajungă apoia la pace, libertate și dreptate, pe timpul împăratului Constantin cel Mare (313).

Iubirea este însușirea esențială a sufletului creștin adevărat. Nu poate fi creștin fără iubire. Fără iubire este iadul pe pămînt. Adevărul acesta l-au înțeles toți creștinii, care se recunoșteau între ei prin faptul că se iubeau. Ei urmău astfel porunca Mintitorului Hristos, care ne zice nouă tuturor: „Răminești întru dragoste Mea” (Ioan 15, 9). Păginii îi admirau pe creștinii. Pentru iubirea cu care erau legați creștinii între ei, păginii îi admirau. Chiar spuneau: „Vezi cît de mult se iubesc între ei!” Un păgin, Mincinos Felix, într-o scriere a sa, spune că creștinii se iubesc între ei înainte de a se cunoaște.

Cauza o spune un alt scriitor păgin, Lucian, care zice că Legiuitorul lor (Iisus) le-a spus că ei toți sunt frați și fii ai lui Dumnezeu și viețuiesc conform acestui ordin: „Să se iubească între ei!”

III. Să venim la omenirea de azi. Cum apare ea după propovăduirea iubirii creștine de 2000 de ani? Ea este o imagine spălăcită și deformată a comunității creștine primare. Din păcate, ea mai păstrează azi numai numele de creștină, în rest nu mai are aproape nimic din sufletul plin de iubire al aceleia. Ne spune acest adevăr printul indian Sabar Sundar Sing, care s-a convertit la creștinism în 16 dec. 1904 și a devenit apostolul veacului al XX-lea. El a călătorit în toate statele creștine din apusul Europei și a fost chiar în România, în anul 1925. În predicile sale spunea: „Voi europenii sănăti albi la față, dar negri la inimă”. Este semn rău, doavadă că tot progresul științifico-tehnic și social al omenirii n-a schimbat cu aproape nimic inima omului, care a rămas aceeași, de păgân, plină de păcate. A lipsit oare efortul omului modern să se ridice prin cultură peste starea sa de natură, de barbarie și primitivitate? Nu. Omenirea a făcut eforturi imense în decursul veacurilor, îndeosebi în cel al XIX-lea și al XX-lea și a realizat progrese uimitoare. El a cucerit mari și oceane, a pătruns în cosmos, a redus spațiul și timpul. A făcut lucruri mari, dar n-a putut să se apropie de fericiere. Omenirea prezintă azi un tablou încruntat, temut, ca un tigru fieros. Ea are azi multă jale, vaet și plinset, mizerie, suferință și durere. Pe urma celui de al doilea război mondial singele a curs în răuri, crimele și fabricile morții din lagările de exterminare de la Dachau, Buchenwald, Maidanek etc. au distrus milioane de oameni nevinovați. Omul a devenit o fiară pentru semenul său. Trăim parcă vremuri apocaliptice, care vor să arunce omenirea în haos și neființă.

Care să fie cauza acestui decalaj moral? Este, oare, neputincioasă iubirea și bunătatea lui Dumnezeu? Nu! Vina este lipsa iubirii și a credinței față de Dumnezeu. Omul modern este legat aproape numai de bunurile trecătoare, este legat enorm de pămînt, de parcă ar trăi mii de ani și — din păcate — crede că acestea îi pot aduce binele și fericirea pe care o caută. Ignorind valorile spirituale eterne, pentru care l-a creat Dumnezeu cu rațiune și libertate, omul de azi a deplasat axa existenței de azi de la teocentrie la antropopatrie, de la adorarea lui Dumnezeu la adorarea sa, la adorarea creațiunii sale, a științei și a tehnicii, care se întoarce împotriva fericirii sale.

Omenirea de azi are față urită și hidioasă din cauza urei între oameni și popoare, dintre state mari și mici, din cauza păcatelor și a egoismului feroce care le stăpinesc. Omenirea pare o stîncă care se prăbușește în adîncul neființei, pare o oglindă care se sparge în tăndări să nu mai strălucească în ea chipul de lumină al Părintelui ceresc care l-a creat, ci al diavolului care l-a desfigurat. Omenirea de azi are imaginea îndrăcitului din Gadara, care se zbate să scape din lanțurile păcatelor și viciilor sale în care a ajuns de bunăvoie, pentru că în loc să ceară ajutorul lui Dumnezeu pentru salvarea sa, crede că se ușurează, exploatind, lovind, răbdind, blestemind, injurind și omorind cu ură diabolică pe semenul său.

Imaginea de mai sus ne amintește de regele Egiptului, Osiris, care cobora adeseori între supușii săi, sfătuindu-i cum să lucreze pământul, ca să rodească cît mai bine. „Aşa faceți, aşa lucrați, zicea el, celealte le va da cerul”. Iar supușii l-au ascultat un timp, au arat și au semănat, iar cerul le-a binecuvintat munca și toti erau mulțumiți. Dar odată le vine în cap un gînd năstrușnic: De ce să lucreze ei în bătaia razelor de soare, în vînt și ploaie? Si au pornit să se aperse. Au făcut pămîntului un acoperiș mare și muncea fără să mai vadă razele soarelui, nici să mai bată vîntul și ploaia peste ei. Si oamenii noștri se credeau acum fericiți și au trăit aşa multă vreme. Vine vara, dar vine toamna, dar pămîntul nu a mai rodit nici un spic de griu. Unii mai înțelepți au zis că pămîntul nu rodește că n-are ploaie și soare, iar în grabă au zugrăvit pe acoperiș un soare, apoi nori de apă. Dar în zadar căci fără căldura soarelui de pe cer și fără ploaia cerului care vine de sus, pămîntul nu rodea. Si ar fi ajuns să moară de foame, dacă nu ar fi stricat acoperișul făcut de ei.

La fel a făcut și omenirea din ultimele secole. Ea a încercat să facă un așezămînt despărțitor între ea și harul divin, semn de despărțire între Dumnezeu și om, între iubire și ură. În loc ca să-L adore pe Dumnezeu și să-I ceară ajutorul Său cu credință smerită, omenirea privește azi cu mindrie și îngimfare la descoperirile și inventiile sale, mașini și iar mașini, iar omul a uitat de sine, de suflet, de Dumnezeu și de aproapele său. Azi mașina l-a intrecut, l-a învins, tehnica a devenit atotputernică, iar omul a rămas ca un simplu șurub, rotit de ea, mic, slab și pipernic, să se teamă de ea în tot momentul, căci mașina de război, arma atomică, împărătie acum teama de moarte în toți. La zgromotul infernal al avionelor de bombardament, fuge nebun ca odinioară Cain de crima sa, care purta pe frunte blestemul divin al fratricidului. Omul a început prin a fi stăpînul mașinii și a sfîrșit prin a fi sclavul ei. El nu mai are inimă milostivă, ci creier rece, inteligență ascuțită ca să omoare totul.

Aceasta este tragedia omenirii de azi, fără iubirea lui Dumnezeu și a aproapelui, care a izvorit din lipsa de credință și frică de Dumnezeu. Omul a urmărit să aibă izvorul fericirii în sine, în autonomie, să fie independent de Dumnezeu, de parte de soarele Hristos-Dumnezeu, de Evanghelie. Iubirea Sa o socotește ca o slăbiciune și a ajuns să se sperie de prăpastia în care a ajuns, de abisul care i-a deschis cu dorință și voia sa. El nu are azi nici tăria și curajul să se întoarcă de pe acest povîrniș. Sfîrșitul se poate prevedea: mașina semănătoare de moarte, bombele atomice și biologice, gazările și fabricile morții se pregătesc de lucru. Ele aşteaptă să ne îngheță pe toți — pe unii azi, pe alții miine și să ne facă nefericiți. Totul este schimbăt pe pămînt. Se pregătește pare un cortegiu spre un vast cimitir, în care unii se văd în groapă, alții în spitale, alții infirmi și milioane de vieți în plinset, amar și moarte.

În locul iubirii altruiste, comunitare și jertfelnice care unește pe oameni de Dumnezeu, mulțimea lipsită de credință este stăpînită de cel mai feroce egoism, care în ascuns împarte lumea în tabere vrăjmașe care luptă împotriva credinței și a dragostei de Dumnezeu și de aproapele, se urăsc între ele și caută să se distrugă una pe alta.

Intr-aceasta stă puterea diavolului care a adus tragedia veacului acestuia: omul slujește azi forțelor intunericului, negind lumina lui Hristos și toate valoările pozitive cultivate de ea: credința în Dumnezeu, Biserica, adevărul, binele, fru-

## SPIRITALITATEA ORTODOXĂ

mosul, sfințenia, dreptatea etc. Acceptând această negație a luminii și adevărului în Hristos, diavolul a desfigurat pe om.

Din păcate, oamenii experimentează azi pe viață acest adevăr că după cum nu este posibilă viață pe pămînt fără soare, tot așa nu e posibilă pacea, binele și fericirea fără Soarele-Hristos-Dumnezeu, fără iubirea și harul Său. O lucrare izolaționistă, diabolică, de dezbinare, învățăjire și ceartă are loc, care pregătesc drumul unui război nimicitor.

Trăim într-o lume în care oamenii trăiesc izolați între ei, trăiesc numai pentru ei însăși, se incred în ei și nu în Dumnezeu, uitând că sunt creștini, că au datoria să se iubească, să ierte și să se ajute reciproc. Căci dintre creștini de azi mai au clară conștiință că suntem frați între noi, suntem fiil lui Dumnezeu și formăm o mare familie care este trupul tainic al Domnului Hristos? Căci mai avem conștiință lucidă că atunci cind suferă un frate de-al nostru, cind se imbolnăvește un organ, toate organele suferă? Oare ochiul, sau piciorul, mîinile și urechile nu servesc tot trupul? Așa și creștinul adevărat nu trebuie să caute mai întâi cele ale sale, ci cele ale fratelui său. Oare am uitat cuvîntul Sf. Apostol care zice: „Purtați sarcina (necazurilor) unul altuia și așa împliniți legea lui Hristos” (Gal. 6, 2), legea dragostei și întrajutorării și a jertfei reciproce? Da, legea dragostei, a întrajutorării este cheia vieții creștine adevărate și cheia fericirii noastre în Hristos.

Ura a schimbat chiar icoana sufletului românesc. Unde mai este acea omenie românească, acea cinste și iubire între frați, care odinioară se sacrificau și se ajutau ca într-o familie? A slăbit credința față de cele sfinte, bisericile stau goale. Unde mai este bunătatea, blîndețea, dreptatea și mila strămoșilor arătată față de oricine, de orice neam și cu atât mai mult față de cei de un neam cu tine aflatî în necazuri și nevoi? Toate le-au putut face strămoșii noștri în numele Mintuitorului Hristos care i-a luminat, călăuzit și iubit în orice clipă.

Sf. Evanghelie de azi ne arată că Domnul Iisus a venit să lumineze sufletele oamenilor, să-i ducă la Adevăr și la Bine, la tot ce este dreptate și pace și să-i unească într-o mare familie, a lui Dumnezeu. Si a reușit să îndeplinească această misiune, prin sfânta și atotputernica iubire arătată față de toți oamenii din Tara Sfintă. Străbătind toate orașele și satele, a dus cu Sincere Duhul cel nou al dragostei de toți căci au crezut în El, în cetatea Sihar, începînd cu semeia samarineană.

Istoria bimilenară a omenirii confirmă marele adevăr spus de savantul și filozoful B. Pascal că „Iisus Hristos este centrul (existenței umanei) către care tinde tot. Cine-L cunoaște are rătuneca (înțelesul) tuturor lucrurilor. În El stă toată virtutea și toată fericirea noastră. În afara de El nu există decît viciu, nenorociri, erori, întunerici, decădere și moarte. Prin El omul cunoaște pe Dumnezeu și se cunoaște pe sine însuși așa cum este”. Da, Mintuitorul Hristos și Evanghelia Sa este Calea, Adevărul și Viața — El este Calea care nu rătăcește și duce la apropierea omului de Dumnezeu. El este bucuria, pacea și fericirea lumii. Este Adevărul care nu însălă, pe care, urmîndu-l nu te căștești că l-ai ascultat — El este Viața veșnică către care se avîntă toată ființa noastră.

Cunoscînd acestea, este mare înțelegîcîune ca să căutăm spre Mintuitorul Hristos ca unica noastră nădejde de scăpare și ajutor în necazuri și dureri. Lumea de azi este în groaznică tensiune, stă pe un vulcan exploziv, se însăpîmîntă de al III-lea război. Toți dorim salvarea, dar nu ne va veni decît în măsură în care Duhul dragostei Evangheliei creștine se va sălăștui între oameni. Numai dragostea lui Hristos Dumnezeu va aduce pacea mult dorită între oameni, popoare și state, pentru că ea asigură dreptatea, libertatea, egalitatea și înfrățirea tuturor.

Dacă azi sunt necesare în viață popoarelor reforme generale, politice, sociale-economice și culturale, nu trebuie să uităm că mai presus de toate este necesară reforma sufletului în lumina duhului vieții creștine. Este necesară o corectare a sufletului omenesc modern la Evangelia Mintuitorului Hristos.

Istoria dovedește că aproape toate epociile de pace s-au încheiat pe principiul roman: „si vix pacem para bellum”. Și greșeala se vede, că omul este înăuntru mereu nemulțumit și neliniștit. Trebuie să ne întoarcem la Evanghelie, care singură poate aduce fericirea și pacea în lume, căci ea schimbă sufletul omenesc.

Suntem datori să grăbim venirea acelor vremi, sub steagul credinței și al dragostei atotbiruitoare în Hristos, steagul crucii, care a biruit puterea celui rău pe

Golgota. Dacă aceste vremi de pace și progres duhovnicesc intîrzie, să nu disperăm că Cel de sus ne încercă răbdarea și credința. Noi să sporim duhul vieții în Hristos, să trăim întru totul mai aproape de El, să gindim, să voim și să săvîrșim numai ceea ce ne poruncește El — spre binele și fericirea noastră a tuturor. În acest sens, fiecare dintre noi este dator să lucreze cu credință și dragoste, acolo unde îl cheamă viața. Și în imprejurările de azi, fiecare are datoria supremă ca, muncind cu rîvnă maximă pentru ridicarea bunei stări materiale a țării și a poporului nostru, să nu uităm că suntem creștini și să ne purtăm în viață ca adevarati creștini. Să fim harnici, muncitori cîștiți, corecți și drepti, iubitori de adevar, de bine și de frumos, binefăcători cu toți care au nevoie de ajutorul nostru. Să iubim nemărginit pe toți oamenii, căci toți sunt fiii lui Dumnezeu și frații noștri, oricare ar fi condiția lor socială, culturală etc. Cel ce spune că iubește pe Dumnezeu dar urăște pe fratele său și nu-l ajută la necaz — zice Sf. Ap. și Evanghelist Ioan — este mincinos, căci cum poti iubi pe Dumnezeu pe care nu-L vezi și urăști pe fratele tău pe care-l vezi la tot pasul (I Ioan 4, 20).

Cu scopul de-a ne ajuta reciproc, repet porunca marelui Apostol Pavel, care zice: „Purtați sarcina unul altuia, căci numai așa împliniți legea dragostei lui Hristos-Dumnezeu” (Gal. 6, 2), care a venit în lume nu ca să facă voia și plăcerea Sa, ci voia Părintelui ceresc, suferind moarte pentru păcatele noastre, pentru binele și fericirea noastră. Aceasta înseamnă ca să nu trecem nesimțitorii pe lingă necazurile, durerile și suferințele altora, ci să-i ajutăm, să arătăm iubirea noastră în fapte de milostenie, nu în vorbe găunoase și în gînduri frumoase, dar fără folos practic. Da, să ajutăm azi pe cei greu încercăți, căci miine, poate, vei fi tu, creștin, în locul celui pe care-l ajută azi și te vei bucura cind te va ajuta altul. Fii fericit că poți da azi, fratelui tău și mulțumește lui Dumnezeu că ești în această situație, decit să aștepți tu milă și ajutor de la alții. Sf. Ap. Pavel zice pe drept: „Este mai fericit a da, decit a lua” (F. Ap. 20, 35), iar Mintuitorul Hristos a spus: „Fericiti sint cei milostivi, că aceia se vor milui” (Mt. 5, 7).

Nu uitați că pe creștinii adevarăți, pe oamenii înțelepți, suferința și necazurile îi apropie, îi unește și-i solidarizează în același gînd, același ideal și aceeași credință. Cu cît cresc încercările, cu atît sporește solidaritatea, căci această lege morală trebuie să-o respectăm și noi în faptele noastre de milă și întrajutorare față de semenii noștri. Vremile de încercare trebuie să ne oblige să trăim mai mult în cei lipsiți dintre noi. Cel ce dă, lui își dă, căci nici o faptă nu se pierde și Cel de sus o răsplătește, după calitatea ei — bună sau rea — în Ziua Judecății cind toate cele de azi — care par ascunse — vor ieși la lumină, ca fiecare să ia după inima sa.

Veniți azi, fraților, la fintina lui Iacob, ca să-L întîlnim pe Mintuitorul Hristos cu femeia samarineancă și să-I cerem „apa cea vie”. Să-i cerem harul credinței și al dragostei de Dumnezeu și de oameni. Dăruiți-vă Lui cu toată incredere și depuneti la picioarele Lui toată viața voastră. Mulțumiți-I Lui pentru tot ceea ce ați făcut bine și plăcut Lui și cereți iertare de trecutul umbros pe care El vă l-a cunoaște. Stați de vorbă cu Domnul, în retragere, în cămara inimii voastre și rugați-L să o curete de orice gînd desert și necinstit, de orice simțire vicleană și păcătoasă. Predați-vă Lui cu trupul și sufletul vostru, ca El să stăpînească în gînd, în vorbă și în faptă. Deschideți-vă larg inimile în fața Lui, ca El să intre în voi și să gîndiți, să vorbiți și să făptuiți tot ce El gîndește, vorbește și făptuiște. Întrebăți-vă neincetat, în fața oricărei lucrări de seamă din viață: Ce ar face Hristos în locul meu? Cum ar vorbi și ar lucra El în locul meu? Urmați-I exemplul, că nu veți greși. Așa veți înțelege Duhul iubirii Sale, pe care-l cere azi de la noi spre binele și fericirea noastră.

Prot. stavr. Dr. Simion Radu

### „PLANTĂȚI PENTRU A TRĂI ȘI A CRESTE“

Profetul Iezuchiel are multe idei care stimulează speranța într-un viitor mai bun, al omului. Înnoirea prin lupta împotriva indiferentismului și a falșelor iluzii. Împlinirea învățăturilor morale, care îl ridică pe om din lumea relativității spre zările desăvîrșirii, au fost adesea obiective ale activității sale profetice. Între astfel de acțiuni îl rinduse capitolul 17, 1—22 cu Pilda vulturului și a cedrului. Iată cîteva idei care în spiritul vizunii lui Iezuchiel dețin un rol revelator. Titlul capitolului este: Pilda vulturului și a cedrului.

Profetul începe cu o zicere proverbială: „Fiul omului, spune o ghicitoare, spune o pildă“ (17, 1), adică să spună o vorbă care să bată în ritmul inimii, un cuvînt care să fie o revelație pentru largul public. Fiul omului este expresia care în Vechiul Testament se dă credinciosilor, care în sens spiritual sunt fiii lui Dumnezeu și care au totdeauna convingerea că istoria vieții lor are un sens și un ideal.

Ghicitoarea este o vorbire metaforică folosită cu scopul de a proba inteligența sau de a îmbogăți cultura cuiva, iar pilda este o învățătură care are înțeles alegoric, un sfat clar și bun, spre a întări drumul lung al omului spre desăvîrșire, obiectul atenției este omul credincios, omul care îl vede pe Dumnezeu. Credinciosul care vede pe Dumnezeu, este orice om de bine, orice om doaric de învățătură. De fapt credinciosul îl vede pe Dumnezeu în rugăciunile sale, în nevoile sale, în visurile sale, în năzuințele sale bune. „A merge cu Dumnezeu“ înseamnă în graiul profetului a trăi în pace, a fi norocos, iar a fi fără Dumnezeu înseamnă a nu avea nici un succes. „Omul lui Dumnezeu“ este un credincios devotat, atent și fidel la liniile mari ale vieții.

În v. 3, profetul vestește că „Un vultur mare cu aripi mari, cu pene lungi, pufoș și pestriț a zburat în Liban și a retezat viriul cedrului“. Vulturul de aici este imaginea lui Nabucodonosor, temutul rege al Babiloniei despre care Ieremia spune că toate regatele pămîntului erau supuse lui (Ier. 34, 1), iar Iezuchiel zice că este chipul diavolului ca și alii păcătoși care se dedau și ei satanei (I Tim. 1, 20). Păstorul cel bun trebuie să conducă sufletele noastre, nu străini, ca Faraon sau Nabucodonosor, cei nelinfițați prin călcarea legii. Lungimea aripilor, din text, indică extinderea împăratului babiloniene. În ce privește munții Liban, pe trunchiul căror se desfășoară acțiunea profetului, Liban înseamnă alb, munții albi, pentru că albul zăpezii se poate zări tot anul pe culmea lor. Tot ce e măreț și falnic aseamnă Vechiul Testament cu Libanul: „O lîntină din grădină, un izvor de apă vie“, este tot ce e măreț și falnic (C.C. 4, 15). Profetii prevăd o viitoare propăsire, cind pămîntul altădată sterp se va preface într-un nou Liban, adică munca organizată va produce înfrumusețarea pămîntului. Atunci pustiul va fi o grădină ca Libanul (Is. 32, 23).

A avea parte de măreția Libanului (Is. 35, 2) înseamnă a fi tare în credință, cum se exprimă Origen, în comentariul la Iosua.

Scriitorul utilizează termenii „Măreția Libanului“ pentru a indica împliniri sublimi. „Liban“, falnicii munti din nordul Palestinei antice, care domină prin măreția lor regiunea, sunt imaginea măreției omului extraordinar care-i ca muntele care stăpînește falnic în mijlocul pămîntului. De munte sunt legate multe măreții, aurul verde izvor de sănătate, cura de aer, solul izvor de bogăție, lemnele muntelelor cu rezistență și trăinicia lor, ceva de calitate superioară. Din cauza aceasta omul de excepție este un fel de munte.

„Vîrful cedrilor“ este regele Ioachim. În timpul acestui rege împăratul Nabucodonosor al Babilonici a invadat țara, a dus pe rege în captivitate și astfel a retezat „Vîrful cedrului“. A rupt pe cel mai de sus din lăstarii lui și l-a dus din țara Canaanului și l-a pus într-o cetate de negustori (4).

Cel ce a retezat este Nabucodonosor, care a luat ce a fost mai de frunte, familia domnitoare și pe fruntași tări și le-a fixat domiciliul forțat într-o cetate oarecare, fără importanță, „cetate de negustori“. A luat apoi unul din lăstarii cedrului și l-a pus în pămînt roditor, l-a aşezat lîngă o apă mare, ca pe o salcie (5), și lăstarul a crescut ca un butuc de viață întinsă (6).

„Unul din lăstari“ este regele Sedechia, urmașul lui Ioachim, care a fost așezat într-un loc prielnic roditorii, „lîngă ape“, acolo unde le priesc sălciiilor. Lăstarul

a crescut și s-a făcut butuc, dar nu înalt, ci de statură joasă, deci umilit ca ori-care butuc, supus ascultării altuia. De aceea privirile lui Sedechia s-au îndreptat spre alt vultur, adică spre o stăpinire tot „cu aripi mari și pufos“. Acest vultur reprezintă pe faraonul Egiptului, spre care s-a întins acel butuc de viață, cu rădăcinile și coardele sale, ca să-l ude acela mai mult“ (7).

Condiții de dezvoltare avea viața, „țarînă bună“, „ape mari“ (8). Dar, oare, vor avea cei robiti parte de „spor“? Nu cumva toate vor duce la pieire (9)? Semnele sunt rele, căci un vînt dinspre răsărit va usca viața (10). Vîntul e împăratul Babiloniei care va lua toate măsurile pentru ca cei supuși să păzească alianța. Dar cei înrobiți și-au pus toate nădejdile în eliberare, trimițind soli în Egipt (15). Dar Faraon nu va face nimic, cu toată puterea lui cea mare (17) și ca urmare asuprinea se întețește și numărul celor duși în robie crește (16), mai ales că cei supuși au „nesocotit jurămîntul“ (18).

În rivalitatea dintre Nabucodonosor și faraonul Egiptului, Sedechia stă de partea celui din urmă, în nădejdea unui ajutor care i-ar fi putut veni. Drept deosebită Nabucodonosor ocupă țara, devastează capitala, iar templului ii dă foc. Sedechia, care voia să-și salveze viața, prin fugă, este prins la Ierihon și dus în robie, în lanțuri.

Profeția culminează în 17, 22 și următoarele, unde citim: „Așa zice Domnul Dumnezeu: „Voi lăua din virful cedrului celui înalt un lăstar și-l voi sădi, din creștetul lui voi rupe lăstarul cel plăpind și-l voi sădi pe un munte înalt și măret.“

Vulturul este o pasăre răpită care trăiește în locuri înalte, în peșteri și stinci. El este iute în mișcări, cu o privire ageră, și ghiare puternice și întinde uneori pînă la peste 2 m. aripile. El depășește vîrsta omului, ba uneori îndrăznește să-l atace și să-l lovească cu „pliscul lui puternic și coroiat“. Vulturul figurează în stemele și standardele multor țări tocmai pentru acest simbol al lui.

Am stăruit asupra acestor aspecte pentru că, în vizionarea profetului, vulturul este imaginea unui om viteaz, falnic și responsabil de faptele sale. Cedrul este arborele care crește în Orient mai ales în regiunile înalte, de climă mediteraneană. Cedrii din Asia Mică și cei din munții Liban se numesc Cedrus Libaniy. Era un fel de „arbore rege“ în Orient. Lemnul lui, foarte rezistent, se folosea la construcții scumpe. Lectica împăratului Solomon era din cedrii Libanului (Cint. Cint. 3, 9). După 2700 de ani în săpăturile palatului lui Asurbanipal, din Nimrod, s-au aflat grinzi de cedru bine păstrate, incit ele au intrat din nou în folosință. Un arbore atât de minunat nu putea lipsi din uzul de vorbire al profetului și astfel în vizionarea sa cedrul este imaginea unui om exceptional.

Vulturul și cedrul figurează în cartea lui Iezuchiel, capitolul XVII, pentru simbolismul pe care-l au în vorbirea profetului. Textul ne spune că vorbirea are un caracter practic, e o relatare utilă, care poate servi drept pildă pentru viață.

Fauna și flora sint la profeti, adesea, transmițătoare de mesaje și de adeveriri metafizice. Ici fișiuțul cedrilor, colo vuietul prin vînturi ale vulturului, sint chemate să îndeplinească o misivă „sui generis“.

Vorbele începătoare ale capitolului: „Fost-a iarashi cuvîntul Domnului către mine și a zis: „ne spun că nu este pentru intîlia dată cînd a fost cuvîntul Domnului către profet. De data aceasta are prevederi noi asupra profilului social al viitorului, pentru că face oarecum educație în spiritul general uman. Aici se accentuează în mod special că profetul este chemat să zidească idealuri noi în conștiința oamenilor.

In general cartea lui Iezuchiel are o expresie fundamentală în problemele generale umane. Ea nu lipsește de la educația omenirii. Precum lumea începe cu soarele, tot așa și profetul cu Răsăritul cel de sus, „iarashi“, cu Cuvîntul Domnului. În sens antropologic Dumnezeu vorbește, după chipul și asemănarea omului. Omul aduce la cunoștință voința sa prin cuvinte. Felul său de a acționa îl atribuie și lui Dumnezeu. Astfel și profetul Iezuchiel îl lasă pe Dumnezeu să vorbească, să vadă, să simtă și să audă, să se bucură, și să se întristeze, este imaginat ca avînd afecțiuni și pasiuni omenești. În acest înțeles citim „Cuvîntul Domnului a zis“, „Fost-a cuvîntul Domnului către mine“, în sensul că cuvîntul Domnului este mijlocitor, un mijloc de expresie, că el înțelege procesul de revelație, că el este inspirat. Dumnezeu vorbește către privilegiații săi, către profeti și către alii oameni vrednici, cu scopul de a comunica și altora cele descoperite. Pro-

fetul bate în ritmul ideilor Sfintului Apostol Pavel, care scrie: „Dumnezeu odinioară în multe rânduri și în multe chipuri a vorbit părinților noștri prin prooroci” (Evrei 1, 1).

Prin tradiție profetii au cultul luminării. El se adaptează la nevoile oamenilor, la realitatea vieții cu spiritul lor critic și didactic. Profetul se sălăsește să vestească adevărul dumnezeiesc pentru ca oamenii să se sprijine și pe puterea lui Dumnezeu nu numai pe înțelepciunea lor.

În versetele 22—24 Dumnezeu făgăduiește venirea unui glorios Răscumpărător și atunci vor recunoaște toți pe Dumnezeu, care „pomul înalt îl face mic, pe cel mic îl înaltă, pomul verde îl usuca și pomul uscat îl înverzește”.

„Virful cedrului” din 27, 22, „plantat pentru a trăi și a crește”, este orice om de bine. Si vor recunoaște toți (pomii pământului, oamenii), că aceasta se întâmplă conform unui determinism voit de legile eterne. Sinteză acestui perfectionism este MESIA, acela căruia î se cuvine domnia, cum î zice în cap. 21, 32 și Păstorul cel bun, cum citim la 34, 21.

Profetul a zis: „plantat pentru a crește”. Sfânta Scriptură cunoaște două feluri de creștere: creștere trupească și creștere duhovnicescă. E ceea ce a rănduit Dumnezeu în Făcere 1, 28, unde zice: „Creșteți și umpleți pământul”.

Dumnezeu a înzestrat pe om cu putere de reproducție și înmulțire. Această creștere nu se înțelege numai trupește, considerind că expresia creșterii s-ar referi numai la creșterea numerică. Fără îndoială voînta omului trebuie să întreacă spre tot mai mult, progrese neîncetate în contemplarea unor realități tot mai dumnezeiești, deprinzindu-se să se rugă că mai mult de bogățiile pământești și lăsându-se răpit de comoara planurilor sale, pe care se săilea să le păstreze căt mai curate. Numai acela care cultivă toate virtuțile muncii, acela împlineste porunca: „creșteți”. Adevărat umanist. Iezuchiel rîvnește după progresul social și uman.

Orice plantă e pusă în pămînt pentru a prinde rădăcini, a crește, a se dezvolta treptat și a produce procesul de viață. Un copil cu căt crește, cu atât se înțelepește. Să crestem și noi este indicată dată de profet, pentru că suntem chemați și apoi înțelepți și puternici să trăim o viață lungă ca în sinul lui Avraam, adică a gustă cu drag din bucuria de a trăi. Profetul spune că avem o răspundere față de viață, față de trăire. A fi om însemnată a avea obligații față de sine și față de alții. Obligațiile față de alții sunt a-i dori semenului binele și fericirea pe care îi le dorești tie.

Unul dintre bunurile care stimulează și mențin viața este pacea, care îți ajută să trăiești în tihă. Desi nu-i zice pe nume, profetul Iezuchiel o dorește însă tocmai pentru că pacea este condiția vieții, dacă ce este rău se preface în bine.

Plin de dinamismul vieții, credinciosul trebuie să fie un element creator de perspective noi: jos armele de ucidere a omului, jos istoria războiului în care tineretul trebuie să-și piardă viața, la o parte altă de poziții de forță și alternative catastrofale.

Prctetia lui Iezuchiel se va împlini, căci Dumnezeu îl făgăduiește. Dumnezeu e desăvîrsit. Dacă Dumnezeu e desăvîrsit și omul, cel după asemănarea Urzitorului său, va deveni perfect, atunci cind milioanele de oameni cresc în ritmul unității, în spiritul dreptății și păcii și se adaptează la nevoile și la idealurile vieții sociale. Ideea unității neamului omenești în materie de suflet, prin îngroparea patimilor pentru a alcătui cu cumințenie, o lume integrată nu prin puterea armelor infricoșătoare, ci cu florile zîmbitoare dintr-o primăvară a vieții universale.

Sfânta Scriptură nu are un caracter static. Ea are optica ei, cheia de boltă a Sfintei Scripturi este viața. Intuiția biblică descoperă, în mod deschis și în forme deosebite, situații care-l vădesc pe om capabil de înnoire și progres. Cine ar putea contesta că de la ivirea firicelului de iarbă din Geneza și pînă la Apocalipsa din Patmos nu există un progres? Există încă și o mare luptă între pozitiv și negativ, între vechi și nou. Antagonismul între bine și rău apare în cărțile biblice atât de îngemnațat încît tot ce se scrie acolo constituie un spor la ideea de evoluție a societății omenești.

Scara lui Iacob cu virful ei pînă la cer (din Geneza 28, 12) e simbolul înaintării spre culmile desăvîrsirii.

Orice fuștei al scării reprezintă un urcuș în drumul spre progresul luminos.

Scara exprimă ideea că omul trebuie să urce, cu o răbdare îngerească, treaptă cu treaptă, drumul care duce spre culmea scării, spre desăvîrsire. Scriitorii Bibliei sunt dominați de certitudinea înnoirii. Serioși și stâruiitori ei sunt expresia marilor năzuințe. Ideologia Bibliei este strins ancorată de viața pămintească. În multe ocazii Cartea Sfintă face să se înțeleagă că stâruiința pentru dreptate și drepturi depline ale omului e o datorie. Nedreptatea față de om echivalează cu omuciderea: „Cel ce răpește pîinea unui muncitor, pe care a ciștigat-o cu truda mîinilor sale, este ca și acela care omoară pe aproapele său” (Sir. 34, 23). Sfinta Carte este un avertisment continuu împotriva exploatarii, a sovinismului sălbatic, a discriminărilor rasiale și ale altor aberații ale lumii. Ea respinge exclusivismul și izolare. Ceea ce Dumnezeu a pus divin în om rămine factor esențial în procesul de devenire. O atare stare, adică o caldă dragoste de om, exprimă psalmul 122, 1: „Ce bine și ce frumos e să locuiască frații împreună”, iar Leviticul (19, 18) fixează tipul de relații în laconicul: „Iubește pe aproapele ca pe tine însuți”!

Sfinta Scriptură susține hotărît mișcarea de eliberare de sub puterea celui tare. Dumnezeu intervine personal în favoarea celor oprimăti: „Văzut-am, zice Domnul, chinurile grele de care pătimește poporul, de aceea am coborât să-l scap de acele chinuri” (Ex. 3, 7).

În numele dreptății ultragiate profetii fac apel la unire: „Nu avem toți un singur Tată? Nu ne-a făcut un singur Dumnezeu”?

În virtutea demnității sale auguste: „Creșteți și vă înmulțiți și stăpiniți pă-mîntul” (Gen. 1, 30) omul e chemat să stăpînească nu ca hegemon, ci ca egal îndreptățit cu ceilalți oameni, ca astfel toți să ajungă la o dezvoltare maximă.

Față de fetele fecioare Sfinta Carte impune dragostea de frate. Desfrui se înșiră în rînd cu sinuciderile. Copilul era iubit și venerat. Femeia-mamă este nu numai o mîndrie a familiei, ci și o podoabă a țării (Ex. 24, 26).

Luarea „coastei lui Adam” la crearea femeii indică egalitatea între soți. Consubstanțialitatea o învederează expresia: „După chipul nostru”, apreciere care se referă nu numai la bărbat ci și la femeie, un „alter ego” al aproapelui.

Femei ca Debora, Esteră, Suzana și Maria, au înțeles încă în epoca veche că femeia are dreptul să reclame anumite activități și pentru dînsa și astfel să-a pregătit noua formă de viață din mijlocul căreia avea să se finalizeze femeia viitorului.

Omul nu avea să trăiască în izolare, ci încadrat în colectivitatea celorlalți, după îndrumarea Ecclesiastului: „Nu e bine să fie omul singur”. Cuvîntul „sfînt” din îndrumarea: „fiți sfînti”, desăvîrșîți adică, e pluralistă, ea se imbie tuturor înșilor și popoarelor și vizează atât ordinea spirituală cât și variantele aspecte ale crea-tivității umane.

Atunci șesurile, dealurile și munții vor răsuna de povara rodului, iar învă-țătura de la părinții cu bunătatea lor sufletească și învă-țătura de la dascălii lumi-nați și plini de virtuți, dă un nou sens istoriei.

Vremea noastră este chemată să facă prin permanența spiritului omenesc, din toate țările un pămînt de basm și să cucerească paradisul pe care-l pierdusem, pentru a dobîndi mîndria de a fi creștini, pentru a săvîrși o operă dăruită eternității.

Pr. prof. Nicolae Neaga

### PREDICĂ LA SCHIMBAREA LA FAȚĂ

„*Și iată glas din nor zicind: „Acesta este Fiul Meu iubit întru Care am binevoit; pe Acesta să-L ascultați”* (Matei 17, 5).

Iubiți credincioși,

Din paginile Sfintelor Evanghelii se desprinde ușor constatarea că Mintuitorul Iisus Hristos a săvîrșit trei categorii de minuni: asupra naturii înconjurătoare, asupra omului și asupra Lui Însuși. Prin toate aceste minuni, n-a voit altceva decât să-și arate marea Sa dragoste față de omul pe Care l-a creat, precum și dumnezeirea Sa. Între minunile săvîrșite asupra propriei persoane, fără îndoială locul central îl ocupă Invierea Sa din mortii; dar nu mai puțin însemnată este și Schimbarea la Față, pe care o prăznuim astăzi, 6 august.

Pentru a înțelege mai bine semnificația acestui praznic dumnezeiesc, sunt necesare cîteva precizări legate de imprejurările care au dus la săvîrșirea acestei minuni. Cu puțină vreme înainte, fiind cu Apostolii în părțile Cezareei lui Filip, i-a întrebat: „Cine zic oamenii că sunt Eu, Fiul Omului? Iar ei au răspuns: Unii, Ioan Botezătorul, alții Ilie, alții Ieremia sau unul dintre prooroci”. Apoi le-a zis: Dar voi cine ziceți că sună? Răspunzind Simon Petru a zis: „Tu ești Hristos, Fiul lui Dumnezeu Celui viu” (Mat. 16, 13–16). La răspunsul său categoric, Mintuitorul fericește pe Simon Petru, arătîndu-i că descoperirea aceasta vine de la Însuși Tatăl Său cel din ceruri (cf. Mat. 16, 17). După această convorbire, Mintuitorul le prevăștește pentru prima oară înfricoșătoarele și mintuitoarele Sale patimi. În aceste imprejurări, Mintuitorul consideră că este necesar să le întărească credința în dumnezeirea Sa, să-i convingă încă odată că într-adevăr este „Hristos, Fiul lui Dumnezeu celui viu”.

Sfintii Evangeliști Matei, Marcu și Luca relatează că după cîteva zile de la această primă prevestire a patimilor, a luat cu El pe trei dintre cei mai devotați apostoli, pe Simon Petru și pe frații Iacob și Ioan, cu care a urcat într-un „munte înalt” (cf. Mat. 17, 1). Este vorba de muntele Tabor, situat în partea de nord a Țării Sfinte, în provincia Galileea, în apropierea de orașul Nazaret. Acolo — relatează în continuare cei trei evangeliști — „S-a schimbat la față înaintea lor și a strălucit datea Lui ca soarele, iar veșmintele Lui s-au făcut albe ca lumina” (Mat. 17, 2; cf. și Mc. 9, 2–3 și Luca, 9, 28–29). Sfîntul Luca aducînd precizarea că această minune s-a petrecut pe cind se rugă. Dintî-o dată au apărut Moise și Ilie, vorbind cu Iisus. Apariția acestor doi mari prooroci ai Vechiului Testament nu era întîmplătoare, pentru că Mintuitorul voia să arate ucenicilor Săi că El nu este un simplu prooroc, aşa cum il socoteau unii oameni, ci este Dumnezeul tuturor proorocilor. Cu Moise și vorbit Dumnezeu pe Muntele Sinai, cind a dat poporului ales Legea Sa (cf. Ieșire, cap. 19–20); prezenta lui pe Tabor nu simboliza altceva decât legătura strinsă care trebuie să existe între Legea Veche dată de Dumnezeu prin Moise și Legea nouă adusă în lume de Iisus Hristos, cea dintîi fiind „călăuză spre Hristos” (cf. Gal. 3, 24). Iar prezența lui Ilie pe Tabor se explică prin aceea că și el, la vremea sa, a fost unul din aleșii Domnului pe pămînt, prin care și-a arătat puterea Sa și cu care vorbise, tot pe un munte, Horeb, iar pentru faptele sale minunate, a fost învrednicit de Dumnezeu ca să fie ridicat cu trupul la cer într-un car și cai de foc (cf. IV Regi, 2, 11).

Impresionat de minunea care se săvîrsise sub ochii lor, Sfîntul Apostol Petru exclamă entuziasmat: „Doamne, bine este să fim noi aici; dacă voiești, voi face aici trei colibe: Tie una și lui Moise una și lui Ilie una” (Mat. 17, 4). Dar pe cind vorbea el, iată să-auzit din nou glasul lui Dumnezeu Tatăl, zicind: „Acesta este Fiul

Meu cel iubit, intru Care am binevoit; pe Acesta să-L ascultați“ (Mat. 17, 5). Înseamnă că Însuși Dumnezeu Tatăl, din înălțimea slavei Sale, dădea mărturie despre dumnezeirea Fiului, aşa cum făcuse altădată, cind Iisus a fost botezat în Iordan de către Ioan (Mat. 3, 17 și Luca 3, 22).

**Iubiti credinciosi,**

Praznicul Schimbării la față este un binevenit prilej de meditație pentru noi toți cei care ne mărturisim creștini și fiți duhovnicești ai Bisericii întemeiate de Domnul și Mintuitorul nostru Iisus Hristos. Fără îndoială că minunea Schimbării la față nu se mai repetă, a fost unică și nici unul din noi nu poate cuprinde pe deplin, cu mintea sau cu imaginea măreția minunii la care au avut privilegiul să asiste doar trei dintre Apostolii Domnului. Nici cei mai inspirați pictori bisericești din toate timpurile n-au putut reda cu fidelitate măreția minunii Schimbării la față. Cu toate acestea, minunea respectivă trebuie să constituie un izvor de lumină și pentru noi cei de azi, dar mai cu seamă un indemn de a fi cu luare aminte la cuvintele lui Dumnezeu Tatăl: „Acesta este Fiul meu cel iubit întru care am binevoit, pe Acesta să-L ascultați“. Sistem convingi de dumnezeirea Sa, sistem conștiință că s-a petrecut o minune pe Tabor care ne întărește credința că Iisus cel ce s-a schimbat la față este cu adevărat Fiul lui Dumnezeu! Dar oare, îl ascultăm întotdeauna, așa cum ne îndeamnă Dumnezeu Tatăl? Îi urmăm poruncile, îi îndeplinim învățările, mai cu seamă porunca iubirii universale, atât față de Dumnezeu cit și față de seminii noștri? O cercetare atentă a proprietății noastre conștiințe ne va convinge ușor de contrariul. Acest lucru ar părea explicabil, după aproape o jumătate de veac de propagandă ateistă, de îndepărțare sistematică de Hristos, mai ales a generațiilor tinere. Si cu toate acestea, nu avem dreptul la scuze. Dimpotrivă, trecind peste greutățile inerente oricărui început de viață nouă, noi cei care suntem cu adevărat creștini, adică „practicanți“ și nu numai cu numele, avem datoria morală să lucrăm pentru „schimbarea la față“ a întregii țări, a unui neam întreg și în primul rînd a generației tinere, viitorul neamului nostru. Îi cunoaștem pe Hristos — prin strămoșii noștri — de aproape două mii de ani și totuși îl cunoaștem prea puțin sau aproape deloc. Si atunci, cum vom împlini porunca Tatălui ceresc care ne cere tuturor să-L ascultăm?

Drept aceea, se cuvine ca să ne apropiem mai mult de Hristos și de Biserica Sa, să încercăm să-I cunoaștem mai bine învățătura și atunci ne vom convinge ușor că ea este actuală și azi — și va fi mereu — deși au trecut aproape două milenii de cind a fost propovăduită. Nu vom avea — cei mai mulți — posibilitatea de a vedea Muntele Taborului, pe care S-a schimbat Domnul la față și unde există o mănăstire ridicată în veacul trecut de doi călugări moldoveni, cu ajutorul strinse printre credincioșii români. Dar avem și noi — credincioșii români — cite un Tabor românesc, în diferite părți ale țării, mai ales în munții noștri, în care s-au ridicat, în cursul veacurilor, atîtea mănăstiri și schituri, în care se slăvea numele Domnului și în care strălucea lumina Taborului, răsfringindu-și razele ei binefăcătoare asupra tuturor credincioșilor care își îndreptau pașii spre ele pentru a găsi acolo cuvînt de învățătură și de mingiiere. Să ne îndreptăm și noi pașii — mai ales acum în postul Sfintei Marii — spre lăcașurile noastre de închinare, ridicate prin jertfele materiale ale înaintașilor noștri, ca să participăm, cu suflare smerite și dorințe de lumina harului dumnezeiesc, la Sfinta Liturghie și apoi să ne împărtăsim cu Trupul și Sinea Domnului. Să ne rugăm mai mult, aşa cum s-a rugat și Mintuitorul în momentul Schimbării Sale la față. Să devenim mai buni, mai iertători, cu mai multă dragoste față de Dumnezeu și de semenii noștri. Numai așa putem spune că am îndeplinit porunca lui Dumnezeu Tatăl de a-L asculta pe Fiul său cel iubit, numai așa putem spune că lucrăm pentru „schimbarea“ noastră lăuntrică și, prin ea, să influențăm și schimbarea semenilor noștri. Numai sădind din nou în sufletele noastre credința, nădejdea, dragostea și toate celealte virtuți creștine, vom putea spune că ne-am împărtășit de lumina Taborului, că ne-am „schimbat la față“ în bine, prin pocăință, prin fapte bune și prin hotărîrea de-a începe o viață nouă cu Hristos și pentru Hristos. În felul acesta, praznicul de astăzi ne va fi de folos și ne va ajuta să urcăm cu sufletul spre Tabor ca să vedem lumina cea dumnezeiască ce a cuprins pe Domnul și Mintuitorul nostru Iisus Hristos, Amin.

Pr. prof. Mircea Păcurariu

## CUVÎNT DE ÎNVĂȚÂTURĂ LA MOARTEA UNUI MEDIC

— Apostolatul medical —

Deplină incetarea din viață a ilustrului medic (x), în vîrstă de (x) ani. O înimă larg cuprinsătoare a încetat să bată; se desprindea cu greu de lumea în care se integrase (ca soț, tată, bunic, medic, prieten, vecin, etc...). Era cunoscut prin farmecul atitudinilor sale joviale, prin simțul deosebit al respectului de sine, dar cu osebire prin solicitudinea față de cei ce se zbat în amără suferință. Familia pierde pe chivernisitorul înțelept, iar societatea pe medicul pururea săritor pentru cel mistuit de durere; el s-a dăruit pentru tămăduirea rânilor semenilor pînă la totală uitare de sine. Desigur, tristetea copleșește inimile noastre, la această neașteptată despărțire, de o ființă cuceritoare prin noblețea caracterului ei integrul. Dar, ar fi o fățănicie goală, dacă n-am găsi — în aceste momente — decît accente de amărăciune pentru disparitia celui ce a fost... (x), medicul generos și omul de elită, în accepția desăvîrșită a cuvintului. Datoria celor rămași este să-i relevăm faptele și să nu uităm că stelele strălucesc din depărtare și după ce le-a secat izvorul luminii.

\* \* \*

Moartea medicului (x) a venit la începutul primăverii, în acest anotimp al izbucnirii florilor, al universului de miresme proaspete, al trezirii vieții în toată natura vie. Farmecul acestui anotimp ne cucereste sufletul; în toată ființa noastră este un dor de înăltare, de desprindere din inertie, un îndemn la acțiune.

În această tensiune de viață „parcă este discrepanță ideea de moarte. Deși moartea este asociată cu viață, cum zice poetul M. Eminescu: „Căci toti se naș spre a mori / Și mor spre a se naște /, totuși sfîrșitul ne doare. Uităm că sfîrșitul îl luăm asupra noastră, de la începutul existenței fiecăruia, ca pe o sentință definitivă, putind să-și spună cuvintul în orice moment. „Cine este omul ca să trăiască și să nu vadă moartea...?“ (Ps. 88, 47), se întreabă psalmistul. Iar, Mintitorul în-deamnă mereu la veghere, spunând: „Fiți gala, că în ceasul în care nu gîndiți, Fiul Omului va veni“ (Luca, 12, 40).

Priveți lucrurile din perspectivă creștină, intoarcerea în veșnicie trebuie să fie bogată, cu realizări multiple, încreștate pe răbojul hronicului pămîntesc evident — în primul rînd — de natură morală. Viața pămîntescă nu este o carte a norocului, ca să te poți juca pe fiecare din filele ei, ci este o funcție, este o chemare spre împlinire, spre desăvîrsire, de aceea i-s-a spus omului „floarea creațunii“, „chipul și slava lui Dumnezeu“ (I Cor. 11, 17). Viața este o temă pe care Dumnezeu o dă fiecăruia la naștere, ca s-o lucreze, după chemarea pe care o are (ex. cu parabola talanților), „fiecăruia după puterea lui“. Nu toti înțeleg această rînduială, ca dovedă că dau temei statonice de Dumnezeu caracter de comedie sau roman complicat, alii fac din ea date statistice, mai puțin poezie și ruăciune. Creștinilor le incumbă imperioasa datorie de a face din ea un *înn glorios muncii creațoare*, cu punerea în lucrare a energiilor ce le sunt incredințate, spre a imita pe Dumnezeu-Creatorul și a sluji oamenilor. Chemarea pămîntescă a creștinilor este de a imita pe Atotățitorul întră dăruire, „răscumpărind vremea“ în realizarea binelui pentru familie, societate, neam, năpăstuință, stiuț fiind că „Un pahar de apă, dat în nume de frate, va fi răsplătit“ (Matei, 10, 42).

Chemarea și-o îndeplinește deplin — în primul rînd — cei ce se consideră misionari ai lui Dumnezeu în lume, ascultă soaptele tainice ale conștiinței lor și lucează spre a cători ceva durabil și lipsit de orice interes meschin și egoist. În sufletul acestora se produce o combustie puternică, un foc lăuntric ce nu le îngăduie liniste nici chiar în suferință, ci îi imboldește spre înălțimile unui apostolat, destinat a sluji în spiritul deplinei abnegații, dusă pînă la jertfa de sine. Obișnuite, funcțiile noastre sufletești sint intocmite pentru scopul egoist al conservării de sine, deci poartă în ele un caracter interesat și utilitar. Din fericire, cu toată această tară inițială a structurii noastre sufletești, pusă în slujba intereselor noastre egoiste, s-au putut dezvolta pe încetul, cu caracterul de flori plăpînde, dar totuși destul de rezistente, o seamă de elanuri sufletești dezinteresate, străine de gîndul jubilării de sine, care ne ajută să ne ridicăm deasupra noastră însină și să lărgim

aria afectivă pînă la uitarea de noi însine. E vorba de un „dispozitiv secret”, care conferă funcțiilor noastre sufletești o misiune altruistă, e acea flacără incandescentă care cuprinde ființa noastră și face din îndeletnicirea noastră un *apostolat*, o misiune sfintă în lume (Vezi: Ion Petrovici: *Fulgurații filosofice și literare*, București, Biblioteca pentru toți, p. 64–65).

S-ar părea că noțiunea de apostolat e legată în exclusivitate de slujba preotească sau dăscălească. Nu, ci ea cuprinde și alte categorii de slujbași, pe medici, în primul rînd, cărora li se cere, pe lîngă bogăția științei lor, înimă dăruitoare, fiindcă, după cum remarcă Sf. Apostol Pavel: „*Cunoștința semește, iar iubirea zidește*” (I Cor. 8, 1). Potrivit Invățăturii scripturistice, medicul e lăsat de Dumnezeu, își are chemarea lui definită de a aduce alinare celor bolnavi, a-i îmboğăți în ceea ce le lipsește spre a fi fericiti. Și o pot face — și o fac cu prisosință, cind pun în ceea ce fac nu numai tehnică, ci și înimă, cu alte cuvinte sint solidari cu cei în suferință, le împărtășesc durerea, iubindu-i. Numai atunci acuratețea exercitării profesiunii conferă actului medical eficiență maximă, cind face să vibreze acea coardă a sensibilității umane, care, în mare măsură, aduce tămăduirea. Atunci și numai atunci se cheamă că medicul este solidar cu semenul său. Se întrebă unii: există oare medici care să nu fie stăpiniți de conștiința facerii de bine, a rostirii iubirii față de oameni, ajutându-i? Nu credem în valabilitatea unor astfel de exemplare și, chiar dacă ciudătenia naturii îi creează, tot ea îi elimină implacabil din rîndul nostru.

Apostolatul medical este sinonim cu îmbogățirea vieții, este vocația unei forțe irezistibile spre acțiuni și scopuri nobile în slujba oamenilor. În acceptia largă a cuvintului, slujbă apostolească a îndeplinit medicul (x), în anii cînd l-a ajutat puțile, excelind în nobila chemare de tămăduitor al trupurilor, prin povăță, invățătură și faptă ziditoare. Avînd conștiința răspunderii, el a înțeles, asemenea Apostolilor, că invățăatura agonișită rămine slovă moartă fără o înimă caldă și iubitoare, fără devotamentul celor ce o propovăduiesc. Munca lui ca medic a avut trei caracteristici esențiale: *șl-a cunoscut temeinic domeniul specialității sale, l-a iubit și — mai presus de toate — a iubit omul*, fiind solidar cu semenul său în clipele de mistuitoare suferință. El a știut că, pentru medic, comandamentul suprem este bolnavul, care, potrivit unei mărturisiri făcute de o comitate medicală a țării noastre, trebuie să-ți fie mamă, tată, frate sau soră. El a știut că trebuie să iubești bolnavul ca pe tatăl tău, să vîi la patul lui în miez de noapte, atunci cind durerea omenească te cheamă. Așa a fost medicul (x), rîvnitor în slujba chemării medicale, înțelegînd să facă din viața sa un închinat muncii creațoare, care, după vorba medicului-poet Vasile Voiculescu, este „*Cea mai veche taină și lege de pe lume, care urzește, înalță și crecează*”.

Așa a fost medicul (x), de care cu adinc regret ne despărțim acum, modest, duios în vorbă, se strecu pe nesimțite în sufletul tuturor, cu osebire al bolnavilor, cărora le inspiră încredere și nădejde în redobîndirea sănătății. Nici o vorbă de jignire sau o apostrofare mai aspră nu se desprindea de pe buzele sale, ci totul se desfășura în marginile decentei și sub imperiul unei voințe blajine și conciliante, așa cum stă bine unui adevarat ucenic al lui Hipocrat. O știu toți bolnavii care s-au împărtășit din știință lui bogată și din prisosul inimii sale bune.

Încercările vieții nu l-au crutat nici pe el, dar s-a îmbrăcat în armura bărbătiei, convertind suferința în imbold spre dăruire... Cind aripa morții l-a săgetat, o umbră de mihiire i-a învăluat sufletul, că n-a putut să-și fie sieși de folos — cum a fost astăgoră — în boala care i-a adus sfîrșitul prea devreme. Are însă satisfacția că energia sa nu s-a irosit în zadar, ci a fost izvor de tămăduire și de alese virtuți pentru familie și societate, toate, porti deschise spre mintuire. Ființa lui nu s-a stins cu totul, fiindcă sămința ostanelilor sale a rodit și va rodi în fapte ce sunt înscrise în tabloul valorilor vesnice, așa cum nimerit se exprimă poetul: „*Păduri s-au stins. Sî rînd pe rînd / Oameni în umbră s-au retras / Veșmintele de lut luind / Dar spîntul a rămas*” (Lucian Blaga: Izvorul). Pilda lui vorbește de la sine și îndatorează pe urmași în această nobilă misiune.

\* \* \*

Fiecare ins are viața sa proprie, cu întreg conținutul ei, cu rosturile ce le împlineste, cu lumina ce o reflectă, mai intensă sau mai pală. Deși e o verigă dintr-un

lanț de ființe umane, fiecare dintre noi este un exemplar unic și nerăpetabil, de aceea dispariția lui rănește și doare. Așa este și în cazul de față, prin moartea medicului (x), legea morții nu se suspendă, dar, fiind o ființă de elită, unică în manifestările ei umaniste, dispariția ei atinge sensibilitatea noastră și inima singerează. Vrednicia lui fără seamă ne-a adunat în jurul scrierii cu osemintele lui pămînteni, să-i aducem prinosul recunoștinței noastre, al pietății și al veșnicei aducerii aminte. Dîră de lumină lăsată de-a lungul vieții sale pămînteni, este cea mai grăitoare doavă că a înțeles sensul superior al existenței pămînteni, de a fi solidar cu cei în suferință. Pe Livingstone, care a făcut medicină între negrii Africii, cîștigîndu-le sufletul, prin caritatea sa apostolică, la moarte, aceștia l-au dus pe umeri cale lungă, 1200 km predîndu-l englezilor să fie îngropat în Westminster, panteonul gloriilor engleze. O cinstire deosebită i se cuvine și adormitului în Domnul (x), care, în profesiunea sa „n-a căutat ale sale”, potrivit cuvintelor înțeleptului Sirah: „Cinsteste pe doctor cu cinstirea ce i se cuvine, că și pe el l-a făcut Domnul”, iar la moarte, „tă amară plingere și linguire pentru vrednicia lui” (Înțelepciunea lui Isus Sirah, 12, 1, 18–19).

Sufletul medicului (x) a părăsit locașul de lut. Lutul se dă pămîntului, cu încredințarea că moartea nu este un exil, ci fiecare colț al pămîntului devine o celulă a universului, în care viață și moartea nu se neagă și nu opun, ci se împletește într-o adincă iubire. Bobul de gru aruncat sub brazdă, întîli putrezește, apoi răsare din el holda de gru. La fel, ființa decedatului va trăi în conștiința urmașilor, iar dincolo — drept răsplată a ostenelelor sale pămînteni — va avea bucurii neîmpuținate, aşteptînd sorocul să dea „răspuns bun la înfricoșătoarea judecată a lui Hristos”.

Să-i fie tărfina usoară și memoria binecuvîntată!

### PREDICĂ LA ÎNMORMÎNTAREA UNEI MAME

Înțimplarea neașteptată a trecerii în veșnicie a celei care a fost maica noastră (N) vine să confirme odată în plus cuvîntul paulin că suntem călători în această lume și că nu avem cetate stătătoare pe pămînt.

În ciuda faptului că suntem săpturile cele mai valoroase, totuși existența noastră este efemeră.

Cei săptizeci, optzeci sau nouăzeci de ani, căi sunt hărâziți celor mai longevivi dintre noi, trec precum trece umbra și se risipesc precum se risipește ceața.

Ne trezim fără de veste, cum s-a întîmplat și în cazul la care tocmai suntem martori, că zilele noastre s-au sfîrșit, că am ajuns la capătul călătoriei, că a sosit momentul despărțirii de lumea aceasta și vai, de cei care ne-au fost bucuria și fericierea vieții.

Cum este firesc, în astfel de împrejurări inima noastră se întristeaază și dăm expresie durerii care ne încearcă prin plâns și linguire.

Ceea ce ne consolează, e gîndul că nu ni se întimplă doar nouă și celor dragi ai noștri să plătim tributul cumplit al morții ci că împărtășim un destin comun cu toți oamenii, neexistînd nimeni care să se nască fără a muri.

La aceste considerente general-umane, adăugăm și unele considerente de natură religios-morală, care ne deschid zările unei perspective mai largi și speranței. După credința noastră, moartea nu e o dispariție totală în neant, o întoarcere a omului în neființă și nici o despărțire definitivă de cei dragi. Este mai degradă o continuare a existenței, dar pe un plan mai înalt, o trecere la o viață nouă, mai luminoasă și mai fericită, o viață în care nu mai este durere, întristare și nici suspir. Este apoi o întîlnire cu cei din veac adormiți, părinți și frați ai noștri, care cu mult dor stau în așteptarea noastră și va fi o întîlnire a noastră cu cei care vor veni după noi.

Mai presus de orice însă, moartea trupească este, pentru noi creștinii, poartă de intrare în împărăția cea veșnică, este sălășuirea noastră în sinurile lui Avram și

incredințarea întregii noastre ființe, a trupului și a sufletului nostru, purtări de grija și iubirii celei fără de moarte al Marelui nostru Dumnezeu.

Slujbele de înmormântare reflectă întru totul aceste profunde convingeri pe care le avem despre moarte și despre cei repauzați ai noștri.

Ele ne revarsă în suflete balsamul mîngierii cerești, ne dău tărie să rămînem neclintiți în credință și nădejdea noastră, în invierea ce va să fie, ne ajută să ne manifestăm în chipul cel mai potrivit iubirea și atașamentul față de cei adormiți, rugindu-ne pentru odihna sufletelor lor, și cerind iertare pentru păcatele lor.

Mult îndurerată familie, întristați ascultători!

Se întimplă ca astăzi să vedem, plecind din mijlocul familiei sale, o mamă care a onorat în chip pildăitor, prin viața sa cinstită și demnă, acest nobil cuvînt care î se poate aplica numai unei femei.

Ne putem da ușor seama ce gol imens a produs acest fapt în sufletele celor dragi ai ei, și în primul rînd, în sufletele fiilor ei și cît de adîncă și copleșitoare trebuie să fie durerea lor.

Cînd îți pierzi mama, indiferent la ce vîrstă te-ai afla, îți pierzi reazimul cel mai solid pe care l-a avut în viață. Îți vezi secat izvorul din care îți-ai adăpat ființa și în care îți-ai reflectat chipul.

Nici un cuvînt nu este mai înduioșător decît cuvîntul mamă și nici o făptură nu poate să-i fie mamei pe potrivă.

Sf. Apostol Pavel, în celebrul capitol al 13-lea din Epistola I către Corineni, încină un imn nemuritor iubirii. Întrucât iubirea nu există în chip impersonal, adică independent de o persoană dumnezeiască sau omenească, ci este de fapt o manifestare plină de dăruire și jertfelnice a unei persoane față de altă persoană, am putea spune că imnul paulin este încinat de fapt, după Dumnezeu, chîntesență tuturor perfecțiunilor, celei mai iubitoare dintre persoanele umane, care nu poate fi decit mama, posesoarea unei mari iubiri, a iubirii dezinteresate.

Ea este intr-adevăr ființa care îndelung rabdă și este binevoitoare. Nu pismuiește, nu se laudă și nu se trufește. Nu se poartă cu necuvîntă și nu caută numai ale sale. Nu se aprinde de mînie și nu gindește răul. Nu se bucură de nedreptate ci se bucură de adevar.

Toate le suferă, toate le crede, toate le nădăduiește și le rabdă pe toate.

Ea nu cade din postura ei de ființă iubitoare, dreaptă, bună și jertfelnică, niciodată.

După chipul lui Dumnezeu, imaginea mamei este pentru noi, icoana cea mai sfîntă a vieții.

Adormita în Domnul (N) a fost intr-adevăr o mamă iubitoare și plină de duioșie pentru fiii ei. A fost o femeie care și-a chivernisit bine rosturile vieții și a vegheat la pacea și bunăstarea propriului cămin.

Împreună cu soțul ei, a petrecut o viață pașnică, în frică de Dumnezeu și cinstire față de oameni.

După ce a rămas văduvă, a continuat să fie călăuză și sprijin pentru familia ei.

Dumnezeu i-a dăruit putere ca pînă în ceasul de pe urmă să le stea în ajutor copiilor săi și să nu le impovăreze cu nimic existența.

O vor fi încercat desigur și pe ea necazuri și dureri, dar a știut să le domine cu răbdare și înțelepciune. Avea chipul mereu senin. O lumină hrănitoare de speranță se putea citi mereu pe față ei.

Si acum, cînd chipul îi este umbrit de zăbranicul morții, parcă vrea să ne spună că nu pe veci se moare și că cine pleacă de aici nu este pierdut, ci trece dincolo, în lumină și la viața cea neimbătrînitoare.

Rugăm pe bunul Dumnezeu să-i dăruiască veșnică odihnă, să o sălășluiască în curțile dreptiilor și cu cei aleși ai Săi să o numere, iar peste cei dragi ai săi, cuprinși astăzi de adîncă întristare, să reverse milostivirea sa cerească.

Veșnică ei pomenire!

*Pr. prof. Dumitru Abrudan*

## PREDICĂ OCASIONALĂ\*

*„Eu sunt cel ce sunt”*

(Ies. 3, 14)

*„Zis-a cel nebun în inima sa:  
Nu este Dumnezeu”*

(Ps. 13, 1)

După cum stăm, primăvara mai ales, în martie, aprilie, zilele se succed destul de neuniform; acum plouă, acum ninje, acum e soare, ca imediat să vină o neașteptată lapoviță, care apare parcă din senin ș.a.m.d.

Cam în felul acesta sunt zilele pe care le trăim astăzi; avem unele bucurii, că am scăpat de frica, de teama care ne păștea pe mulți, șiind urmăriți la tot pasul; putem dispune liberi de avutul nostru; cei ce au lucrat la cimp își pot aduce acasă roadele muncii; nu ne mai este teamă să mergem la biserică, cum se întâmplă multora; copiii învăță religie și la școală, ceea ce este un lucru minunat ș.a.

Dar, în același timp, trăim și multe drame, trăim și zile încărcate de frământări și surprize neașteptate; au apărut curente dăunătoare vietii omenești, moduri de gîndire, unele direct satanice, drăcești, care compromit nu numai noțiunea de creștin, ci și de om în general; suntem martorii unor fărădelegi, crime, abuzuri care produc mari neliniști în viața noastră de zi cu zi. O lăcomie parcă fără nici o limită a pus stăpînire pe mulți semeni de-ai noștri, care mai poartă pecetea omenească doar pe chipul lor de dinafară, încolo pot fi numiți oricum, dar nu oameni. De dragul banilor, al cîstigului nemuncit se fură și se vinde la prețuri mari; se cumpără dintr-un loc cu 10 lei și se vinde fără nici o rușine cu 100 lei, se introduc în tără otrăvuri, deșeuri toxice, Zahăr care îmbolnăvește, în loc să îndulcească, se fac afaceri ilegale de milioane sau chiar miliarde de lei, în timp ce mulți semeni de-ai noștri, dorind să muncească cînstit, abia își duc zilele de azi pe mîine, desfîrșul a ajuns virtute, pornografia se afișează scandalos pe la diverse chioșcuri, avorturile se fac parcă fără nici un fel de remușcare. Cu alte cuvinte, păcatul se răspînă în voie, fără nici o opreliște.

\*

În fața acestor ultime situații ne vedem îndatorați să afirmăm că una dintre cauze, dacă nu cea principală, o constituie lipsa de credință în Dumnezeu, păginismul din sufletul unora dintre noi, propovăduite atât de sălbatic în ultimele decenii în Răsăritul Europei și într-o anumită măsură, în și alte părți ale lumii. Spunem acest lucru, pentru că un om cu credință vie în Dumnezeu, și care își duce viața în „fîrcă de Dumnezeu”, cum zice românul; un om care stie că Dumnezeu există, că El cunoaște toate gîndurile, vorbele și faptele noastre și ne cere socoteală de ele, un astfel de om deci este cu neputință să nu-și pună stăvîlă porților salejosnice, străduindu-se să-și trăiască cît mai onorabil viața. Un astfel de om deci nu se pretează la fapte ca cele mai sus arătate.

De aceea, fostul regim marxist a cauzat multe rele, în toate sectoarele vieții, dar cel mai mare rău, din care emană în bună parte și celealte a fost sălbatica propagandă materialist-ateică, care a stîlcit omul, l-a impins spre animalitate, uneori sub animalitate, l-a făcut insensibil la bine, la durerile celor din jur ș.a.m.d.

Mai cu perdea, această propagandă continuă din nefericire și astăzi. La encyclopedie de pildă a fost reluată teoria că omul se trage din maimuță, teorie abandonată de foarte mulți ani chiar de cercurile științifice; în presă, la radio și televiziune se spune pe de-a rîndul despre cei decedați că au trecut în „neșîntă”, ășadar, nu într-o altă viață, ășa cum ne învăță Biserică și cum este dovedit prin atităa căi, ci în neant, în inexistentă. S-a vorbit în această vară de Ștefan cel Mare și Sfint ca trecut „în neșîntă”, de Mircea cel Bătrîn la fel, afirmații care sunt direct

\* Preoții noștri pot folosi astfel de teme și la unele întruniri școlare sau alte conferințe publice.

scandaloase, lezind în chip barbar evlavia populară, conștiința tuturor oamenilor de bine.

S-a încercat, după cum știm, ca în locul lui Dumnezeu să fie așezată știința, căreia i se crease un adevărat cult. Știința a fost declarată atotputernică, uitindu-se un adevăr elementar, că știința este un mijloc pus la îndemâna omului spre a se orienta în realitățile din jur și spre a înfrumuseța această lume. Ea este rezultatul lucrării sufletului omeneșc, al gîndirii și capacitatii de creație a omului, însuși cu care Dumnezeu a înzestrat ființa umană. Știința creează unele, tehnica de azi și din totdeauna, descoperă legi pe care Dumnezeu le-a dat, dar nu creează viață, ființe vii, ceea ce aparține numai lui Dumnezeu. Știința nu creează în laborator nici cel puțin o aripă de muscă, o gîză cit de mică, ca să-i dea dreptul să ne încină ei. Se spunea adesea că cu ajutorul științei facem găina să ouă de două ori pe zi, aducem ploaie, facem și dregem. Da, am adus o poluare care ne ucide și ne-am bătut joc, cu ajutorul științei folosită rău desigur, de ceea ce Dumnezeu a creat atât de frumos, atât de minunat.

S-a mai spus și incă se mai șoptește pe ici-pe colo că oamenii de știință, savanți sint atei, ceea ce de asemenea este o afirmație gratuită, ca să nu spunem că este o mare minciună. Aici trebuie să reamintim constatarea afirmată de atitea ori de oameni competenți, că știința multă aproape de Dumnezeu și numai știința puțină îndepărtează de El. Se pare „că știința naivă a secolului trecut — i-a făcut pe (unii) oameni să credă că nu le mai trebuie credință“.

Să ne reamintim că incă din antichitatea păgână unii gînditori de seamă, ca Platon, au intuit, au întrezzărit existența lui Dumnezeu, ca o Ființă spirituală supremă, din care motiv acești gînditori au fost pictați la unele biserici din Moldova de pildă alături de Sfinții Bisericii creștine, ca unii care au pregătit și ei într-un fel omeneire pentru credința într-un singur Dumnezeu adevărat, nevăzut și atotputernic.

De altfel, foarte mulți oameni de seamă, savanți de renume de astăzi și de altă dată, și-au mărturisit deschis credința lor în Dumnezeu, la existența Căruță și duc chiar descoperirile lor, pătrunderea lor în unele taine ale vieții, descoperirea legilor care guvernează universul, a ordinii care există în organizarea materiei etc. Toate acestea ne duc cu gîndul la un Creator suprem, care le-a făcut „pe toate cu înțelepciune“, cum constata încă Psalmistul David, logica sănătoasă arătindu-ne că nu există ceas fără ceasornicar.

„Mare este Dumnezeul nostru și mare este puterea Lui și înțelepciunea Lui n-are margini — spunea Keppler, părintele astronomiei moderne. Lăudați-l pe El Soarele și Luna și toate planetele în orice limbă ar răsuna lauda voastră. Și tu suflete al meu cîntă slava Dumnezeului tău în toată viața ta. De la El, prin El, și la El este tot ce există văzut și nevăzut“. „În cercurile laice — spune un savant atomist de astăzi — există o concepție greșită conform căreia omul de știință, știind mai multe despre existență decît alții, ar trebui să fie ateu. Exact din contră. Munca noastră ne duce mai aproape de Dumnezeu. Ea mărește venerația noastră față de gigantică Sa putere, în fața căreia bietele noastre lucrări, oricât de mari ar putea să fie, cedează lamentabil“. Așa se explică faptul că marii savanți sint de obicei oameni modesti, oameni care nu-și dau aere de nici un fel, vrînd parcă să spună: știu că nu știu nimic, cum și declară de altfel unii dintre ei.

Să ne amintim de asemenea de marea astronom și naturalist francez Camille Flammarion, care are o întreagă carte intitulată: „Dumnezeu în natură“, cu exclamări extrem de mișcătoare privitoare la nemărginita putere și înțelepciune a lui Dumnezeu, de un Alexis Carrel, laureat al premiului Nobel, care are idei minunate despre rugăciune, cum să ne rugăm lui Dumnezeu, ca să nu mai vorbim de astronauții americanii, care au pus piciorul pe Lună, iar după ce s-au întors pe Pămînt au mulțumit lui Dumnezeu că le-a ajutat să realizeze și să vadă ce-au văzut.

Credință puternică în Dumnezeu au avut și, desigur, au mulți fii de seamă și ai neamului nostru. Să ne reamintim de Constantine Noica, de Mircea Vulcănescu, de Petre Tuțea, poate cei mai adînci cugetători români ai veacului nostru, trecuți de curind pe tărîmul veșniciei după ani grei de suferință în temnițele ateiste, sau de profesorul și doctorul de-o mare religiozitate Nicolae Paulescu, descoperitorul insulinei, care spune undeva că „ideea de Dumnezeu este o noțiune fundamentală, fără care știința cade în absurd“.

„Cum cred în muzica pe care am iubit-o atât — mărturisesc și George Enescu — cred și în Dumnezeu care m-a creat. După umila mea părere, trebuie să fiu cu adevărat naiv ca să declari serios că Dumnezeu nu există”, ori cum spune doctorul, poetul și omul cu o viață de adevărat sfint, Vasile Voiculescu, cînd declară:

Doamne,

Te văd cum ești în lujerul de floare

Si-n popii albi, și-n iarba din cîmpie

Te-aud cîntind în zbor de vîjelie

Si-n glas de codri-n murmur de izvoare

Te simt în caldul razelor de Soare

Si-n tot ce-i farmec, vis și armonie.

Intr-adevăr, ne putem pune cu toții întrebarea, dindu-ne desigur și răspunsul, cine a sădit spiritul de organizare, de disciplină exemplară și hărnicie la albine sau la furnici? Cine a sădit simțămîntul matern la o cloșcă, ce-și îngrijește cu atită devotament cei 15—20 de pui pe care îi are? Cine a sădit la oaia-mamă simțul de a-și recunoaște mielul dintre cei 20—30 de mici care aleargă la zbieratul ei?

In fata acestor realități, nu putem să nu spunem și noi cu Sfîntul care a alcătuit rugăciunca de la Aghiazma mare din ziua Bobotezelui: „*Marc ești, Doamne, și minunate sînt lucrurile Tale și nici un cuvînt nu este de ajuns spre lauda minunilor Tale*”.

Așadar, Dumnezeu există și să mărturisim acest lucru cu toată convingerea, cu toată tăria și cu toată stăruința, ca femeia cananiană de altă dată, fără nici un fel de teamă, în familiile noastre, la locurile noastre de muncă și oriunde ne-am afla, ca astfel să-i ajutăm și pe cei ce nu mai știu de El să se lumineze și astfel să-și schimbe în bine viața.

Prin gura profetului Moise, El, Părintele ceresc, ne grăiește așa de potrivit despre Sine, cînd zice: „*Eu sunt cel ce sunt*” (Ies. 3, 14), așadar, existența prin excepție, cauza tuturor lucrurilor, perfectiunea, bogăția de daruri, izvorul vieții, așa cum ni s-a descoperit prin Fiul Său întrupat în chip de om, ca Dumnezeu deplin și om deplin, în persoana Mintitorului Iisus Hristos. Sau cum ne spune în Apocalipsă: „*Eu sunt Alfa și Omega, începutul și sfîrșitul... cel ce este, cel ce era și cel ce vine*” (Apoc. 1, 8), alfa și omega fiind, după cum se știe, prima și ultima literă din alfabetul grecesc.

Prin urmare, cu adevărat numai un nebun, adică cineva ncîntreg la minte, de-reglat lăuntric, cineva care dă dovdă de nefuncționalitate a mecanismelor sale interioare, poate spune „nu există Dumnezeu” (Ps. 13, 1).

\*

Este foarte important însă să reținem că a ști că există Dumnezeu nu este totul, că nu este suficient să știm că Dumnezeu există, căci și diavolii știu că El există, dar tot diavoli rămîn.

Este nevoie deci să ne potrivim viața cu poruncile Lui, cuprinse în credință pe care o mărturisim. Frica de Dumnezeu, adică conștiința că Dumnezeu există, că știe tot ce facem și că de toate acestea vom da seama înaintea Lui, să nu ne părăsească niciodată, străduindu-ne a ne trăi viața cu maximum de responsabilitate, că mai neîntinătă și mai încărcată de roade creștinești.

Ce frumos spune „creștinul Dan”, din balada „Dan, căpitan de plai”:

Alb am trăit un secol pe plaiul strămoșesc

Si vreau cu față albă senin să mă sfîrșesc,

Ca după-o viață lungă, ferită de rușine,

Mormântul meu să fie curat și alb ca mine.

Mulți ați auzit de „monahul Nicolae de la Rohia”, călugărul Nicolae Steinhardt, evreu botezat în inchisoare de un preot ortodox, care, în vestita sa carte: „Jurnalul Fericirii”, are și aceste cuvinte: „După ce l-am cunoscut pe Hristos — pe Dumnezeu adică — își vine greu să păcătuiești; și-e teribil de rușine”.

Să punem la inimă aceste cuvinte și ceea ce am reținut din cele de mai sus și să ne străduim ca credința noastră în Dumnezeu să fie cît mai vie și lucrătoare în fapte după voia lui Dumnezeu, spre binele nostru vremelnic și veșnic. Amin.

## MEDITAȚIE

„*Și ne iartă nouă greșalele noastre, precum și noi iertăm greșilor noștri.*”

Prea cucernici Părinți,  
lubiți credincioși,

Dintre toate cererile formulate în cadrul Rugăciunii domnești, cea de mai sus ni se pare a fi cea mai însemnată dar și cea mai puțin înțeleasă. La prima vedere, ea ni se pare ușoară și deplină îndreptățită, de vreme ce știm că Tatăl nostru cel creșt este milostiv, mult îndurat și iubitor de oameni și este oricând gata a ne ierta greșelile noastre.

Chiar și atunci cind ne rugăm, nu ne dăm deplin seama că rugăm pe Dumnezeu să ne ierte greșelile, în măsura în care și noi iertăm greșilor noștri. Textual, prin această cerere, noi punem hotar iertării lui Dumnezeu, cerind să ne ierte în măsura în care și noi iertăm greșilor noștri. În multe imprejurări de viață ne dăm seama că am greșit înaintea lui Dumnezeu, trăim sentimentul vinovăției și pentru a ne afla liniștea sufletească ne rugăm de iertare știind că bunul Dumnezeu ne va ierta, dar din păcate noi nu suntem în stare să iertăm în măsura în care suntem iertați. De aceea mulți se întrebă: „Oare, pe mine mă va ierta Dumnezeu?”

În bunătatea Sa nemărginită, avem nădejdea că Dumnezeu ne va ierta, dar El așteaptă ca și noi să ne iertăm unii altora greșelile săvîrșite.

Legea de aur a moralei naturale, cunoscută pînă la venirea Mîntuitorului era: „Ceea ce tie nu-ți place, altuia nu face”. Oricît de bună pare această lege, ea n-a putut să nu va putea stinge neînțelegerile dintre oameni, deoarece nu este suficient să nu faci altuia răul, care tie nu-ți place, ci trebuie să-i faci binele pe care dorești să î-l facă și el tie.

Odată cu venirea Mîntuitorului în lume, lucrurile au luat o nouă turnură net superioară moralei naturale. El a spus-o clar: „Cum voi să vă facă vouă oamenii — faceți-le voi lor asemenea“. Aceasta înseamnă să începem noi a face semenii lor noștri binele și a ierta ceea ce ne-a greșit, ca să ne bucurăm și noi de bine și iertare.

Dacă voiești să te salute vecinul tău dimineață, începe prin a-i da tu întii binețe. Și dacă voiești să nu te vorbească de rău, vorbește-l tu de bine. Aceasta este legea de aur a moralei creștine, legea iubirii, a cărei ramură plină de roade este iertarea.

Adeseori, în raporturile dintre noi, nu știm, sau mai bine zis nu îndrăznim să ne cerem unii altora iertare, intrucât fiecare se socotește mai puțin vinovat și fiecare așteaptă de la celălalt să vină și să-și ceară iertare. Cauza este duhul egoismului și al mindriei, care se așeză de multe ori între noi oamenii și ne oprește să împlinim această minunată lege a iertării.

In privința iertării, Mîntuitorul ne prezintă două alternative:

Prima: „Luati aminte de voi înșivă. De va greși fratele tău, dojeneste-l și de se va pocăi iartă-l. Și chiar de-ți va greși de 7 ori într-o zi și de 7 ori se va întoarce către tine zicind „imi pare rău, iartă-mă, tu să-l ierți.“

A doua alternativă — este pilda de vie iertare a Mîntuitorului, rostită de pe crucea Golgotei: „Părinte iartă-le lor că nu știu ce fac“ (Lc. 23, 34). Deci Iisus se roagă lui Dumnezeu-Tatăl să-i ierte pe cei ce l-au răstignit, fără ca ei să-și fi cerut iertare. Aici, ar fi un oarecare semn de întrebare și anume: dacă n-am avea această pildă vie a iertării, am putea fi în derută, în sensul că, dacă semenul nu și-a cerut iertare, noi n-ar trebui să-l iertăm — ignorind toate celelalte îndemnuri spre iertare.

În prima alternativă, Dumnezeu ne îndeamnă să-l mustram pe cel ce ne-a greșit și să-l iertăm cu o condiție „dacă se căiește și zice: vai ce rău imi pare“. Desigur, cu vîntul iartă-mă să nu fie cel rigid, convențional ci, cel cu valoarea lui interioară, căința. Așa a procedat și Dumnezeu — nu L-a mai mustrat pe fiul risipitor, ci L-a primit cu bucurie, văzindu-i profunda lui căință.

În a doua alternativă, atunci cind semenii noștri nu voiesc să ne ceară iertare, trebuie să-i iertăm noi cu iertarea Mîntuitorului de pe cruce: „Părinte iartă-le

lor că nu știu ce fac". Aceasta este de fapt cea mai grea iertare, cind trebuie să iertăm pe cei cărora nici măcar nu le pasă că ne-au mișnit și nici nu se sinchisesc să-și ceară iertare, deși în sine lor se simt vinovați. Acest gen de iertare a fost definit de un mare cugetător — ca un parfum sălit — ca o mireasmă pe care o răspindește floarea cind este strivită.

În general iertarea trebuie să izvorască nu numai de pe buze, ci din adincul inimii, nu parțial ci total. De aceea e bine să iertăm pentru toate greșelile pe care ni le fac semenii și nu numai pentru unele. Să nu zicem, cum mulți zic: „toate le iert numai una n-o pot ierta și chiar de aș ierta nu pot să uit”. Cu-vintele „precum iertăm și noi greșitilor noștri” nu trebuie să constituie un obstacol și să fie ca o stincă în calca rugăciunii noastre către Dumnezeu, ci să fie ca o chemare, o proclamație de împăcare a noastră cu semenii. Nu trebuie să uităm, că, noi cerem de la Dumnezeu zilnic iertare pentru multele noastre greșeli și păcate, dar ca să putem dobândi harul iertării, trebuie să ne arătăm noi înșine iertători față de semenii noștri. Desigur, nu este ușor să ierți pe cel ce îți-a greșit, pe cel ce te-a ofensat, sau îți-a făcut un râu.

Iertarea — este un act de curaj spiritual, un act de înfringere a egoismului și a mindrijei rânte. E ca o alifie pe care o pui pe o rană mare produsă de un accident.

Nu există o altă cale și un alt mijloc de coeziune, de armonie și bună-ințelegere, decât aceea de a ști și de a putea ierta în viață, începînd chiar cu viața cea mai intimă din familie. Dacă soții nu sunt în stare să-și ierte unii altora greșelile, să treacă cu vederea peste scăderile și deficiențele unuia sau altuia, dacă dragostea dintre ei nu este atât de puternică încât să anuleze și să dizolve greșelile și neîntelegerile, atunci viața lor de familie devine un chin apăsător și greu de suportat. Tot așa și în cercul larg al activităților, al muncii și al convețuirii în societate. Chiar mari sociologi afirmă că armonia socială se întemeiază și consolidează pe iubire și dreptate, iar liantul dintre ele îl dă iertarea.

Nu trebuie să cădem în greșala gravă de a socoti iertarea ca pe un act de slăbiciune, ci să fim deplin convinși că cel ce nu poate ierta este asemenea unui infirm moral, iar cel ce în mod conștient știe și poate ierta a pășit sigur pe calea unui croism moral demn de toată admirația.

Cea mai strălucită pildă ne-a dat-o însuși Domnul nostru Iisus Hristos și ne-sfîrșitul săr al săinților și mucenicilor. Ne amintim cu durere că, atunci cind a fost răstignit pe cruce, batjocorit și părăsit de toți, în fața urii dezlanțuite a răufăcătorilor, El i-a ieritat pe toți — Ba mai mult, în loc de răutate, El i-a privit cu duioșie iertătoare și în loc de răzbunare sau osindă (așa cum ar fi meritat), s-a rugat zicind: „Doamne, iartă-le lor”.

Noi, cei care-i slujim lui Dumnezeu și ne rugăm zilnic cerîndu-i mila, ajutorul și iertarea, prin iubire, să ne zidim viața pe temelia dragostei de Dumnezeu și de oameni, să iertăm din toată inima greșitilor noștri ca și bunul și milostivul Dumnezeu să-și reverse mereu asupra noastră harul iertării și nemărginita Sa iubire de oameni spre binele și mintuirea noastră. Amin.

Pr. M. Rusu

## In memoriam

### DĂM BUNĂ MĂRTURIE LUI DUMNEZEU\*

Despre Episcopul VASILE al Oradiei

În pragul implinirii vîrstei de 80 de ani, Dumnezeu l-a chemat la sine pe cel ce a fost aproape 22 de ani, episcopul Vasile Coman al Oradiei. A fost, cum spune psalmistul, „în putere”, iată, aproape întreaga perioadă de după săptezeci de ani, șiul anilor pămîntești întrerupindu-i-se numai cu puțin înainte de a trece pragul în perioada „osteneli și a durei”. Căci zice psalmistul: „Zilele vieții noastre sunt săptezeci de ani, iar pentru cei în putere optzeci de ani, iar ceea ce este mai mult nu e decît osteneală și durere” (Ps. 89, 10). Dumnezeu l-a iubit, chemindu-l, căci de la Domnul vin toate, și viața și sorocul morții. Tot psalmistul, acest mare înțelept și profund cugetător, vorbind despre anumite morți, întrebuițea căcuvinte asupra căror ar trebui să medităm îndelung: „Scumpă este înaintea Domnului moartea cunoaștilor lui” (Ps. 115, 6). E ca și cum ar zice că El, Dumnezeu, îi trece pe aceștia în Impărăția Sa, răscumpărindu-i în chip deosebit, iubindu-i mai mult, răsplătindu-i cu belșug de daruri scumpe.

Adormitul întru Domnul episcopul Vasile pe care îl conducem astăzi pe drumul cel din urmă, de pe pămînt în veșnicie, pleacă după ce a împlinit un destin pămîntesc alcătuit din muncă, studiu, slujire, dăruire pentru alții, trecind în optzeci de ani prin toate treptele învățăturii, fiind doctor în teologie, și prin toate treptele slujirii, pînă la cea arhierească, intotdeauna cu încredințarea, cum o spunea adesea și cum a spus-o chiar în titlul uneia din cărți — căci a scris multe cărți — că „Slujind lui Dumnezeu, slujim oamenilor”, (ed. 1980 și 1984), făcînd tot atât de adevarat și faptul că slujind pe oameni, îl slujim pe Dumnezeu.

A avut intotdeauna convingerea că mina Providenței l-a condus într-acolo unde era nevoie de dinsul. S-a făcut astfel împreună-lucrător cu Providența, după învățătura Sfîntului Pavel că trebuie să fim „împreună lucrători cu Dumnezeu” (I Cor. III, 9). Miinii intinse de Dumnezeu i-a răspuns întinzindu-și mina sa, și aşa și-a desfășurat lucrarea în duhul împreună lucrării faptei celei bune și a credinței reditătoare. Cind a învățat 75 de ani și cind l-am sărbătorit aici, mărturisea: „Am înțeles că venirea mea la Oradea a fost un act al Providenței, pe care trebuia să-l împlinesc”. Si adăuga afirmîndu-și principiul de care s-a lăsat călăuzit în viață: „Căci Providența ne conduce chiar și atunci cind nu ne dăm seama și nu o înțelegem”. Acest principiu dezvăluie o credință puternică, o înțelegere limpede a relației om-Dumnezeu, adică acea înțelegere care îi dă creștinului liniștea, curajul, îndrăzneala, izbăvirea de ispita îndoielilor, depășirea incertitudinilor, increderea în ajutorul lui Dumnezeu.

Providența l-a adus la Oradea unde, într-adevăr era nevoie de el. De el anume. Pentru că avea o largă experiență pastorală, de preot de parohie, de profesor și de protopop, activități desfășurate la țară și mai ales la Brașov, oraș în care a slujit 35 de ani. Vremurile chemării lui la slujirea arhierească, într-o Românie căzută în propria-i robie, în care se impunea ateismul ca doctrină oficială de stat, în școli și în toate ramurile vieții sociale, au fost vremuri de luptă pentru menținerea credinței și a umanității oamenilor, mereu sub amenințarea dezumanizării, a golirii de sens și de suflet. Episcopul Vasile Coman a știut ce are de făcut și, cu inteligență, cu perseverență, refuzînd descurajarea — cum a făcut de altfel întreaga ierarhie și preotîmea românească — a ținut focul credinței aprins, și-a vizitat cu timp și fără timp parohiile, a slujit, a sfătuit, a scris, a predicat, găsindu-și timp și pentru rea-

\* Cuvînt rostit la înmormîntarea P.S. episcop Vasile Coman al Oradiei la 14 iulie 1992 în „Biserica cu lună”, catedrala orașului.

Izări deosebite în păstrarea, renovarea, restaurarea bisericilor și a instituțiilor eparhiale, realizând chiar biserici noi, case parohiale, instituții eparhiale noi.

N-a fost ușor și nu de puține ori a trebuit să se prefacă a nu observa jigniri și insulte din partea multor zelosi ai defunctului regim, care cenzurau de aproape activitățile bisericești, scrisul, viața bisericească în general.

A izbutit să răzbată prin epocă tocmai pentru că a avut și a simțit mereu că are cu el acel mare aliat pe care l-a numit *Providența divină*. Cu blindețe, moderat dar și hotărît cind nu trebuia făcut nici un rabat de la adevăr și de la misiunea arhiepiscopală, a știut să-și țină clerul în unitate și la datorie, așa încât nici un credincios să nu fie lipsit de asistență duhovnicească tradițională și fundamentală existenței românilor de pe cuprinsul eparhiei sale. Larg la suflet, cu înțelegere pentru alții, cu serioasă atitudine ecumenică locală, dar și internațională, a condus din partea Bisericii noastre, ani de zile, dialogul dintre ortodoxia românească și luteranism.

Cit și cite a făcut în cei 22 de ani de arhieerie, nici un descoșător ca pe o energie plină de har și de adevăr. O activitate aproape neverosimilă, cind e de adunat la un loc pe seama unui singur om.

Iată de ce trecerea la cele veșnice e și o chemare la odihnă, la răsplătită. În cazul unor astfel de destine rotunjite prin realizări deosebite, moartea, ca și viața, devine un dar al lui Dumnezeu, o încununare, certitudinea împlinirii datoriei, a misiunii pentru care am fost trimis pe pămînt. Iși punea mereu întrebarea: „Ce ai făcut din viața ta?” I-o va pune și Dumnezeu. Dar pentru că a știut că aceasta va fi întrebarea capitală, și s-a pregătit pentru „*a da răspuns bun*”, sănem încredințări că aşa va fi și că i se va face o bună primire Dincolo. Din lumea noastră, în care noi mai rămînem o vreme, pleacă împăcat cu oamenii și cu Dumnezeu.

Vorbea odată — tot la împlinirea a 75 de ani — de Moise care, pentru că s-a întodit la un moment dat de poruncile și promisiunile lui Dumnezeu, n-a ajuns să vadă Canaanul pămîntesc. Cei care l-am ascultat atunci, am înțeles vorbirea în parabolă: să nu ne întodim; va veni eliberarea din pustie! El nu s-a întodit și iată-i-a dat Dumnezeu lungime de zile și a văzut Canaanul, eliberarea Tării din pustiul descompunerii și al dezumanizării în care o aruncase regimul de dictatură comunistă atee. A murit împăcat.

Și n-a murit, căci noi credem în înviere. Ortodocșii francezi — poate și alții, dar eu de la ei am auzit expresia: *s-a născut în cer! Il est né dans le ciel!*.

Acum bătrînul nostru frate Vasile, bătrînul păstor și învățător al plaiurilor bihorene, a întinerit, a redevinut prunc ceresc. Aceară cind la Priveghere vorbea Prea Fericitul și își pornea cuvîntul de la momentul apusului soarelui care tocmai atunci scăpață la capătul orizontului, mi-au venit în gînd cuvintele marelui Eminescu: „*Și dacă soarele apune, el și răsare undeva*”. Prea Sfîntul care apune acum, „*el și răsare undeva*”. Dumnezeu să-l primească în Împărăția Sa și să-l odihnească cu drepti. De multe ori zicem că viața și osteneală și povară și moartea e eliberatoare. Noi români credeam aşa și pe vremea cind eram încă ascunși în strămoșii dacii, credincioși în nemurire. Această credință și asumarea vieții ca osteneală nu ne-a demobilizat însă niciodată. Dimpotrivă, socotim a fi fost trimisă aici cu rost, ca prin osteneală să eliberăm că mai mult bine pe seama aproapelui, ne-am luptat și ne luptăm pentru înmulțirea virtuții, a binelui, a frățietății și a tuturor mijloacelor care le promovează. Așa s-a luptat pînă în ceasul din urmă și P. S. episcop Vasile.

Și de va fi greșit el ceva, să ne rugăm Domnului să nu-i pună la socoteală greșeli ci, mai degrabă, în balanța socotelilor finale să-i stringă laolaltă faptele cele bune cu care rămîne și în amintirea noastră. Fie că și amintirea noastră să se adaoge pe talerul judecății, căci iată, dăm bună mărturie lui Dumnezeu, despre el, acum la plecarea lui.

Pe mama mea, Elisabeta, Dumnezeu s-o ierte, că a trecut la Domnul la aceeași vîrstă ca și a răposatului, o auzeam cind erau copil, spunind în casă la un moment dat despre cine un om fie foarte bolnav, fie ajuns la adînci bătrînete: „*L-a iertat Dumnezeu*”. Începutul cu începutul, crescind, am înțeles metafora plină de sens creștin în teologia și gîndirea tărașnească: „*L-a iertat Dumnezeu*” însemenă că „*a murit*”, moartea fiind socotită împăcarea ultimă cu Dumnezeu, însemnind bunătatea lui Dumnezeu, care ne ia cind ne iartă, după ce ne-am făcut canonul pămîntesc, după ce ne-am implinit corect și creator destinul, și ne-a netezit drumul spre un Dincolo al

liniștii și al fericirii, cum zice și cintarea bisericească de la înmormintare: „Fericit ești astăzi suflete”!

Dar moartea... e moarte. E despărțire. Definitivă. și o mare durere pentru cei care rămân, pentru familie, pentru păstorii.

Adresez un cuvînt de mîngiere din partea Mitropoliei Ardealului, Crișanei și Maramureșului celor ce rămîn înăncrămați, și-i asigur că noi toți încercăm aceeași durere la această despărțire. Fie însă că amintirea vieții lui exemplare, a faptelor lui mari, a stării lui duhovnicești, pastorale, culturale și gospodărești, să rămînă în urma sa ca o mîngliere și ca un exemplu. A fost unul dintre cei mai buni dintre noi.

Și să-l rugăm pe Dumnezeu să-i dea odihnă și iertare, și pomenirea lui — căci de astăzi trece în istorie ca mare ierarh al Eparhiei Oradiei — pomenirea lui să fie din neam în neam. Amin.

Dr. Antonie Plămădeală  
Mitropolitul Ardealului,  
Crișanei și Maramureșului

## CAD BRAZII DIN PĂDUREA DE BRAZI A TRANSILVANIEI

„Cad brazii din pădurea de brazi a Transilvaniei“ spunem — parafrâindu-l pe O. Goga — la mutarea către Domnul a celui ce a fost episcopul VASILB AL ORADIEI.

Ziua de 10 iulie 1992 rămine o zi de doliu în care lumina vie a candelei suflețului P.S. Episcop Vasile s-a stins pentru o clipită, pentru a răsări și a străluci de acum în corolarul feeric al aleșilor Domnului, în grădina împărătiei cerești făgăduită nouă, purtind, ca o solie, cuvintele Sf. Ap. Pavel: „Lupta cea bună am luptat, călătoria am săvîrșit, credința am păzit. De acum mi s-a gătit cununa dreptății pe care Domnul imi va da-o în ziua aceea și nu numai mie ci și tuturor celor ce au iubit arătarea Lui“ (II Tim. 4, 7—8).

\*

Născut în ziua praznicului Crăciunului — 25 dec. 1912 — ca unul dintre cei nouă luceferi răsăriți în grădina binecredincioșilor creștini Ioan și Ioana Coman, tăărani a.n. comuna Deal, jud. Alba, și crescut îndeosebi cu hrana cinstei și omenie, a rivneci și prețuirii pentru muncă dar și în duhul evlaviei și luminii Domnului Hristos, tinărul Vasile încă de mic copil a dovedit o credință vie și lucrătoare, care după absolvirea școlii primare din satul natal și a cursurilor secundare la Liceul „Aurel Vlaicu“ din Orăștie i-a purtat pașii către Academia Teologică Andreiană din Sibiu, unde a studiat între anii 1930—1934, încheind aceste studii ca șef de promoție, susținându-și examenul de licență cu lucrarea: „Doctrina despre purgatoriu și combaterea ei“.

Între anii 1934—1935 a fost bursier al Arhiepiscopiei Sibiului la Facultatea de Științe Naturale a Universității din Cluj, fiind recomandat la studiu de mitropolitul Nicolae Bălan.

O zi memorabilă în viața sa rămine data de 28 febr. 1936, cînd a primit harul hirotoniei, dîndu-i-se și prima însărcinare pentru care fusese pregătit — păstorirea parohiei Șirnea, jud. Brașov, pentru o perioadă scurtă de timp, pînă la 1 sept. 1937, funcționînd în paralel și ca profesor de religie.

În 1937 a absolvit cursurile Seminarului pedagogic de pe lîngă Universitatea din Cluj, promovind examenul de capacitate pentru profesori (Iași 1937). În anul 1942 a fost numit preot paroh al parohiei Brașov-Cetate.

Dar, tinărul slujitor al altarului a manifestat neîncetat o deosebită dragoste pentru carte, pentru studiu, și cu toate solicitările misiunii preoțești a găsit și răgazul necesar pentru aceasta. Astfel în anul 1944 s-a înscris la cursurile de doctorat la Facultatea de teologie din București, obținînd în 1947 titlul de doctor în Teologie cu teza: „Rugăciunile pentru căpetenia și autoritățile statului în cultul creștin“, fiind notat cu calificativul „magna cum lade“.

La 1 ian. 1957 a fost ales protopop al Brașovului.

Cu toate solicitările pe care le reclamau problemele de familie, de preot paroh și de protopop, nu a dat uitării nici chemarea sa cărturărească, dovedindu-se un bun colaborator la revistele și periodicele vremii. Dintre contribuțiile sale, amintim: Raportul dintre rugăciunile pentru morți și purgatoriu (Rev. teol. 1938); Creație, evoluție și transformism; Adevărul ortodox și greșeala sectară despre Sfinta Tradiție (Sibiu, 1941); Hristos și tineretul. Meditații (Brașov, 1943); Religie și caracter (Brașov, 1944); Exorcism în dreptul bisericesc (Brașov, 1945); Hristos în familie (Brașov, 1945); Cartea în slujba păstoririi creștine.

În vara anului 1969 a trecut printre-o grea încercare, în urma trecerii la Domnul a celei care i-a fost o devotată soție, un sprijin adevărat, prim sătuitor și colaborator în activitatea sa.

Calitățile sale deosebite de păstor susținut, teolog de marcă, organizator și administrator bisericesc, au făcut ca în ședința din 13 dec. 1970, Marele Colegiu electoral bisericesc să-l cheme la o slujire și mai înaltă, al cărei jug l-a purtat cu vrednicie — arhieria — prin alegerea sa ca episcop al credincioșilor eparhiei Oradea. Călugărit în ziua de 21 dec. 1970 la mănăstirea Simbăta, a primit harul arhierei prin mîinile mitropolitului Mladin al Transilvaniei, iar la 10 ian. 1971 a fost instalat în scaunul episcopal al Oradiei, împlinindu-se (astfel) cuvintele mitropolitului Nicolae: „mirele eparhiei Oradiei astăzi a fost ales”.

Avind harul dăruirii jertfelnice pentru toți, fără să se mai îngrijească în mod deosebit de sine, uitindu-se uneori chiar pe sine în favoarea aproapelui său care are nevoie de ajutor, vîlădica Vasile încă din ziua instalării sale, s-a identificat total cu nevoile și neacuzurile păstorilor săi, zi de zi și ceas de ceas transformându-se în purtătorul făcliei luminii duhovnicești, neutind niciodată scopul misiunii sale.

Participind la bucuriile credincioșilor, fiind mulțumit că tot ceea ce lucrează, pentru fericirea acestora împlineste, conștient că nu se poate cîștiga cununa biruinței decât luptind după regulile adevărate (II Tim. 2, 5), s-a străduit să împlinăască și să zidească în susținutul credincioșilor pe Hristos-Domnul, pacea cea adevărată și împanul străduinței, după cuvîntul Apostolului: „Căutați pacea cu toți și sfîrșenia fără de care nimeni nu va vedea pe Domnul” (Evr. 12, 14).

Acestea au fost primele lucruri urmate de cînstitut episcop în activitatea sa. Si ușor nu i-a fost căci atât locurile cât și timpurile cereau o bună chibzuință și o voință puternică pentru păstrarea păcii și înțelegerei cu toți, nelăsindu-se descumpănit în fața greutăților, convins fiind că odală punind mîinile pe plug nu se cade să mai privești înapoi.

În cei 22 de ani de arhipăstorire realizările sale ne copleșesc, constituind totodată pentru fiecare dintre noi un adevărat exemplu, o pildă vrednică de urmat. Aproape că nu există latură a activității bisericicești în care să nu se fi remarcat.

A vorbi numai de unele dintre străduințele sale e suficient pentru a vedea chipul adevăratului arhieeu al lui Hristos.

În primul rînd rămîne punctul misionarului deplin, nelipsind niciodată de acolo de unde nevoia imperioasă îi cerea prezența, vizitind, întărind și consolind duhovnicește pe credincioși din toate parohiile episcopiei sale, prilej cu care, prin predici, catehize, cuvinte alese și-a dezvăluit adevăratul zel misionar cu care era înzestrat.

In același timp a fost dublat de un deosebit simț administrativ și gospodăresc, lucru vădit de nenumărate realizări care ne întîmpină la tot pasul: 35 biserici construite, 250 biserici pictate, 150 case parohiale noi; 5 sedii protopopești. A reînnoit aproape întreg clerul slujitor printre-o generație tinăă, la formarea căreia și-a adus un apport deosebit și a purtat de grija și credincioșilor vicariatului român din Ungaria, aflată sub oblăduirea Prea Sfinției Sale.

A întreținut un raport de frățietate și bună înțelegere cu credincioșii celor-lalte culte din zonă, fără să ocolească nici problemele vieții bisericicești contemporane, implicându-se activ în mișcarea ecumenică, fiind conducătorul delegației române în dialogul ortodox-luteran.

Dar nici cealaltă chemare nu și-a uitat-o, aceea de a sluji Biserica strămoșească și prin scris, contribuind și pe acasă căle la zidirea duhovnicească a păs-

toriilor săi. Aparițiile editoriale din timpul arhipăstoririi sale vin ca mărturie grăitoare în acest sens: „Cuvântări liturgice”, ed. I. 1975, ed. II 1976, Oradea, 717 p.; Scrisori de teologie liturgică și pastorală, Oradea, 1983, 556 p.; Cuvinte pentru suflet. Studii și articole cu caracter pastoral misionar, ed. I, Oradea 1985, 380 p., ed. II 1987, 419 p.; „În apărarea credinței străbune — studii cu caracter misionar liturgic”, Oradea, 1989, 310 p.

Concomitent a sprijinit afirmarea adevăratelor valori, promovind apariția în editura arhidiecezană a mai multor scrieri între care monografia înaintașului său în scaun: „Roman Ciorogariu. Studii și documente”, de V. Popeanga și Pr. Gh. Lițiu, Oradea 1981; „Trepte vechi și noi în eparhia Oradiei în ultimii 200 de ani 1784—1984”, Oradea 1984, și altele, semnând de asemenea personal zeci de studii și articole în revistele bisericești.

Toată această muncă neobosită ne duce cu gândul la angajamentul luat în fața păstorilor săi în ziua instalării ca episcop: „Cel dintii lucru pe care voi încerca să-l fac este acela de a-l aduce pe Hristos în inimile voastre, de a vă arăta ce înălțimi sublime are Evanghelia, să fac cunoscută puterea credinței și roadele dragostei de Dumnezeu și de oameni... vă chem să umblați într-o înnoirea vieții...” \*

Mutarea la Domnul a P.S. Vasile rămâne pentru Biserică și pentru noi o pierdere însemnată. Slujba de prohodire s-a săvîrșit la 14 iulie 1992 de un sobor de episcopi, preoți și diaconi având în frunte pe P.F. Părinte Patriarh Teocist și I.P.S. Antonie al Transilvaniei, în prezența unui număr impresionant de credincioși bihoreni îndolați și a reprezentanților celorlalte culte creștine din Oradea și ai oficialităților locale.

Au vorbit: P.F. Părinte Patriarh Teocist, înconjurat de I.P.S. Antonie al Ardealului, P.S. Episcop Timotei al Aradului, P.S. Calinic al Argeșului, P.S. Justinian al Maramureșului și Sătmăreului, P.S. Irineu Bistrițeanul, episcop-vicar al Arhiepiscopiei Vadului, Feleacului și Clujului, P.S. Emilian, arhieresc vicar al Episcopiei Aradului, P.S. Ioan Crișanul, arhieresc vicar al Episcopiei Oradiei, P.S. Vasile Hosu al Episcopiei greco-catolice Oradea, P.S. Ioszef Templi, Episcop al Episcopiei Romano-catolice Oradea, Dl. Tökes László, episcop al Episcopiei reformate Oradea, reprezentanți ai oficialităților de stat, centrale și locale, Dl. prof. Gheorghe Vlăduțescu, secretar de stat pentru culte, Dl. Vasile Blaga, prefectul județului Bihor, Dl. ing. Petru Filip, primarul municipiului Oradea, Dl. prof. Dr. Teodor Maghiar, rectorul Universității Oradea.

Fiecare dintre aceștia au omagiat prin cuvintele deosebite personalitatea Prea Sfintei Sale, Episcopului Vasile al Oradiei, scoțind în relief calitățile și darurile deosebite cu care era înzestrat acest adevărat slujitor al altarului străbun, chipul său luminos și plin de bunătate, curajul și abnegația cu care s-a jertfit pentru folosul credincioșilor.

Despre persoana și personalitatea sa a vorbit în date biografice P.S. Ioan Crișanul. Remarcăm în mod deosebit cuvîntul de „bună mărturie”, ținut în semn de aleasă prețuire de I.P.S. Antonie al Ardealului (vezi Telegraful Român nr. 27—30/1992).

P.F. Patriarh Teocist care a și încheiat sirul cuvîntărilor vorbind în cuvinte omagiatoare de excepție l-a înfățișat pe adormitul în Domnul ca „purtătorul luminii mintuitoare a lui Hristos în această parte binecuvîntată de țară” (vezi și articolul „P.S. Vasile” din Telegraful Român nr. 27—30/1992, al P.C. Prof. Dumitru Abrudan).

Marius Cojocaru  
student teolog

## S-A FĂCUT DREPTATE!

### Episcopul Dr. NICOLAE POPOVICI s-a intors întru ale sale\*

După patruzeci și doi de ani de exil nedrept din Eparhia sa, exil în propria sa țară, exil în viață și în moarte, 1950—1992, și după ce înainte mai suferise o expulzare umilitoare din Oradea în 1940, de către beneficiarii horthiști ai Dictatului de la Viena, episcopul Nicolae Popovici al Oradiei, încăunat aici la 28 iunie 1936, se întoarce astăzi acasă. De acum înainte nu-l va mai clini niște din catedrala sa, în vecii vecilor. Am ajuns, iată, ceasul în care se poate face dreptate celor nedreptățiti, și pot fi venerați cei odinioară umiliți și năpăstuiți, și pot fi reînviați în conștiințele și inimile noastre cei asasinați fizic și moral, pentru convingerile și credința lor în Dumnezeu și în neamul românesc.

Actul de astăzi, readucerea în biserică cu lună a osemintelor episcopului Nicolae Popovici, este o reparărie istorică datorată unuia din eroi și martirii Bisericii Ortodoxe Române și ai neamului nostru. Dreptul său de a se odihni aici și-a aşteptat cu răbdare vremea prieinică întoarcerii, iar noi cei de azi, nu facem altceva, readucindu-l acasă, decit să-i restituim acest drept cu smerenie, să-i cerem noi iertare în numele celor care cumplit l-au nedreptățit, și să binecuvântăm pe Dumnezeu că ne-a dat nouă privilegiul acestei reinstalări a episcopului Nicolae Popovici în eternitatea Oradiei.

Ar mai fi putut încă trăi și ar avea acum 92 de ani. Dar cum să fi trăit în vremi potrivnice credinței și ființei neamului românesc, vremi cu care susținutul său n-a găsit nici o cale de comunicare și n-a ezitat să spună, cunoșind riscul la care se expunea. Puternicii vremii, cu școală „bună” la Moscova, unde în 1917 se decapitase întreaga ierarhie, n-au întîrziat să-și aplice „invățătura” și experiența sovietică și la noi, chiar cu mai multă perfidie și cu un plan bine pus la punct, exterminându-si singeros, în arena gloanelor, ca în „Marea Revoluție”, ca să crezeze martiri, ci înălțurind din arena publică și reducind la tacere pe cei care ar fi putut vorbi, fie și numai prin prezența lor. Au zis și ei vorba lui Tertulian, din sec. II, „că singele martirilor e sămânța creștinilor”, și s-au temut, și s-au apărat de aceasta. Am să vă amintesc, pentru că mulți nu știu, și prea se uită acest lucru, monopolizându-se suferința numai de către alții, că un val de 15 ierarhi ortodocși au fost obligați să-și părăsească scaunele și însărcinările bisericești între 1947—1949, chiar înainte ca ei să aibă timpul să-și pună în practică actele de rezistență la care erau gata. Au trebuit să sacrifice și să trimișă în minăstiri, de indată ce regimul ateu s-a instaurat, pur și simplu pentru că existau, pentru că erau mulți, și pentru că erau un obstacol potențial împotriva acelui regim. Ceea ce erau cu adevărat. și așa au și rămas, pînă la moarte.

Numele tuturor ar trebui amintit, pentru că, așa cum am spus mai înainte, prea se uită acest holocaust moral împotriva ortodoxiei, menit să însfircozeze și să-i sperie pe cei puțini care trebuiau să mai rămină.

1. Visarion Puiu, fost mitropolit al Bucovinei și al Transnistriei, a fost condamnat la moarte în contumacie și a murit în exil, la Paris.

2. Tit Simedrea, mitropolit al Bucovinei, scos din scaun, a murit la Cernica.

3. Efrem Enăchescu, mitropolit al Basarabiei, scos din scaun, a murit la Cernica.

4. Nifon Criveanul, mitropolit al Olteniei, scos din scaun, a murit în București, la Schitul Maicilor. Înmormintat la Cernica.

5. Irineu Mihăcescu, mitropolit al Moldovei și Sucevei, scos din scaun în 1947 și trimis la Mănăstirea Agapia, unde a și murit.

6. Cosma Petrovici, episcopul Dunării de Jos, scos din scaun în 1947, a murit în 1948 la Galați.

7. Lucian Triteanul, episcop de Roman, scos din scaun în 1947, a murit tot la Roman în 1953.

---

\* Cuvînt la reînhumarea în catedrala din Oradea a osemintelor episcopului Nicolae Popovici (+1960).

8. Veniamin Nistor — episcop al Caransebeșului, scos din scaun în 1949, a murit în 1963 și a fost înmormântat la Schitul Sf. Ioan Botezătorul de lîngă Alba Iulia.

9. Atanasie Dincă, locuitor de episcop la Rimnicul Vilcea, scos din scaun și trimis la Căldărușani, unde a și murit.

10. Grigore Leu, episcop al Hușilor, scos din scaun. A murit în această situație la Huși, în condiții încă neelucidate, în martie 1949.

11. Emilian Antal, locotenent de arhiepiscop al Bucovinei, cu sediul la Suceava, scos din scaun și trimis la Mănăstirea Toplița, unde a și murit în 1973.

12. Veniamin Pocitan, vicar la București, scos din funcție. A murit la mănăstirea Cernica.

13. Pavel Serpe, vicar patriarhal, scos din funcție și trimis la Curtea de Argeș, unde a și murit.

14. Valeriu Moglan, vicar la Iași, scos din funcție. A murit la mănăstire.

15. Teodor Scorobet, vicar la Sibiu, scos din funcție. E înmormântat la Răsinari.

Tactică acestor îndepărări a fost aceea de a-i înfricoșa pe cei care rămineau.

Dar cel dintii care nu s-a lăsat înfricoșat a fost tocmai episcopul Oradiei, dr. Nicolae Popovici, pe care îl reașezăm astăzi în cuvenita lui casă veșnică. El s-a jertfit pentru toți și în numele tuturor. Episcopul Nicolae Popovici, împreună cu toți ceilalți, sunt fața curată și adevărată a Bisericii Ortodoxe Române. Ei sunt o mărturie înaintea oamenilor și a lui Dumnezeu despre păstrarea acestei fețe curate a Bisericii.

Jertfa lui Nicolae Popovici este o jertfă care, fără indoială, a făcut posibilă răminerea lîngă credincioși a celorlalți ierarhi, aceștia arzind odată cu credincioșii și pentru ei, pentru ca să-și îndeplinească în condiții de risc și de suferințe în conștiințe, datoria de a asigura continuitatea vieții creștine, pregătirea și hirotonirea de preoți, botezurile, cununiile, săvîrsirea Tainelor, înmormântările, într-un ev întunecat în care ochii n-au fost lăsați să vadă, și rațiunea n-a fost lăsată să judece drept și să spună adevărul. Biserica, prin slujirea și slujitorii ei, L-a mărturisit însă pureea pe Dumnezeu.

Stim de la martori care sunt chiar acum împreună cu noi — Părintele diac. dr. Teodor Savu — că atunci cînd Prea Sfîntului Nicolae Popovici i s-a propus să-și părăsească Eparhia și să se expatrieze, promițîndu-i-se chiar un viitor de patriarh la reintorcere, a refuzat categoric, spunind că de aici, din interior, vrea să-și apere cu orice risc Biserica și Neamul („Tel. rom.” 5–8, 1991). Așa a și făcut, și aşa i-a sfătuit să facă pe toți colegii lui din Sfîntul Sinod.

O incursiune în trajectoria vieții lui ne descoperă în Nicolae Popovici un mare cărturar — specialist în teologia sistematică — un bun cuvîntător, cu deosebite însușiri pastorale, un mare român și, în toate, un om de atitudine. Un fierbinte, nu un căldicel.

S-a născut în Biertan, jud. Sibiu, în acea localitate în care în 1775, a fost descoperit un „donarium”, o tăblă de donație către biserică din sat a unui candelabru sau policantru de bronz, de care era atîrnătă tăblă, avînd pe ea inscripția *Ego Zenovius volum posul*, în traducere: *Eu Zenovius am făcut această danie, sub inscripție avînd un disc, tot din bronz, avînd în el monograma lui Hristos. Sayanții au stabilit, după criterii științifice bine alese, că tăblă e din sec. IV.*

Iată deci încă o dovadă că în secolul IV eram creștini, aveam biserici, deci și preoți și episcopi, și vorbeam limba latină. Nu e nici o mirare, atîta vreme cât din aceeași epocă avem biserici în Dobrogea, păstrate pînă azi, și stim că un episcop dobrogean a luat parte în anul 325 la Sinodul I ecumenic de la Niceea, din Asia Mică. Nu suntem creștini din preajma mileniului II, cum sunt alții din jurul nostru.

Pe această vatră de veche credință ortodoxă, pe care se vorbea limba latină, a venit în lume în 1903, episcopul Nicolae Popovici. A făcut studii la Dumbrăveni (1914–1919), la Sibiu la Școala normală Andrei Șaguna (1919–1922), la Brașov la Liceul Andrei Șaguna (1922–1923), la Academia teologică „Andrei Șaguna” din Sibiu (1923–1927). La licență în 1931 și doctoratul în 1934 la Cernăuți. Apoi mitropolitul Nicolae Bălan îl trimite la studii în străinătate, la Atena, München, Tübingen, Leipzig, Breslau, iar în 1932 se întoarce profesor universitar la Sibiu (1932–1936). Tuns în monahism la Mănăstirea Cozia, e ales episcop de Oradea și, la 1 iunie 1936, e hi-

rotonit arhiereu la Sibiu. La 28 iunie 1936 e instalat la Oradea în scaunul rămas liber după un mare episcop: Roman Ciorogaru, trecut la Domnul.

Încă înainte de alegerea ca episcop publicase o serie de cărți de mare valoare, și a continuat să scrie cu aceeași rivnă și după alegerere. Numele său apare pe coperta unei cărți în 1942 „Lespezi de altar”, și de asemenea în paginile multor reviste, precum *Revista teologică*, *Telegraful român*, *Lumina satelor*, *Legea românească* și (v. Mircea Păcurariu, „Două sute de ani de invățămînt teologic la Sibiu”, 1986, p. 326).

N-a avut însă parte de un episcopat liniștit și tîhnit. În 1940 Diktatul de la Viena include și Oradea în teritoriul ocupat cu silnicie și cu nedreptate, împotriva tuturor drepturilor istorice care arată Oradea ca teritoriu românesc, locuit de români, cu voievozii lor și cu trecutul lor românesc, de la *Facerea neamului nostru încoace*.

Episcopul Oradiei Nicolae Popovici a vrut în 1940 să rămînă cu credincioșii săi, așa cum a făcut la Cluj Nicolae Colan. Dar n-a fost lăsat. A fost arestat, întemnițat — chiar după spusele sale — și apoi, la 4 oct. 1940, a fost expulzat peste noua graniță, în România. Este de mult celebră fotografia unui tren de marfă, care în ușa unui vagon de animale, are, printre alții, și pe episcopul Oradiei Nicolae Popovici. Această fotografie rușinii celor care l-au silit să urce într-un asemenea vagon.

Mai tîrziu își va aduce aminte de acele evenimente și de acele zile și va evoca Viena cu tristețe, și desigur nu orașul, cit pe cei care, de acolo, cu silnicie ne-au rîndut destine nedrepte: „*Viena dictatului italo-german, Viena orașul băstătemului și a tuturor nenorocirilor ce s-au abătut peste Transilvania românească în ultimele veacuri*”, scria el (Legea rom. 1 oct. 1946, p. 1). Dar încheia creștinește: „*Nici un gind de răzbunare*”.

Cînd la 1 octombrie 1946 delegația română se întorcea de la Conferința de pace de la Paris și făcea un popas la Oradea, episcopul Nicolae Popovici o întimpina, printre altele cu cuvintele: „*Românii nu deschid astăzi temnițe, nici nu dezlănțuiesc teroare ci, amăsurat firii lor bune și profund creștine, întind și deschid cu bună credință cea mai frânească mină de înțelegere și colaborare pentru binele și prosperitatea viitoare a Țării*” (Idem, p. 2).

Mai avea încă speranță într-un viitor mai bun. La Crăciunul lui 1944 se întorcea de la Beiuș, unde se refugiasă episcopica, la Oradea, în casa ei, cu care pîrlej întreg orașul l-a sărbătorit pe episcopul expulzat în 1940, cu cinste și venerație.

În ziua de „Sf. Nicolae” 1945 au găsit o nouă ocazie de a-l omagia, cu pîrlejul împlinirii a zece ani de la întronizarea la Oradea, episcopul Nicolae Popovici.

Orădenii își adorau eroul și nu scăpau pîrlejul de a-i o arăta. În acest timp el s-a apucat de zor de reorganizarea eparchiei. Intemeiază un cămin pentru orfani de război, la Beiuș, organizează colecte pentru cei infometăți de seceta din Moldova, trimite pastorale pline de miez, de învățătură creștină, dar și de întreținere a sentimentului național, a datoriei față de Patrie, de integritatea ei și de curătenia ei sufletească, pe linia celor mai vechi și mai frumoase tradiții ale poporului românesc.

Dar nu i-a trebuit mult ca să simtă că asupra țării se alcătuiau pe undeva involburări de nori negri, ce urmău să se abată ca un uragan distrugător. Înlăturarea episcopilor de care am vorbit mai înainte îi va confirma presimîririle. De dincolo nu s-a atins de la început, fiindcă era eroul anului 1940.

Ei simtî însă că e de datoria lui să prevină țara, să-și prevină credincioșii că ceva cumplit se pregătește. Scria într-o pastorală, fără ocolișuri și fără echivocuri care să-l pună la adăpost de eventuale trageri la răspundere, că există „*suflete care stau în simbria vrăjămașilor noștri și care caută, în fel și chip, să slăbească și, dacă s-ar putea, chiar să nimicască țaria credinței și unitatea sufletească a neamului nostru*” (Pastorală, Invieră, 1946).

Aluzia la cei veniți de prin ascunzișuri străine, de pe la Moscova, să ne atelizeze și să ne slăbească, și să ne dezbină ca neam, era mai mult decît limpede. El chemă la rezistență, încurajind credința în rădăcinile noastre solide și rămnîneră hotărîtă pe aceste temeuri: „*Vînturile care bat* — aluzie la vînturile noii ideologii — *nu împrăștie niciodată griul cel greu și curat ca aurul, ci împăștie doar pleava cea ușoară și goală; nici nu scot din rădăcini stejarii cei puternici ci doar arborii găunoși și scorbutoși*” (Idem).

În calea vînturilor care vin, să rămineți griu curat, să rămineți stejari puternici, îndemna el.

Episcopul Nicolae Popovici era adinc ancorat în realitatea românească și ortodoxă.

Încă nu era războiul terminat și el s-a dus pe linia întâia a frontului, și la Svetnov, în Moravia, le-a vorbit soldaților oprindu-se asupra a două realități care trebuiau să-i insuflătească și să dea conținut solid luptei și jertfei lor.

*"Ardealul e inima și cetatea românismului, le spunea el. E leagănul plămădirii noastre ca neam de două ori milenar. Este izvorul de energii creatoare și valorii spirituale".* Si le mai amintea:

*"Sîntem un popor adînc creștin. Credința ne-a fost cheia de boltă a rezistențelor seculare în trecut. Ea ne va păzi și apăra și în viitor".* (Leg. rom. XXVII, 15—16, 1945).

De pe la mijlocul anului 1946, cum spuneam și mai înainte, cu toate asigurările că poporului român i se pregătea un Paradis terestru, episcopul Nicolae Popovici a început să înțeleagă că nu va fi chiar aşa și că, în față, e doar un „necunoscut” — cuvîntul e al lui (28 iunie 1946) — și nu cu chip de Paradis, ci mai degrabă de Iad.

Regimul care se instaura violent, pas cu pas, începea să-și arate colții. Întâia era distrugerea vechilor instituții, răsturnarea valorilor, pervertirea cuvintelor și, pe undeva, în taină, în instituții specializate și cu specialiști ca Nicolskii, se pregăteau închisorile gata să înghiță tărani, studenți, preoți, monahi, intelectuali, tot ceea ce putea împiedica instaurarea „noii ordini”, foarte asemănătoare cu cea abia invinsă, a lui Hitler.

Episcopul Nicolae Popovici a devenit repede incomod. Biserica încerca o tactică nouă de supraviețuire — nouă, față de cea a ierarhiei ruse din 1917—1918 — dar nu s-ar putea spune că nu dibuia, pentru că în față ei erau, aşa cum observase Nicolae Popovici, *numai necunoscute*. Dacă și-a găsit sau nu, atunci și mai tîrziu, drumul cel bun de supraviețuire, rămine la judecata istoriei. Toate elementele acestei judecăți există și ele își așteaptă distanța care să limpezească vederea istoricilor, și să le asigure obiectivitatea. Nu judecățile pripite dau verdicte adevărate. Nici judecățile improvizate și culpabilizatoare, ca să disculpe alte categorii care n-au ridicat nici un deget în apărarea Bisericii.

Nicolae Popovici și-a manifestat, în cîteva probleme care s-au pus în epocă, puncte de vedere net împotriva regimului. Chiar dacă ele erau, în adîncul sufletelor, ale tuturor, el a fost acela care le-a dat glas, cu curaj și, bineînțeles, cu risc. Ele nu s-au inscris ca atare nicăieri în acte oficiale, dar cei apropiati lui le-au cunoscut și le-au mărturisit.

Biserica l-a avut pe Nicolae Popovici spre cîinstea ei și a lui.

In mai multe rînduri s-a opus scoaterii religiei din școală, în cuvîntări rostitе la Sibiu și Oradea.

S-a opus blamării memoriei lui Andrei Șaguna, pe care anumiți istorici au vrut să-l scoată din istoria și din sufletul Transilvaniei, ca să slăbească sufletul românilor și să-l corupă mai ușor, bănuind în atașamentul față de Șaguna o rezistență mai tenace, pe baza unor tradiții românești mai puternice, multe din ele porînd chiar de la Șaguna. Episodul a pornit de la o expunere a fotografiei lui Șaguna la Oradea într-o companie compromițătoare, ca la un stilp al infamiei, răstălmăcindu-i vorbe și fapte. Nicolae Popovici n-a putut îndura blamarea Sfintului rezistenței Transilvaniei în vremuri grele, și a spus-o.

S-a opus deschis interzicerii unor tradiții locale, pascale, de priveghere în catedrală cu lună din Oradea, din Vinerea Mare pînă în noaptea Învierii în care era implicată și oștirea. Căci și oștirii i se pregătea o mutilare și o separare de Biserică. Nicolae Popovici n-a admis nici aceasta.

Despre toate acestea scrie frumos Părintele Diac. dr. Teodor Savu, martor ocular (T. R. 5—8, 1991).

În octombrie 1950, la vîrsta de 47 de ani, episcopul Nicolae Popovici a fost pus în retragere. Teama de el, de caracterul și de intransigența lui, de atitudinea lui tranșantă, era prea mare și, prin măsura luată împotriva lui, trebuiau înfricoșați sinodali vremii și obligați să caute alte soluții de supraviețuire, decât opozitia deschisă care era amenințată cu decapitarea, și Biserica și-ar fi pierdut struc-

turile, adică tocmai mijloacele de existență. Ceea ce n-a fost ușor, și Biserica a fost mereu într-o alergătură fără răgaz, în apărarea bisericilor, ca să rămînă deschise, să nu se întimplă ca în Rusia, a școlilor teologice, care să garanteze viitoare generații de slujitori, a preoților care să poată trăi, a tuturor posibilităților de care să se folosească credincioșii spre a-și păstra credința, obiceiurile și speranța în zilele mai bune. Așa făcuseră strămoșii noștri și în trecut în cele mai grele epoci de împărare, mai ales în Transilvania. Exemplul lor trebuie urmat.

Episcopul Nicolae Popovici a fost un adevărat martir al curajului creștin, căci și-a apărăt convingerile cu prețul scoaterii din scaun și a trimiterii la Mănăstirea Cheia, unde a mai supraviețuit zece ani, bolnav și în lipsuri, dar cu statura spirituală mereu pe verticală impeccabilă, simbol al rezistenței creștine ortodoxe, în vremi de cumpăna și prigoană. A fost modelul rezistenței absolute, farul călăuzitor al celor ce au încercat, în același scop, rezistențe diplomatice, pe vechi modele istorice.

Mă rugă să mi se acorde în finalul acestei evocări, și al acestui smerit și omagial *Cuvint de bun venit* la Oradea, în catedrala sa, de la Bierțan, unde a adormit și s-a odihnit 32 de ani, să mi se acorde privilegiul unei evocări personale.

Socotesc o mare cinste, faptul de a fi cel care, ca Mitropolit al Ardealului, impreună cu orădenii, primim astăzi acasă pe episcopul Nicolae Popovici. Era născut în același an cu tatăl meu, Dumnezeu să-l ierte. Pe Nicolae Popovici îl văzusem în timpul studenției și îl admiram ca teolog și, mai ales, pentru că aveam printre colegi studenți trimiși de el, cu burse speciale, să facă teologie la București și să-i pregătească fie pentru ierarhie, fie pentru misiune preotească, aşa cum făcuse Mitropolitul Nicolae Bălan cu tinerii vremii sale, trimițându-i la studii peste hotare. Așa au fost trimiși în străinătate Părintele Stăniloae, Păr. Bodogae, Păr. Liviu Stan, Mitropolitul Nicolae Mladin și însuși Episcopul Nicolae Popovici. Ur-mind exemplul Părintelui său duhovnicesc, al lui Nicolae Bălan, Nicolae Popovici a trimis la București oameni valoroși, dintre care aș numi pe colegii mei mai mari, pe Teodor Damșa, pe Petre Horhoianu, pe Nicolae Bordașiu și mulți alții. La București se știa: aceștia au viitorul asigurat de episcopul Nicolae Popovici!

In anul 1949, silit să mă ascund în Transilvania, cu o condamnare în lipsă de 7 ani temniță grea, din februarie 1949 m-am ascuns o lună la Institutul Teologic din Cluj. Cum de la București fugisem numai cu anul III terminat, în iunie 1949, cu concursul direct al răposatului profesor Nicolae Balca, și al Păr. Rector Munteanu, am dat într-o lună toate examenele anului IV și licență, în fața P.S. Nicolae Colan și a unei comisii de teologie sistematică. A doua zi, la încheierea anului școlar, anul IV a fost invitat în sala de recepție a episcopului Clujului și eu am tănut, ca premiant, în numele colegilor, discursul de sfîrșit de studii. E publicat în revista clujeană „Renasterea” din iulie 1949. Ei bine, la această festivitate a fost prezent, ca episcop de Oradea, și Prea Sfântul Nicolae Popovici. Am fost foarte emoționat atunci și sunt și astăzi la fel de emoționat și de recunoscător. N-am putut să bănuiesc atunci că tocmai eu voi sluji la reînhumarea lui, iar lui Nicolae Colan îl voi fi succesor la Sibiu. Părintele Nicolae Balca, la care mi-am susținut teza de licență, acceptată în ciornă din cauza imprejurărilor în care mă aflam și pe care el le cunoștea, — adică condamnarea în lipsă — le-a suflat la ureche celor doi episcopi cine era vorbitul, în vîrstă atunci de 22 de ani! Erau oameni curajoși și socoteau cauza noastră a tineretului dreaptă, ca și cauza lor.

Astăzi, săvîrșim toți, Biserica Ortodoxă Română, avînd eu și cuvînt de înaltă prețuire pentru cel adus aici spre veșnică odihnă din partea P.F. Patriarh Teocrist, săvîrșim toți, cler și popor din Eparhia Oradiei și din cuprinsul Mitropoliei Ardeleanului, Crișanei și Maramureșului, un act de dreptate istorică, un act de restaurare în drepturile ierarhice firești ale Prea Sfîntului erou și martir al neamului și credinței noastre strâmoșești, episcopul Nicolae Popovici.

Fie ca exemplul dăruirii, dirzeniei și jertfei lui, să fie pentru noi toți imbold și exemplu, de păstrare și de apărare a valorilor fundamentale ale ființei românești, credința, limba și neamul. Dumnezeu să-l odihnească cu dreptii.

Oradea

23 august 1992

**Dr. Antonie Plămădeală**  
**Mitropolitul Ardealului,**  
**Crișanei și Maramureșului**

## Viață bisericească

### OMAGIEREA ȘI SFINTIREA CAPELEI PENITENCIARULUI CODLEA

După numirea în parohia Codlea III în luna septembrie a anului 1990, am constatat că pe teritoriul parohiei se află și penitenciarul. Spre sfîrșitul anului am fost solicitat prima oară pentru niște rugăciuni la această instituție. Primele întâlniri cu cei inchisi au fost pline de emotie, deoarece era o situație cu totul nouă pentru mine ca preot. Am inceput să merg cu regularitate, antrenind și pe ceilalți doi preoți din Codlea: Marian Aurel și Stăniloiu Ioan. Am mers în fiecare sămbătă dimineață pe rînd o bună perioadă de timp. În postul Sf. Patimii am spovedit împreună cu pr. Stăniloiu cîteva sute din cei aproape 1000 de detinuți, iar în cea de-a treia zi de praznic am săvîrșit la sala clubului Sf. Liturghie. În cursul anului 1991 și pînă după Sf. Paști 1992 s-a mers în fiecare sămbătă la Sf. Liturghie, săfetanii, sf. maslu, rugăciuni de dezlegare și ajutor pentru cei inchisi.

Relațiile cu conducerea au devenit destul de apropiate, astfel incit s-au adus pentru biblioteca penitenciarului ca și pentru fiecare cameră cărți de rugăciuni și catehism etc., cărți date sub formă de donații din partea parohiei Codlea III.

După Sf. Paști 1992 am hotărît împreună cu Comandantul penitenciarului, dl. Colonel Georgescu Marian, să transformăm clubul, — o sală pe care deținuții o foloseau nu intotdeauna cu scopuri ziditoare —, într-o capeală, unde să ne putem ruga. Prin amenajarea acestei capele se stopa și fenomenul sectar. La amenajarea capellei am profitat de faptul că în acea perioadă era în detinție Ioan Mihăilescu, care era pictor de meserie și avea cunoștințe destul de multe despre iconografie și tehnică de pictură bisericească. În ce privește dispunerea iconografică, i-am făcut un plan bine stabilit, iar pentru iconostas am făcut de asemenea un plan după spațiul pe care îl aveam la dispoziție, trecind apoi la realizarea lui împreună cu meseriașii penitenciarului. În loc de draperie, în partea de jos nu s-a pictat nimic ci s-au pus lambriuri de jur împrejur. S-a scos ușa metalică tip celulă și s-a făcut o ușă de stejar masiv lustruit. Sfînta masă este zidită, iar placă de deasupra este din beton mozaicat. Tot mobilierul ca și iconostasul este din stejar lucrat la strung și läcuit.

Deasupra ușii s-a scris pisania, cu data sfîntirii acestei capele, 20 sept. 1992, de către I.P.S. Dr. Antonie Plămădeală, Mitropolitul Ardealului.

S-au procurat de asemenea un clopot, care s-a montat pe clădire împreună cu o clopotniță în miniatură.

S-a făcut o toacă metalică care se bate înaintea fiecărei slujbe, după care se trage clopotul ca la orice sf. biserică.

Pe clădire în exterior s-a montat o cruce în mărime de 3 m, care să arate că acolo este o sf. biserică.

După sfîntirea săvîrșită de I.P.S. Mitropolit Antonie, care a lăsat o amintire deosebită în sufletele participanților, deținuți și personal administrativ deopotrivă, am făcut permanent slujbe în această capelă.

În fiecare sămbătă se săvîrșește Sf. Liturghie, împreună cu alte sf. rugăciuni.

Capela este dotată cu sf. vase, odoare, cărți, odăjdi, prin grija parohiei noastre, Codlea III.

Lucru foarte potrivit este faptul că Sf. Liturghie se transmite prin stație în fiecare celulă, astfel incit cei ce nu sunt în sf. biserică pot auzi toată slujba.

Cu conducerea penitenciarului sunt relații de bună colaborare. În birouri sunt icoane, calendar de perete și Sf. Scriptură.

Rezultatele sf. rugăciuni se resimt în relațiile de mare apropiere între preot ca duhovnic și cei ajunși în necaz, tot mai mulți deținuți venind să-și deschidă sufletele în taina Sf. Spovedanii, cerînd rugăciuni etc., prin toate străduindu-ne ca harul lui Dumnezeu să se reverse asupra lor în a-i mingița în situația în care se găsesc și a-i lumina pt. a-și putea rîndui într-un mod că mai sănătos viață.

Pr. A. Munteanu

Editor: Dr. Ioan Lupaș, Dr. Daniil P. Barcianu, Viajă și activitatea lui. Tiparul tipografiei arhidiecezane, Sibiu, 1903, p. 4.

15

DOI MEMORANDIȘTI SIBIENI:<sup>\*</sup>

profesorii DANIIL POPOVICI-BARCIANU și DIMITRIE COMȘA

Eveniment de importanță capitală, „Memorandul” rămâne un adevărat punct cardinal în istoria poporului nostru. Voința unui întreg popor pentru dreptate și libertate s-a demonstrat acum 100 de ani cu atită forță, încât lumea întreagă a fost nevoie să fie solidară cu cei ce luptau pentru apărarea identității lor naționale. Memorandul a contribuit, alături de celelalte momente din istoria poporului nostru la realizarea României Mari, la eliberarea noastră de sub asuprinderea străină. De aceea, comemorarea acestui eveniment — și cu atit mai mult acum, la împlinirea a 100 de ani de la desfășurarea sa — este o datorie a noastră, a fiecărui. Căci nimănui nu-i este iertat a uita sau a-și nescoti istoria.

În rindul patrioților ardeleni care au contribuit și au participat direct la evenimentele legate de „Memorand” trebuie menționată între alții, și doi sibieni: Dimitrie Comșa și Daniil Popovici-Barcianu, profesori la Institutul teologic-pedagogic din Sibiu (astăzi Facultatea de teologie ortodoxă „Andrei Șaguna” din Sibiu).

Nici unul dintre ei nu a fost politician, însă dragostea de neam și țară î-a făcut să se alăture patrioților care au luptat pentru libertatea românilor ardeleni. Și aceasta nu din întâmplare, căci amindoi provineau atât din familii cu tradiție în dragostea față de neam și, mai ales, amindoi erau discipoli ai marelui mitropolit de la Sibiu, Andrei Șaguna. Ba, mai mult, chiar viața a vrut să-i unească într-o anumite dezvoltare paralelă.

*Daniil Popovici-Barcianu* s-a născut la 19 octombrie 1847 în Răsinari, fiind fiul cunoscutului preot cărturar Sava Popovici-Barcianu (1814—1879) al căruia nume figurează ca membru în Comitetul permanent ales în Adunarea Națională de la Blaj, din 3/15 mai 1848<sup>1</sup>. Între anii 1858—1866 a studiat la Gimnaziul evanghelic german din Sibiu iar apoi la Institutul teologic din Sibiu (între 1866—1869).

Tatăl și familia doreau să-l vadă învățător în Răsinari și apoi preot în locul tatălui său.<sup>2</sup> Numai că planurile lor nu se potrivesc cu ale marelui Șaguna, care nu rareori poposea în casa preotului din Răsinari. Acesta simise vocația pentru învățătură a tinărului teolog, fapt pentru care în 1869 îi acordă o bursă de studiu în Germania. Dar, nu pentru a studia teologia, ci organizarea școlilor populare din Germania (1869—1879). Daniil a studiat apoi Științele naturale, Filosofia și Pedagogia la Universitățile din Viena, Roma și Leipzig (1870—1874). După obținerea în 1874 a doctoratului la Leipzig, în 1875 s-a întors la Sibiu unde a fost numit profesor la Institutul teologic-pedagogic, funcționând din 6 mai 1876 pînă în anul 1901.<sup>3</sup>

*Dimitrie Comșa*, colegul și prietenul său, s-a născut la 29 septembrie 1846 în Sibiu (cartierul Maieri), în familia unui tăran-cintărel bisericest. La fel ca și Daniil Popovici-Barcianu, și Comșa a făcut studiile la Gimnaziul evanghelic german, apoi

\* Referat susținut la 10 martie, 1992 în cadrul Simpozionului național „Carte-Cultură-Cunoaștere” — Memorandum-100. Organizat de Biblioteca Județeană „Octavian Goga” din Cluj.

1 Dr. Petru Span, *Dr. Daniil P. Barcianu. Viajă și activitatea lui*. Tiparul tipografiei arhidiecezane, Sibiu, 1903, p. 4.

2 Dr. Ioan Lupaș, *Dr. Daniil P. Barcianu (1847—1903)*, în vol. „Luptători pentru lumină”, Arad, 1913, p. 6.

3 Mircea Păcurariu, *Două sute de ani de învățămînt teologic la Sibiu, 1786—1886*, Sibiu, 1987, p. 283.

la cel de Stat din Sibiu și la Institutul teologic (1868—1871). Același mitropolit Andrei Șaguna îi va acorda o bursă în Germania, dar nici lui pentru a studia teologia, ci Agronomia. De aceea, Dimitrie Comșa va studia la Academia de Agronomie din Altenburg și Leipzig (1871—1873), cu practica agricolă în Germania și Boemia (1873—1874).

Reîntors acasă, Dimitrie Comșa a fost numit, la 1 septembrie 1874, profesor de Studii economice-agricole la Institutul teologic-pedagogic, mai ales pentru secția pedagogică. Va avea o activitate deosebită pe teren practic, devenind un adevarat dascăl de agronomie pentru țărani din Transilvania.<sup>4</sup>

La Sibiu, atât Barcianu cit și Comșa s-au angajat cu zel atât în activitatea școlară, cit și națională și culturală. În 1876, împreună cu Dr. Ilarion Pușcariu și cu Eugen Brote au înființat „Foișoara”, supliment la „Telegraful Român”, intrînd în legătură cu junimîștii de la Iași. Cercul lor s-a lărgit mereu cu tineri care se înscrău în același curent: Ioan Bechnitz, Simeon Popescu, apoi Dr. Nicolae Maier, Dr. Ioan Crișan și alții, care doreau să se angajeze în lupta pentru drepturile românilor. Din rîndul acestora se va naște gruparea tribunistă care a avut un rol deosebit în politica noastră națională.<sup>5</sup>

De pildă, la întemeierea „Tribunei”, Daniil P. Barcianu a depus considerabilă sumă de 500 florini. Tot el, în Conferința națională din anul 1890 va fi ales membru în Comitetul Partidului Național Român din Transilvania și Ungaria, iar în sinul acestuia a fost desemnat casier al partidului. Era nevoie de un om de încredere, și el a fost.<sup>6</sup>

Angrenatî în mișcarea memorandistă, anul 1892 îi găsește atît pe Barcianu, cit și pe Comșa alături de fruntașii patrioți ardeleni, întruniti la Sibiu în „Conferință națională a delegaților alegătorilor din Partidul Național Român din Transilvania și Ungaria în 20 și 21 ianuarie 1892”. Amindoi au fost aleși în Comitetul central electoral, Daniil P. Barcianu îndeplinind și funcția de notar al conferinței. Iată numărul complet al membrilor Comitetului central din 1892: 1. Dr. Ioan Rațiu, 2. Septimiu Albini, 3. George Pop de Băsești, 4. Dr. Vasile Lucaciu, 5. Eugen Brote, 6. Dr. D. P. Barcianu, 7. Teodor Mihali, 8. Vasile Ignat, 9. Alexandru Filip, 10. Ludovic Csato, 11. Patrichie Barb, 12. Dr. I. Tripon, 13. Nicolae Cristea, 14. Gavriil Manul (Bistrița), 15. Dimitrie Comșa, 16. Aurel Suciu, 17. Dr. Ioan Nichita, 18. Mihai Veliciu, 19. Gavril Lazăr, 20. Dr. Iuliu Mera, 21. Gherasim Domide, 22. Dr. A. Popovici, 23. Rubin Patiția, 24. Iuliu Coroian, 25. Vasile Rațiu.<sup>7</sup> Toți aceștia au participat activ la alcătuirea Memorandumului care a fost apoi înaintat împăratului.

Nici Barcianu și nici Comșa nu au fost însă la Viena, fiindcă mitropolitul Miron Romanul nu le-a acordat concediul necesar în acest sens.

Ceea ce a urmat, se cunoaște foarte bine. „Drăguțul de împărat” nu a citit Memorandum, trimîndu-l în plicul nedesfăcut la Budapesta și apoi fiind înapoiat lui Ioan Rațiu, președintele Partidului Național Român.

Budapesta nu putea fi însă indiferentă la cele întiplate, așa că români vor fi repede trași la răspundere în cadrul bine cunoscutului proces intentat memorandistilor la Cluj. Spre cinstea lor, acuzații vor deveni acuzatori, punind în față întregii lumi doar o singură alternativă: aceea de a recunoaște marile nedreptăți pe care le-au avut de suferit români din Transilvania și Ungaria în timpul stăpîririi austro-ungare.<sup>8</sup>

Între acuzații de la Cluj s-au numărat și cei doi profesori sibieni care, la fel ca și ceilalți compatrioți s-au comportat exemplar.

<sup>4</sup> Ibidem, p. 282.

<sup>5</sup> Dr. Ioan Lupaș, op. cit., p. 30.

<sup>6</sup> Dr. Petru Șpan, op. cit., p. 15.

<sup>7</sup> I. P. P. Procesul Memorandului românilor din Transilvania. Acte și date, vol. I, Cluj, 1933, p. 11.

<sup>8</sup> A se vedea: Ibidem, vol. I, Cluj, 1933 și vol. II, Cluj, 1934; Mihai Stoian, Procesul unui proces, București, 1978; Vasile Netea, Procesul Memorandului, București, 1978; Teodor V. Păcăianu, Cartea de Aur sau luptele politice-naționale ale românilor, vol. VII, Sibiu, 1913; Eugen Brote,

Din actele procesului ne putem face o imagine despre fiecare dintre ei. Iată, de pildă, semnalamentele personale ale lui Daniil P. Barcianu: Numele: Dr. Daniil Barcianu; Locul nașterii: Răsinari; Etaea: 46 ani; Religia: ortodox; Starea familiară: căsătorit, are 5 copii; Ocupațiunea: profesor; Mărimea: mijlociu; Constituția corpului: slab dezvoltat; Față: rotundă; Culoarea fetii: brună; Părul: negru; Fruntea: îngustă; Ochii: bruni; Sprincenele: brune; Nasul: regulat; Gura: regulată; Dintii: întregi; Mustățile: brune, de mărime mijlocie; Barba: rasă; Bărbia: ascuțită; Semne deosebite — ; Cunoștințe de limbi — ; Îmbrăcământea: —.<sup>9</sup>

Despre Dimitrie Comșa aflăm: Locul nașterii: Sibiu; Etaea: 48 ani; Religia: ortodox; Starea familiară: căsătorit, are 4 copii; Ocupațiunea: profesor; Mărimea: înalt; Constituția corpului: constituție slabă; Fata: lungăreată; Culoarea fetei: brună; Părul: brun, puțin cărunt; Fruntea: lată; Ochii: bruni; Sprincenele: rare; Nasul: lungăret; Gura: regulată; Dintii: întregi; Mustățile: brune; puțin cărunte; Barba: brună, căruntă, de mărime mijlocie; Bărbia: ascuțită; Semne deosebite: — ; Cunoștințe de limbi: română; Îmbrăcământea = domnească.<sup>10</sup>

Ca membri în Comitetul central al Partidului Național Român, alături de Dr. Ioan Rațiu și Septimiu Albini, Dumitru Comșa și Dr. Daniil P. Barcianu făceau la 18 februarie 1893 următoarea declarație: „Subscrișii membri ai Comitetului de 25, însărcinați cu asternerea Memorandumului la Monarh, declarăm prin aceasta conform protocolului, că în ședința sa de la 26 Mai 1892, Comitetul a luat între altele conclusul, ca să se tipărească textul stabilit al Memorandumului în ediție românească, ungurească, germană și eventual franceză și italiană și să se distribue între alegeriori români și între notabilitățile politice din țară și străinătate. Tipărireia să se comande la „Institutul tipografic”, societate pe acții. Socoteala de tipărire și spesele pentru distribuirea exemplarelor este a se asterne comitetului amintit”. Sibiu, 10 Februarie n. 1893”. Semnează: Dr. Rațiu, președintele comitetului central electoral. Dumitru Comșa, ca secretar, S. Albini, ca secretar și Dr. D. P. Barcianu, membru în comitet. Declarația este anexată la Procesul verbal de interogator al lui Eugeniu Brote.<sup>11</sup> Împreună cu ceilalți 25 membri, cei doi profesori sibieni erau însărcinați și cu răspindirea între români a textului tipărit al Memorandumului.<sup>12</sup>

Mai întii, cei doi au fost interogați ca martori în procesul intentat lui E. Brote la Sibiu. În ziua de 27 mai 1893 a fost anchetat Dimitrie Comșa căruia judecătorul de instrucție Godri Sándor, îl aduce la cunoștință cauza pentru care a fost citat în instanță. Iată-o: „Ai fost membru al Comitetului executiv al Partidului Național Român, ai luat parte la conferința, care a hotărât întocmirea și răspindirea broșurei numită Memorandum; ai aderat și D-ta la această hotărîre, intrucît ai contribuit la executarea hotărîrii, ai tratat cu intreprinderea tipografică, ori cu personalul ei pentru efectuarea tiparului, și ce parte ai luat la răspindire?”.<sup>13</sup>

Inainte de a răspunde, Dimitrie Comșa cere ca depozitia să o poată face „în limbă mea maternă română, și conform legii naționalităților depozitia mea să fie trecută la proces în limba română”. Era o cerere îndrăzneață, în plină campanie de maghiarizare a naționalităților din imperiu. Judecătorul acceptă depozitia să în românește, însă refuză redactarea ei în limba română. Aceste chestiuni formale fiind încheiate, D. Comșa răspunde: „Eu am luat parte atât la conferința națională ținută la 20, 21 ianuarie anul trecut, unde s-a hotărât redactarea și înaintarea Memorandumului, cum și la ședințele ținute la 25 și 26 Martie din anul trecut ale comitetului executiv al partidului național român; unde s-a stabilit definitiv textul și cuprinsul Memorandumului, am fost membru acestora și am aderat la executarea hotărîrii, nu am tratat cu tipografia sau cu cineva din personalul ei pentru tipar și editare, și la răspindire peste tot nu am lucrat”.<sup>14</sup>

9 Cf. I. P. P. op. cit., vol. I, p. 469.

10 Ibidem, p. 468.

11 Ibidem, p. 75—76.

12 Ibidem, p. 98.

13 Ibidem, p. 149.

14 Ibidem, p. 150.

Judecătorul de instrucție ii face apoi cunoscută acuza care i se aduce: „Prin faptul D-tale, că ai fost membru al Comitetului executiv al Partidului Național Român și ai contribuit la stabilirea textului și cuprinsului Memorandumului, la darea hotărârii pentru multiplicarea lui, prin presă și pentru răspândirea lui, ai comis crima de agitație prevăzută de art. 171, 173, cod. pen. Ce spui la asta?“<sup>15</sup>

Iată și răspunsul lui Dimitrie Comșa: „Neg că am comis fapta ce mi s-a pus în vedere, neg că Memorandumul ar cuprinde aşa ceva, prin ce s-ar fi comis, fie agitație, fie atacarea puterii obligatorii a legilor, sau ori ce altă infracțiune pasibilă de codul penal, ori s-ar fi intenționat comiterea astfel de fapte. De altfel iau răspunderea pentru redactarea și editarea Memorandumului“. Apoi, întrucât depozitia „nu a fost trecută în limba mea maternă, refuz semnarea procesului verbal“.<sup>16</sup>

În ziua de 6 iunie 1893, tot la tribunalul din Sibiu, lui D. Comșa î se cere să confirme încă odată dacă a aderat la hotărârea ca Memorandumul să fie imprimat și răspândit, ceea ce acesta confirmă, declarând că și-a însusit și el hotărârea Comitetului partidului. Refuză însă și de data aceasta să semneze depozitia sa din același motiv amintit mai înainte.<sup>17</sup> De asemenea, refuză să-și semneze depozitia și la cel de al treilea interrogatoriu, din 12 decembrie 1893, din același motiv.<sup>18</sup>

Primul interrogatoriu al lui Daniil P. Barcianu, tot la Sibiu, în procesul întinut lui Eugeniu Brote, acuzat de agitație, a fost în data de 2 martie 1893, iar al doilea la 2 iunie 1893. Atât întrebările, cât și răspunsurile sunt aproape identice cu cele ale lui Dimitrie Comșa. Iată-le: „D-ta — zice judecătorul de instrucție — ești bănuit cu aceea, că fiind unul din membrii Comitetului executiv al partidului național român, ai contribuit la editarea, multiplicarea prin persă, cum și la răspândirea imprimatului intitulat „Memorand“ și prin aceasta ai comis crima prevăzută de art. 171, 173 Cod. pen. astfel să declari dacă D-ta ai fost membru al acestui comitet executiv, ai luat parte la conferințele în care s-a hotărât editarea, multiplicarea și răspândirea imprimatului, cu titlul Memorandul, ai aderat la această hotărâre, în ce mod ai contribuit la executarea acesteia, ai avut tratative cu personalul imprimeriei pentru tipar, și ce rol ai avut în privința răspândirii“.<sup>19</sup>

Ca și D. Comșa, înainte de a răspunde, Daniil P. Barcianu cere ca „depoziția mea să se treacă la proces verbal în limba mea maternă română, fiindcă la caz contrarui nu voi semna procesul verbal“. Cerere respinsă prin același articol 13 al Legii naționalităților.<sup>20</sup>

Iată depozitia profesorului sibian: „Recunosc că am participat de fapt la conferința partidului național român, în care s-a hotărât editarea Memorandumului, și am aderat la hotărâre.

Recunosc mai departe, că am fost membru al comitetului executiv de 25 al partidului Național român, și asemenea am luat parte și la ședințele acestuia tinute la 25—26 Martie din anul trecut, unde s-a hotărât editarea Memorandumului, tipărire în diferite limbi, răspândirea lui, și în sfîrșit conținutul și textul definitiv al aceluia, și am aderat la hotărîrile aduse în privința aceasta, cu toate acestea nu am luat nici o parte la executarea hotărîrii privitoare la imprimare și răspândire, nu am avut tratative cu imprimarea sau cu personalul ei, pentru tipar, și nu am participat la răspindire. Neg însă, că prin fapta mea recunoscută mai sus, aș fi comis vre-o infracțiune și în special aceea prevăzută de articolele de lege invocate, fiindcă imprimatul intitulat Memorandul nu conține nimic ce ar agita pe singuratici sau pe naționalități, una contra alteia, sau contra legilor, și ar ataca puterea obligatorie a legilor fiindcă broșura menționată este numai o petiție adresată Majestății Sale, iar dreptul de a petiționa îl are oricine. De altfel, ce mă privește, iar răspunderea pentru conținutul, editarea Memorandumului, pentru multiplicarea prin presă și răspândirea lui, deoarece precum am spus-o și mai sus, am ade-

<sup>15</sup> Ibidem,

<sup>16</sup> Ibidem, p. 151.

<sup>17</sup> Ibidem, p. 153.

<sup>18</sup> Ibidem, p. 155.

<sup>19</sup> Ibidem,

rat la hotărîrea adusă în privința aceasta".<sup>20</sup> Deși acceptă că depozitia a fost corect redată, refuză să o semneze întrucât nu a fost scrisă în limba română.<sup>21</sup> De asemenea, pe același motiv refuză și semnarea depoziticii făcute la cel de al treilea interrogatoriu, în ziua de 16 ianuarie 1894, judecător fiind același Gödri Sándor.<sup>22</sup>

Nu sunt singurii care au făcut acest lucru, căci la fel s-au comportat, ca de pildă: preotul Nicolae Cristea,<sup>23</sup> Teodor Mihali,<sup>24</sup> Septimiu Albini,<sup>25</sup> protopopul ortodox Romul Crainic<sup>26</sup> și alții. Cu tot protestul ridicat la 13 decembrie 1893 față de acuza ce li se aducea, Barcianu și Comșa vor fi citate în fața Curții de Jurați de la Cluj, căci recursul lor nu va fi acceptat.

De la Sibiu, memoranștii au plecat la Cluj, unde se va desfășura partea cea mai gravă, și ultima a procesului. Au plecat de la Sibiu duminică, 6 mai 1894: Ioan Rațiu, D. P. Barcianu, Dimitrie Comșa și Nicolae Cristea, într-o atmosferă entuziaștă. Ziarul „Tribuna” relatează: „Ploase noaptea întreagă și ploua și dimineața cînd am pornit spre gară aproape toți Români din Sibiu: inteligență, meseriași și țărani, pînă și din satele din jur”. În fiecare gară, începînd cu Sibiul, se cîntă „Deșteaptă-te Române”; Ocna Sibiului, Loamnes, Șeica Mare, Calvasăr, Blaj, Crăciunel, Bucerdeia, Cistei, Mihalț, Teiuș, Aiud, Decea, Vîntul de Sus, Cucerdea, Ghîrîș, Apahida, Semeșeni, Cluj.<sup>27</sup>

La Cluj, între 7—25 mai 1894, cei acuzați au făcut, din nou, dovada unei puternice solidarități față de cauza națională, dar și față de acuza adusă la adresa guvernărilor maghiari. Din acuzați, ei vor deveni acuzaitori ai nedreptății și împărăției la care erau supuși românii transilvăneni.

În prima zi a procesului, 7 mai 1894 s-a făcut apelul acuzaților și al apărătorilor acestora. Dimitrie Comșa era apărător de Dr. Aurel Mureșanu, iar Daniil P. Barcianu de către avocatul slovac Matei Dula. Președinte al tribunalului era baronul Szentkereszty Zsigmond.<sup>28</sup>

Atât D. Comșa, cât și D. P. Barcianu și ceilalți acuzați, vor declara în numeroase rînduri că interpretul a tradus greșit. Cu toate acestea, în momentul cînd, de pildă, Dr. Valeriu Braniște începe să vorbească românește, îl somează să vorbească ungurește.<sup>29</sup>

Un moment deosebit de interesant pentru puternicul sentiment național al memoranștilor îl constituie interrogatoriul din 8 mai 1894. Cînd președintele se adresează lui Comșa maghiarizîndu-i numele în Demeter, acesta ripostează: „Anunț cu onoare, că eu nici nu cunosc pe Comșa Demeter. Președintele: Va să zică nu ești D-ta Comșa Demeter?

*Acuzațul Comșa:* Numele meu este Dimitrie Comșa.

*Președintele:* Acesta ungurește este Comșa Demeter.

*Acuzațul Comșa:* Numele meu este numai nume românesc, fiindcă eu sunt român".<sup>30</sup> Apoi la întrebarea dacă a mai fost vreodată părăsit, nu vrea să răspundă.<sup>31</sup> La fel procedează și Barcianu.<sup>32</sup>

În data de 17 mai 1894, în timpul interrogatoriului, Dimitrie Comșa aduce o serie de critici la adresa judecătorului de instrucție și, în primul rînd că neștiind românește, nu a redactat cu exactitate procesul verbal întocmit. Iată ce spune Comșa: „Este adevărat, că domnul jude de instrucție vorbea românește, aşa în limba po-

20 Ibidem, p. 155—156.

21 Ibidem, p. 156.

22 Ibidem, p. 157.

23 Ibidem, p. 157—160.

24 Ibidem, p. 161—163.

25 Ibidem, p. 181—183.

26 Ibidem, p. 189.

27 M. Stoian, op. cit., p. 50 și I. P. P., op. cit., vol. II, p. 360—361 și 420—422.

28 I. P. P., op. cit., p. 249—250.

29 Ibidem, p. 256—257.

30 Ibidem, p. 258—259 și vol. II, p. 29—30.

31 Ibidem, vol. II, p. 30.

31 Ibidem, vol. II, p. 30.

32 Ibidem, p. 33.

porului, dar la aceea nu e capabil, ca în limba românească cultă să poată face distincții exacte. Așa de exemplu nu știe să facă deosebire între „conferință” și „comitet”. La răspunsul președintelui că judecătorul de instrucție nu putea să gresescă, D. Comșa adaugă: „Întreg cursul instructiei este foarte defectuos, ca dovedă arăt în fața domnului Gödri eu am incercat temeinic să dezvolt întreg obiectul, că această chestiune a Memorandumului s-a fost stabilit încă la 1890 și că ea s-a decis la adunarea de la 22 ianuarie 1892, iar adunarea de la 25—26 martie a fost chemată numai să execute această înțelegere anterioară. Acestea eu le spusesem domnului judecător de instrucție, dar nu port vina, dacă nu s-a trecut la proces-verbal așa, precum le-am spus cu precizii istorice”.<sup>33</sup>

Același lucru îl afirmă și Barcianu, interogat după o pauză de zece minute. Iată ce a spus acesta: „Însoțit de grefier, judecătorul de instrucție s-a prezentat la locuința mea, unde după boală mă găseam în stare de convalescență și în cursul interogatoriului meu, domnul judecător de instrucție s-a vizuit să facă traduceri din limba maghiară în limba română. Judecătorul de instrucție însă nu înțelegea limba românească, și între altele folosea confundat cuvintele „conferință” și „ședință” și ele au fost trecute astfel la procesul verbal”.<sup>34</sup>

Interrogatorii celor doi profesori sibieni a continuat și în ziua de 18 mai 1894<sup>35</sup> și în cele următoare.

La 25 mai tribunalul din Cluj va condamna pe Dimitrie Comșa la 3 ani închisoare, iar pe Daniil P. Barcianu la 2 ani și 6 luni, fiind declarati, alături de ceilalți compatrioți, vinovați de delictul de agitație prevăzut de art. 173 al Cod. penal ung. și comis prin presă". Condamnății au fost obligați să suporte spesele de judecată. Ca și în alte dăți, nici recursul înaintat la 27 mai 1894 nu a fost aprobat, așa încât patrioții români vor trebui să infunde pușcările maghiare.

Hotărîrea tribunalului din Cluj privitoare la D. Comșa și D.P. Barcianu a fost adusă la cunoștință mitropolitului ortodox de la Sibiu, Miron Romanul, la 2 iulie 1894, cu cererea „pedeapsa să poată fi executată fără piedică”.<sup>36</sup> Ei vor fi obligați să rămnă la domiciliu, fără a putea părăsi localitatea,<sup>37</sup> iar cererile de a se putea deplasa în orașele și satele apropiate le-au fost interzise.<sup>38</sup>

De pildă, cererea lui D. Comșa de a i se permite să meargă la baie la Ocna Sibiului i-a fost refuzată la 23 iunie 1894. La fel și aceea a lui Daniil P. Barcianu de a se deplasa la Răsinari, și Ocna Sibiului.<sup>41</sup> Doar cu multă greutate, acesta din urmă obține permisiunea de a participa la înmormântarea fratelui său.

Amândoi vor fi însă transportați în închisoarea de la Vacz unde au executat 14 luni de detenție, eliberați fiind în urma intervenției regelui Carol al României.

Ieșit din închisoare cu sănătatea zdruncinată Daniil Popovici Barcianu se va stinge în anul 1903, lăsind în urma lui o activitate bogată atât pe plan național, cât și școlar pedagogic.<sup>42</sup> Colegul său, Dimitrie Comșa, va renunța la politică și se va deda cu totul instruirii conaționalilor săi, rămnind, pe lîngă un luptător pentru drepturile acestora, și un neobosit profesor, agronom și etnograf.<sup>43</sup>

Comemorind 100 de ani de la mișcarea memorandistă, ne indeplinim o datorie sfintă prin amintirea celor doi profesori sibieni, care s-au înscris în rîndul fruntașilor români luptători pentru libertatea neamului lor.

Pr. prof. Dr. Ioan-Vasile Leb

<sup>33</sup> Ibidem, p. 203.

<sup>34</sup> Ibidem, p. 209.

<sup>35</sup> Ibidem, p. 213—217.

<sup>36</sup> Ibidem, p. 235.

<sup>37</sup> Ibidem, p. 428—473 și vol. I, p. 373—383.

<sup>38</sup> Ibidem, vol. I, p. 321—322.

<sup>39</sup> Ibidem, p. 396—397.

<sup>40</sup> Ibidem, p. 397.

<sup>41</sup> Ibidem, p. 400—406.

<sup>42</sup> Vezi M. Păcurariu, op. cit., p. 283—284.

<sup>43</sup> Ibidem, p. 282—283.

CATALOGUL BIBLIOTECII LUI GHEORGHE LAZĂR  
(Urmare din nr. 1/1992)

**II. CĂRȚI CARE SE AFLĂ ÎN CASA MEMORIALĂ  
„GHEORGHE LAZĂR“ DIN AVRIG**

**A. Descoperite în sat și donate de Profesorul Onisifor Ghibu**

Nr. inv. 964

76

COLONIUS JOHAN. PHILIP: *Systema arithmeticum speciosum*, Das ist Ein auf die neusie Art wohleingerichtetes vollkommenes RECHEN BUCH, Worinnen Alle Aufgaben durch eine Allgemeine Regel, Vermittelst der Teutschen Heb.-Kunst so nur in dreyen Regeln bestehet, ohne die sogenannte Italiänische, oder Welsche Practica, durch alle Arithmetische Regeln, so in vita communi nütze und nöthig sind, behend, kurz, leicht, lustig und gleichsam spelwend resolviert und beantwortet werden. Nebst einen Anhang Der Decimal-Rechnung, Ausziehung, der Quadrat und Cubic-Wurzel, auch andern zur Geometrie, Oekonomie etc. nützlichen Exempeln dergestalt von Wort zu Wort beschrieben, und durch Exempel deutlich erklähret, dass ein Liebhaber die in allen Ständen, so hochnöthig- als nützliche Rechen-Kunst in kurzer Zeit ohne mündlichen Unterricht nicht nur gründlich erlernen und fassen, sondern auch hinwiederum andere darinnen glücklich informieren kan; wie auch ein aus Rechnungs-Tabellen bestehender immer währender Kalender — von Iohann Philip Colonius d.z. Evangel. Lutherischen Prediger zu Gronau und Altenberg verfertigt und ans Licht gestellet Frankfurt am Mayn, Zu finden bey Iohann Leonhard Buchner, im Barfüsser Creuz-Gang — 1748. (11, 5×18,5) — legat piele, deter. XXXVIII + 808 p.

COLONIUS IOHANN PHILIP: *Carte de aritmetică specioasă (Algebră)\**, adică o carte completă de aritmetică întocmită după cea mai nouă metodă, în care toate problemele pot fi rezolvate cu îndemnare, rapid, ușor, agreabil și aproape în joacă, printr-o regulă generală datorită artei [tehnicei] germane de reducere (simplificare), constătoare numai din trei reguli — fără aşa-numita regulă (practica) italiană — prin toate operațiile aritmetice care sunt necesare și folositoare în viața de toate zilele. Cuprinde și un supliment cu calculul zecimal, extragerea rădăcinii pătrate și cubice și în care sunt descrise amănunțit — și lămurite clar prin exemple — alte chestiuni utile de geometrie, economie etc., astfel încit un amator cu orice pregătire, nu numai că poate deprinde repede și pricpe temeinic, fără învățămînt oral, arta socotitului atât de neccesar și folositoare, ci poate instrui cu succes și pe alții întrucătă; mai cuprinde un calendar perpetuu constător din tabele de calcul, de Iohann Philip Colonius, actualmente predicator principal evangelic-luteran la Gronau și Altenberg — întocmită și publicată la Frankfurt pe Main. Poate fi găsită la Iohann Leonhard Buchner, în Galeria călugărilor desculți, 1748. XXXVIII + 808 pag.

\* Obs. Algebrei, odinioară i-au zis „aritmetică specioasă“. (V. Larousse XX și Ch. Wolff: Compendium elementorum Matheseos universae... Claudopoli, 1773 — în care pe prima filă a capitolului Elementa Algebrae scrie: Defin[itio] II. ARITMETICA SPECIOSA ea dicitur, quae loco cyfrarum signa generalia in computo adhibet, horumque opere ordinarias arithmeticas operationes peragit. (Aritmetică specioasă se numește acea [partea a aritmeticii] care în locul cifrelor introduce în calcul semne generale, cu ajutorul cărora se continuă operațiile aritmetice ordinare).

77

Nr. inv. 972

FRIEDERICH II, König von Preussen:

Hinterlassene Werke, IV-ter Band (Geschichte des siebenjährigen Krieges. Zweiter Theil). Wien 1789. Bey Ioh. Bapt. Wallishausser, Buchhändler. — IV + 322 p.

FRIEDERICH al II-lea, Regele Prusiei:

Opere postume, volumul IV (Istoria războiului de 7 ani. Partea a doua). Viena 1789. La Iohann Baptist Wallishausser, librari. IV + 322 p.

FRINT IACOB: *Theologische Zeitschrift* herausgegeben von Jacob Frint, k.k. Hof- und Burghäher, emeritirten Professor der Religions-Wissenschaft an der Universität. Erster Jahrgang, Erster Band. Wien und Triest. In Verlage der Geistingerschen Buchhandlung, 1813, 190 p.

FRINT IACOB: *Revista teologică*, publicată de Jacob Frint, preot al orașului și al Palatului, profesor emerit de Știința religiei la universitate. Anul I, volumul I. Viena și Triest. În editura librăriei Geistinger, 1813. 190 p.

79

Nr. inv. 966

HORVÁTH IOH. BAPT.: *Institutiones Logicae* (136 p.), *Institutiones Methaphysicae* (390 pag.), quas in usum discipulorum conscripsit Ioan Bapt. Horváth, e Soc. Jesu, philosophiae doctor eiusdemque in Academia Budensi Professor publicus ordinarius. Tyrnaviae. Typis Collegii Academicii Soc. Jesu. Anno MDCCCLXVII.

HORVATH IOAN BAPTIST; *Manual de logică* (136 pag.), *Manual de metafizică* (390 pag.), pe care le-a întocmit în folosul auditorilor săi Ioan Baptist Horváth, din Societatea lui Isus, doctor în filozofie și profesor public titular de aceeași disciplină la Academia din Buda. Tyrnavia (Tirna = Pressburg). În tipografia colegiului academic al societății lui Isus. Anul 1767.

Bibl.: *Bibliographia Hungariae*, p. 166.

80

Nr. inv. 970

IAHN IOHANN: *Archaeologia Biblica* in Epitomen redacta a Iohanne Iahn, Philos. et Theol. Doct., Eccl. Metropol. Ad S. Stephanum Viennae canon. capit., Archiepisc. Consistorii Consiliar, Prof. caes. reg. P. et O. *Editio... Viennae*, 1805.

Cartea are mari lipsuri: lipsește foaia de titlu și pag. 45—512. *Foaia de titlu reconstituită* după ediția din 1814 a aceleiasi cărți, care se află la Biblioteca Mitropoliei Ortodoxe din Sibiu, cota 7562, data apariției cărții din biblioteca lui Lazăr, fiind indicată la sfîrșitul prefetei.

IAHN IOHANN: *Arheologia biblică*, redactată în rezumat de Iohan Iahn, preot la biserică metropolitană Sf. Stefan din Viena și consilier capitarular al Consistorului arhiepiscopal, profesor cezaro-crăesc emerit și titular. *Ediția... Viena*, 1805. Are pag. 1—44 + 513—646 (total 178 pagini).

81

Nr. inv. 971

IAHN IOHANN: *Introductio in Libros Sacros Veteris Foederis*, in Compendium redacta a Iohanne Iahn, Philos. et Theol. Doct. LL.OO.<sup>1</sup> Introd. in V.F. Archaeol. Bibl. et Dogm. prof. Caes. Reg. P. et O. in Universitate Viennae. Viennae MDCCCIV. Apud Christ. Frid. Wappler et Beck. — IV + 625 p.

Obs.: Lipsește foaia de titlu și primele 32 pag. Deci are 592 p. *Foaia de titlu reconstituită* după un exemplar identic aflător la Biblioteca Mitropoliei ortodoxe din Sibiu, cota 7717.

Bibl.: Ambele lucrări ale lui Iahn: — Graesse, III, 446, Dict. de la Bible, I, 930.

IAHN IOHANN: *Introducere în Cărțile Sfinte ale Vechiului Testament*, redactată în rezumat de Iohann Iahn, doctor în filozofie și teologie, profesor c.c. emerit și titular de!... Introducere în Vechiul Testament, de Arheologie Biblică și de Dogmatică la Universitatea din Viena. Viena, 1804. La Cristian Friedrich Wappler și Beck. 592 p.

<sup>1</sup> LL.OO. = Linguae Orientales (limbile orientale).

82

Nr. inv. 965

PARIZEK ALEX: *Ueber Lehrmethode in Volksschulen für Präparanden, Katecheten und Lehrer, nebst einem Anhange vom Präparandenunterrichte für Musterlehrer, vom Alex Pařízek, Director der k.k. prager Normalschule. Prag, bey Kaspar Widtmann. 1797. XXVIII + 340 p.*

PARIZEK ALEX: *Asupra metodicei învățămîntului în școlile poporale pentru candidați (în învățămînt), catiheți și profesori cu o anexă cuprîndînd învățămîntul pentru candidați de profesor-model [metodîști], de Alex Pařízek, director al Școlii normale c.c. din Praga. Praga, la Kaspar Widtmann, 1797. XXVIII + 340 p.*

Semnată Lazar.

83

Nr. inv. 963

PSALIDA ATHANASIO PETRIDE: *Peri aleitous Evdaimonias — vera felicitas, sive Fundamentum omnis Religionis. Graece et latine. Authore Athanasio Petride Psalida Ioaninensi ex Epiro. Tomus I. Viennae, 1791. In Typographia Baumeisteriana. Lipsă foaia de titlu, rupte sau deteriorate alte file. XLVIII + 408 p.*

*Foaja de titlu reconstituită după un exemplar identic aflată la Biblioteca Mitropoliei Ortodoxe, Sibiu, cota 4544.*

PSALIDA ATANASIE PETRIDE: *Adevărata iericire, sau Fundamentul oricărei religii. În l. greacă și latină. Autor Atanasie Petride Psalida. Ioanian din Epir. Vol. I. Viena, 1791. În tipografia lui Baumeister. XLVIII + 408 p.*

Obs.: Text paralel: grec — latin, pe v<sup>0</sup>: grec, pe r<sup>0</sup>: latin.

84

Nr. inv. 967

VIERTHALER FR. MICH.: *Literaturzeitung von jahre 1800, herausgegeben von Fr. Mich-Vierthalter. Erster Jahrgang. Erster Band: Januar, Februar, März. Salzburg, im Comtoir des Staats- und Literaturzeitungen, und in Commission der Meyerschen Buchhandlung. 430 p. + [10].*

VIERTHALER FR. MICH.: *Gazeta Literară din anul 1800, publicată de Fr. Mich. Vierthalter. Anul I. Volumul I pe: Ianuarie, februarie, martie. Salzburg, în Oficiul de stat și al gazetelor literare, precum și în comision la librăria Meyer. 430 p. + [10].*

85

Nr. inv. 968

WEISS EMANUEL ADAM: *Verzeichnis von alten und neuen rohen Büchern, welche in den gewöhnlichen Verkauf-Preisen angesetzt, dermalen aber um die Hälfte verkauft werden, bey Emanuel Adam Weiss, Buchdrucker in Regensburg. Nr. I. 1768. 382 pag.*

Urmează o fascicolă conținând paginile de la 161 la 224, deci, 64 pag. Urmează fascicola din anul 1769, cu 256 pag. Total deci, 382+64+256=702 p.

WEISS EMANUEL ADAM: *Listă de cărți noi și vechi crude [NEFINISATE], cărora — fixindu-li-se prețurile obișnuite — acum se vor vinde cu prețul jumătate, la Emanuel Adam Weiss, tipograf în Regensburg. Fascicola Nr. I, apărută în 1768, 382 p. — O fascic. de 64 pag. și fasc. II din anul 1769, cu 256 p. Total: 702 p.*

### B. Cărți donate de urmași ai lui Gheorghe Lazăr din Avrig

— DE LA FAMILIA ÎNVĂȚATORULUI VASILE BERGHEA —

86

Nr. inv. 952

LEUCHT[IUS] VALENTIN[US] ET HARAUM FRANCISC[US]: *Vitae Sanctorum, alias per Fr. Haraum latinè, postmodum per Valentinum Leuchtum germanicè conscriptae, ... XIV + 1004 p. + 60.*

coligat cu: *Leben des Herrn Christi*, Der Jungfrauen Mariae und der H. Annae. Coloniae, 1662. 104 p.

LEUCHT[IUS] VALENTIN[US] și HARAUM FRANCISC[US]: *Viețile Sfintilor*, intocmită în limba latină de *Haraum Francisc* și, curind după aceea de *Valentin Leucht* în limba germană. XIV + 1004 p. + 60.

Coligat cu: *Viața Domnului Iisus Hristos, a Sfintei Fecioare Maria și a Sfintei Ana* (de aceeași autor) 104 p.

Bibl. și obs.: Leucht (sau Leuchtius) Valentin, teolog german, scriitor religios fecund (1550–1619), a scris la 1583 Viața Sf. Marii, la 1597, Viața Sf. Ana și o Viață a Sfintilor, după Luigi Lippomano, la 1601.

Exemplarul de la Avrig este o ediție germană din 1662. Scrisă cu caractere gotice, pe două coloane, format mare (21×33 cm), coperte de lemn. Data apariției e menționată în formula de aprobare a publicării.

- Lexicon für Theologie und Kirche, VI, 1934.
- Jöcher, II, col. 2402.

87

Nr. inv. 961, 960

MATTHISSION FRIEDRICH: *Erinnerungen*. II-ter Band. III-ter Band. II. Band: Seefahrt nach Kopenhagen. Wahlfahrt. Zürich, 1810. 418 p. III. Band: Fragmente aus Tagebüchern und Briefen. Zürich, 1812. 402 p.

Bey Orell Füssli und Compagnie.

Pe ambele volume semnat: Ex libris *Basilii Maxim* (un urmaș al lui Lazăr).

MATTHISSION FRIEDRICH: AMINTIRI [DE CĂLĂTORIE] — Vol. II. Pe mare către Copenhaga. Călătorie la alegere. 1810. 418 p. Vol. II. Fragmente de jurnal și Scrisori. 1812. 402 p.

Ambele volume au apărut la Zürich la Orell Füssli și Compania.

88

Nr. inv. 957

MICHAELIS IOHANN BENIAMIN: *Sämtliche poetische werke*. II-ter Theil, Wien, 1791.

Bey F.A. Schraemb. — Gedruckt für Franz Anton Schrämbel bey Ignaz Alberti, 1791. VIII + 282 pag.

MICHAELIS IOHANN BENIAMIN: *Opere poetice complete*. Partea a II-a. Viena, 1791.

La F. A. Schraemb. — Tipărit pentru Franz Anton Schrämbel la Ignaz Alberti 1791. VIII + 282 pag.

#### — DE LA FAMILIA PROF. LIDIA CHIALDA —

89

Nr. inv. 953

OKTOIHUL acum a doua oară tălmăcît pre limba rumânească, spre înțelegerea de obște și tipărit la intuijul an al inaltei domenii aprea luminatului oblađitoriu atoată Tara Rumânească Ioann Nicolae Alexandru Voievod, cu blagoslovenia prea sfîntului Mitropolit al Ungrovlahiei Kyr Daniil. În Sfânta Mănăstire atuturor sfintilor în București. La anul de la Hristos 1720. De Sava Ieromonahul egumenul. 464 + 159 p.

Bibl.: BRV II — (179), p. 2.

#### — DE LA FAMILIA PROF. NICOLAE GRANCEA —

90

Nr. inv. 456

PSALTIREA fericitului proorocului și împăratului David. Acuma iarăși a doară tipărită în zilele prealuminării Domnului nostru Io Alexandru Ioan Ipsilant Voievod. Cu Blagoslovenia și cheltuiala preasfințitului Mitropolit al Ungrovlahiei Kyr Grigorie. În Sfânta Mitropoliea Bucureștilor la anul de la Adam 7283 (=1775) de la Hs.). S-au tipărit de Popa Constandin Tipograful Rim[nicului]. 224 file = 448 p.

Obs.: *Foaia de titlu reconstituță*, plecind de la mențiunea de pe fila 224 făcută de... „Jeromonahul Macarie din Sfânta Mănăstirea Dragomirnei, diortositorul Tipografiei”....

Bibl.: B R V II, (393), p. 213.

### III. CĂRȚI AFLATE IN POSESIA FAM. INV. G. RĂDUTIU, URMAȘ AL LUI LAZĂR

91

BOSSUET, Monseignore IACOPO BENIGNO: *Discorso sopra la Storia universale*. Per dilucidare la Continuazione della Religione e le Mutazioni degl'Imperij, dal principio del Mondo sino all'Imperio di Carlo Magno, — di Msq. Iacopo Benigno Bossuet, Vescovo di Meaux, Consigliere del Re, già Precettore del Serenissimo Delfino, Primo Limosiniere di Madama la Delfina. Trasportato dalla Lingua Francese nell' Italiana Da Selvaggio Canturani. Venezia, MDCCXXIII. Nella Stamperia Baglioni. Con Licenza de'Superiori, e Privilegio. — 464 p.

Coligat cu:

Continuazione della' Storia Universale di Msg. Iacopo Benigno Bossuet, Vescovo di Meaux. Dall'Anno 800 di Nostro Signore sino all'Anno 1700. ... 219 p.

BOSSUET, Monseniorul Iacopo Benigno (Jacques-Benigne): *Discurs asupra istoriei universale* pentru a lămuri continuitatea religiei și transformările imperiilor, de la facerea lumii pînă la imperiul lui Carol cel Mare, — de Ms. I.-B. Bossuet, episcop de Meaux, Consilier regal, fost profesor al Serenissimului Delfin și Prim-Duhovnic al Doamnei Delfine. Tradus din l. franceză în l. italiană de Selvaggio Canturani, Veneția, 1723. In tipografia Baglioni, cu aprobarea superiorilor, și cu privilegiu. 464 p.

Coligat cu:

Continuare la istoria universală de Ms. I.-B. Bossuet, Episcop de Meaux. De la anul 800 al Domnului Nostru [Is.H.] pînă la anul 1700. — 219 p.

Bibl.: Larousse, XX-e.

— Brunet, I., col 1134.

92

M. TULLIUS CICERO: *Sixs Reden*. I. Vor den Archias, II. Wider den Catilina, III, IV. Nach seiner Zurückkunft, V. Vor das Manilische Gesetz, VI. Vor den Milo. Verteutschet von Christoph August Heumann. Eisenach und Naumburg. In Verlag Michael Gottl. Griessbachs, 1735. — XXIV + 262 p.

CICERO, MARCUS TULLIUS: *Sase discursuri*. I. În apărarea lui Archias; II. Impotriva lui Catilina; III, IV. După întoarcerea [sa] [din exil]; V. În sprijinul legii Manilia; VI. În apărarea lui Milo. În germană de Christoph August Heumann. Eisenach și Naumburg. În editura Mihail Gottl[ieb] Griesbach, 1735. — XXIV + 262 p. (Legat în carton).

Obs.: Cartea aceasta este traducerea în l. germană a cărții de la Nr. 11 (dintre cărțile aflătoare la Biblioteca Academiei), avînd datele bibliografice identice.

93

HORATII QUINTI FLACCI: *Opera*, Tomus secundus, interpretatione et notis illustravit Ludovicus Despres... Rhetor Emeritus... in usum Serenissimi Delphini... Venetiis, MDCCXXVII, apud Gio[vanni] Malachinum. Satiarum Liber I—II; Epistoliarum Liber I—II; Epistula ad Pisones sive de arte poetica. — Interpretationes et Annotationes. 410 p.

— Index rerum notabilium quae reperiuntur tum Carminibus Horatii, tum in Annotationibus nostris — 14 p.

— Index vocabularum omnium quae in Horatio leguntur, — CXX p. Semnată Lazar. 410 + 14 + CXX p.

HORATIUS QUINTUS FLACCUS: *Opera*, volumul doi, în interpretarea și ilustrată (explicată) cu note de *Ludovic Despres*, profesor emerit de retorică, spre folosul Delfinului. Venetia, 1727, la Giovanni Malachinum. Cărțile I-II ale Satirelor; Cărțile I-II ale Scrisorilor; Scrisoarea către Piso, sau despre arta poetică. Interpretări și comentarii. 410 pag.

— Index cuprinzind chestiunile mai importante care apar în poezile lui Horatiu și în adnotările noastre. — 14 pag. — Indexul tuturor cuvintelor care apar în opera lui Horatiu, CXX pag.

Obs.: *Foaia de titlu reconstituită* cu aproximație după o notă de editor de la sfîrșitul volumului.

Bibl.: — Brunet III, col. 318.

— Graesse III, p. 353, col. 2.

— Iani Dvaid, I, p. LXVIII.

Prima ediție a acestei lucrări a apărut în 1691 la Paris. De atunci s-au publicat o mulțime de ediții. Graesse înșiră 24 de ediții, între care e și cea a lui Giovanni Malachin din Venetia de la 1727.

94

MARTINI, CAROLII ANTONII DE: S.C.R.A.M.I. Stat. Cons. et in Supremo Ivdi-covm Tribvnali Vice-Praesidis; POSITIONES DE IVRE CIVITATIS in vsvm Academiarvm Hvngriae. Pars Prima, Bvdae, Typis Regiae Vniversitatis, MDCCXCV. IV + 282 p.

Coligat cu: (de același autor).

DE LEGE NATURALIS POSITIONES, IV + 266 p. (aceleași date bibliogr.).

MARTINI, CAROL ANTON de, Consilier de stat și vicepreședinte al Tribunului suprem: CHESTIUNI DE DREPT CETĂȚENESC, pentru uzul academiei din Ungaria. Partea I. Buda, tipografia universității regale, 1795. IV + 282 p.

CHESTIUNI DE DREPT NATURAL, IV + 266 p.

Obs.: Vezi și titlul de la nr. 42, pag. 26, al prezentului catalog.

Bibl.: B.H. II, 681.

95

MATTHIA GEORGIIUS: *Novum locupletissimum manuale Lexicon Latino-Germanicum et Germanico-Latinum*. Pars I. Opera Georgii Matthiae, M.D. custodis Biblioth. Academicae Goettingens. Adornatum Consilio et cum Prefatione Io. Matthiae Gesneri in Universitate Goettingensi Professoris elocv. et poes, et Bibliothecarii, seminariorum philologicorum in eadem Vniversitate et maiororum electoratu Brunsvigo-Lvneburgico scholarum inspectoris. Cum privilegiis clementissimis. Halae Magdeburgicae. Sumtibus Ioan. Gottl. Bierwirthii. MDCCXLVIII. A — MYR XXVI + 870 p.

La pagina 742 o semnătură a lui Lazăr, cu inițiala parțial tăiată de compactor.

MATTHIA GEORG: *Noul și mult imbogățitul Lexicon de mîndă Latin-German și German-Latin*, partea I. Opera lui Georgé Matthia custodele bibliotecii academice din Göttingen, întocmit din încredințarea și cu prefata lui Io[an] Matthia Gesner, profesor de retorică și poetică la universitatea din Göttingen și inspector al bibliotecii seminarului filologic de la aceeași universitate, precum și al școlilor superioare din electoratul Brunsvig-Lüneburg. Cu cele mai binevoitoare privilegii. Hale in Magdeburg. Cu cheltuiala lui Ioan Gottlieb Bierwirth. 1749. De la A la MYR. XXVI + 870 p.

96

MEISSNER A.G.: ERZÄHLUNGEN UND DIALOGEN. Erster Heft. Carlsruhe, den Christian Gottlieb Schmieder, 1784. IV + 158 p. (din față lipsesc două file) Zweiter Heft, 1784. 198 p.

MEISSNER A.G.: POVESTIRI ȘI DIALOGURI. Caietul I, 1784. IV + 158 p. Caietul II, 1784, 198 p. — Carlsruhe, la Cristian Gottlieb Schmieder.



## ELEMENTA

## ALGEBRAE.

## DEFINITIO I.

**A**LGEBA est Scientia ex quibusdam quantitatibus datis finitis, ope equationum alias inventandi, quarum ad cognitas quedam relatione datur.

2. SCHOL. Ex. gr. Inveniendi sunt duo numeri, qui in se duobus datum numerum 60; additi vero aliud numerum datum 17 producant. Dantur hic duo numeri, ex quibus alii duo inveniendi sunt de quibus hoc tantum cognitum datur et eorum factum majori, aggregatum vero minori numerorum datorum, aequalē esse debere. Non autem pro presenti casu solam, sed numeros Algebra reperire docet; sed etiam ad Regulam generalem perducit, qua omnia hujus generis exempla ad calculum revocari possunt.

3. DEFIN. II. ARITHMETICA SPECIOSA ea dicitur, quae loco Cyphrarum signa generalia in computo adhibet, horumque ope ordinarias Arithmeticas operationes peragit.

M 3

4. DE-

97. WOLFF Chr.: Compendiu elementar de matematici generale (carte aparținând fondului Gh. Răduțiu), după care și-a prelucrat Gh. Lazăr o parte din Arithmetica lui — și în care, la Capitolul Algebra, se definește aceasta ca „arithmetica speciosa”.

WOLFF CHRISTIAN BARONE de: COMPENDIUM ELEMENTORUM MATHESEOS UNIVERSAE, in usum studiosae juventutis. Adornatum a Christiano L. Barone de Wolff potentissimi Borussorum Regis consiliario intimo, Fridericianae cancellario et Seniore, Juris Naturae et Gentium, atque Mathessos Professore ordinario, Professori Petropolitano Honorario, Academiae Regiae Scientiarum Parisinae, Londinensis ac Borusicae Membro. Editio prima in Transilvania. Claudiopoli, Typis Coll. Ref. MDCCCLXXIII. [Pe verso foii de titlu: Reimprimatur Cibinii 29 Maii, 1772. B. Jos. Ant. Bajtay m.p.] XVIII + 680 p.

WOLF CHRISTIAN baron de: COMPENDIU ELEMENTAR DE MATEMATICI GENERALE, spre folosul tineretului studios, întocmit de Cristian baron de Wolf, consilier intim ale preaputernicului rege al Prusilor, secretar și senior friderician, pro-

fesor titular de drept natural și internațional, precum și de matematici, profesor onorar la Petrograd, membru al Academiei regale de științe din Paris, din Londra și din Prusia. Prima ediție în Transilvania. Cluj, în tipografia Colegiului reformat, 1773. [Retipărită în Sibiu la 29 mai 1772. B.J.A. Bajtay, m.p.] XVII + 680 p.

Obs.: Cartea aceasta este tocmai manualul după care și-a alcătuit Lazăr prima parte a „Aritmeticei matematicești” ce se află în manuscris la Biblioteca Academiei Române.

Bibl.: Compediul este o ediție redusă a tratatului complet al lui Wolff: *Anfangsgründe aller mathematischen Wissenschaften*, publicat în trei volume la Halle (Germania) în 1710-11. Prima ediție a Compediului a apărut tot la Halle în 1713. El se folosea ca manual în liceele vremii. (Victor Marian: Scriserile matematice ale lui Gheorghe Lazăr; în „Gazeta Matematică” anul XLI, nr. 8 — Aprilie 1936).

#### IV. CĂRȚI CARE SE AFLĂ ÎN ALTE BIBLIOTECI

##### A. La Biblioteca Pedagogică din București

98

COMENIUS IO. AMOS: UNUM NECESSARIUM SCIRE quid sibi sit necessarium in vita et morte et post mortem quod non necessariis mundi fatigatus et ad unum necessarium sese recipiens senex. Io. Amos Comenius anno aetatis suaee LXXVII mundo expendendum offert denuo recusum. Lipsiae apud Samuelem Beniaminum Waltherum, 1724. 243 + [7].

COMENIUS IOAN AMOS: SINGURUL [LUCRU CARE SE CUVINE] SĂ FIE ȘTIUT, [anume] ceea ce-ți este necesar în viață, în moarte și după moarte — prezintă redactat din nou — bătrînul Ioan Amos Comenius, în vîrstă de 77 ani, obosit de cele netrebuinciose ale lumii, [dar] bine cumpăinind [lucrurile] și regăsindu-se într singurul lucru de trebuință. Lipsca, la Samuil Beniamin Walther. 1724. — 243 p. + [7].

Obs.: Cartea provine dintre cărțile aflate la Avrig de prof. univ. Onisifor Ghibu, aşa cum rezultă dintr-o însemnare făcută pe foaia de gardă (1942).

Lucrarea apare la anul 1668, la Amsterdam și are o multime de ediții. La Muzeul Teleki din Tg. Mureș se află un exemplar ediția 1713 (V. Iosif Antohi: Didactica Magna, Ed. Didact. și ped. București 1970).

##### B. În arhiva D-lui Octavian Ghibu, București

99

PEHEM, Ios. Ioan. Nep.; S.C.R.A.M. a Consiliis I. Un. Doct. et in antiquissima Universitate Vindobonensi juris canonici professoris p.o.;

PRAELECTIONUM IN IUS ECCLESIASTICUM UNIVERSUM, methodo discen- tium utilitati adcomodata congestarum Pars I., comprehendens jus ecclesiasticum pu- blicum. Permissu Superiorum. Viennae, apul Antonium Gassler, 1791, 734 p.

PEHEM Iosif Ioan Nepomuk, Membru... al Sfaturilor guvernamentale, doctor în drept universal și profesor emerit titular de drept canonici la străvechea Universitate vieneză: PARTEA I a PRELEGERILOR DE DREPT BISERICESC UNIVERSAL, redactată după o metodă folositoare studenților, culegerea cuprinzind dreptul bisericesc public. Cu învoieea superiorilor. Viena, la Anton Gassler, 1791. — 734 p.

Obs.: — Pe v<sup>o</sup> primei coperte Lazăr a făcut următoarea însemnare: Die 22-a Febr 1821 visus est Cometa magnus valde versus Craiovam, cum essemus Buku- restinni, cum esset revolutio Theodoriana ante adventum Ppis [Principis] Calimachi. Lazar. Semnatura cu cirilice.

În ziua de 22 februarie 1821 s-a văzut o cometă foarte mare spre Craiova, cind eram la București, cind era revoluția todoriană, înainte de sosirea principelui Calimachi. Lazar. Această însemnare, împreună cu cea de pe cartea menționată la nr. 65 din prezentul catalog, au fost comentate amplu de prof. Onisifor Ghibu în mai multe locuri și — mai recent — în „Repere sibiene”, 1980, pp. 33—62, de unde

am luat și noi fotocopia însemnării cu cometa.

— Cartea lui Pehem face parte dintre cele descoperite la Avrig de profesorul Ghibu.

C. La Biblioteca Muzeului Brukenthal din Sibiu.

100

Nr. inv. 3681

LAZAR GHEORGHE: VERSURI LA LOGODIREA MARELUI NAPOLEON CU LUDOVICA, în limba română și franceză, Viena, 1810. (Foaie volantă îndoită în două).

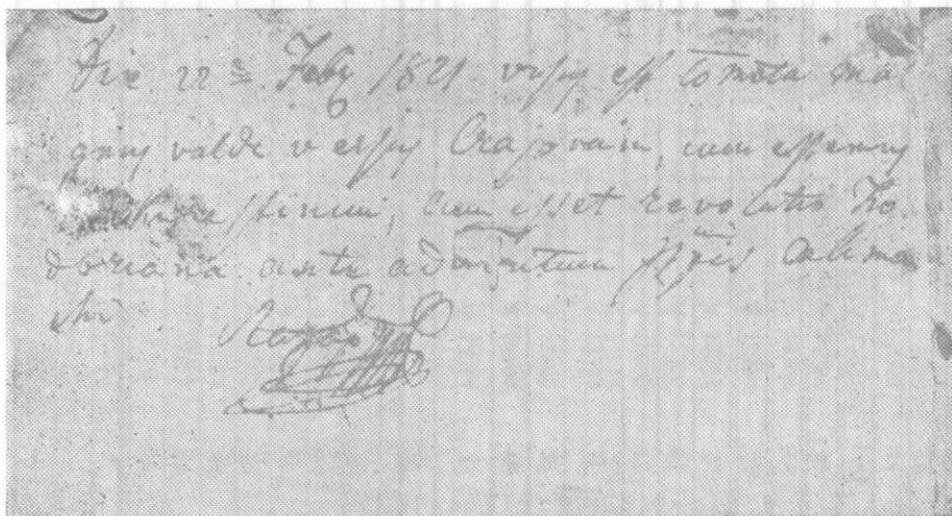
— Imprimată la Thad. de Schmidbauer.

Bibl.: Această Odă a fost semnalată de Profesorul Onisifor Ghibu.

Prof. Pimen Constantinescu, în revista Transilvania nr. 7, din 1973, la Sibiu, o reproduce în întregime și o comentează (p. 19—21).

Provine din vechiul fond al Bibliotecii Brukenthal.

V. și Const. Pascu: Cartea veche românească în Biblioteca Muzeului Brukenthal, Sibiu, 1976, p. 111—114.



99. Însemnarea lui Gheorghe Lazăr, în limba latină, pe o carte tipărită la Viena, în anul 1791, și anume pe: Pehem I.I.N.: Prelegeri de drept bisericesc..., Viena, 1791.

T A B E L S I N O P T I C  
al cărților înșiruite alfabetic

Cotele Academiei																	
Nr. curent		Titlul cărții		Anul apariției		actuală		veche		Cota Pușcariu		Cite volume?					
												Semnate?					
1	2		3		4		5		6		7	8	9	10	11	12	13
1	1	Aicher: Hortus inscriptionum...		1676 1684	I 73011	A 12314		2	—	da	L	ist					
2	2	Allen: Synopsis... medicinae...		1753	II 76259	A 12289	31	1	—	da	L	med					
3	3	Aurelius: Historia romana		1806	I 72946	A 12260	20	1	da	da	L	ist					
4	4	Batteux: Einleitung I, IV		1770 1771	I 72254	A 12262	11	2	da	da	G	A. 1					
5	5	Bauer: Geschichte der Reise... Pius VI		1752	I 73058	A 12303	14	2	da	—	G	ist.					
6	6	Biblia sacra		1645	I 73136	A 12290	68	1	da	—	L	rel	da				
7	7	Blanchard: L'école des moeurs		1790	I 73079	A 12261	56	2	da	da	F	moral.					
8	8	Boerhave: Acad. Vorlesungen		1753	I 73089	A 12300	55	1	da	da	G	med					
9	91	Bossuet: Storia universale		1723	—	—	—	2	—	da	ital.	ist					
10	9	Christistische Lesungen		1786	I 73708	A 12257	46	1	—	—	G	rel					
11	10	Ciceron: Opera		1781	II 43062	A 12271	(44)	1	—	da	L	ist					
12	11	Ciceron: Orationes		1735	I 45709	A 12258	44	1	—	da	L	ist					
13	92	Ciceron: Sechs Reden		1735	—	—	—	1	—	da	G	ist					

14	12	Coing: Compendium Theol.	1784	II 73166	A 12279	60	1	da	—	L	teol
15	76	Colonius: Systema arithmeticum...	1748	Muzeul Avrig Nr. 964		—	1	—	—	G	mat
16	98	Comenius: Unum scire...	1724	Bibl. ped., I	88219	—	1	—	da	L	fil./rel.
17	13	Crusi: Abhandlung Christl.	1763	I 73081	A 12308	1	1	da	da	G	teol
18	14	Curtius: Historia Alexandri Maced.	1778	I 72330	A 12310	59	1	da	da	L	ist
19	15	Disertatio historica...	—	I 72850	A 12270	4	1	da	—	L	ist bis
20	16	Doglioni: Compedia hist.	1622	II 73276	A 12282	78	2	—	da	it.	ist
21	17	Ernyei: Conc. Tridentinum	1749	I 73717	A 12313	51	1	—	da	L	ist bis
22	18	Examen... liberté de penser	1718	I 73730	A 12319	61	1	da	—	F	fil. rel.
23	19	Fäsch. Kriegs-Lexikon	1735	II 73555	A 12281	33	1	da	da	G	st.
24	20	Festa... officia... sanctor.	1753	I 73709	A 12304	45	1	—	da	L	teol.
25	21	Fourbonnais: ... Oekonomie	1767	I 72370	A 12288	47	2	—	—	G	econ.
26	77	Friedrich II: ... Werke	1789	Muz. Avrig	972	—	1	—	—	G	ist
27	22	Friedrich II: Werke	1789	II 74230	A 12284	28	3	—	—	G	ist
28	78	Frint: Theol. Zeitschrift	1813	Muz. Avrig	969	—	1	—	—	G	teol
29	23	Gauhe: Gen. Hist-Lexikon	1740	II 73545	A 12280	67	1	—	da	G	ist
30	24	Goll: Anführung... Religion	1754	I 73680	A 12301	34	1	—	—	G	ist.
31	25	Handbuch... Verordnungen	1786	II 73582	A 12287	42	1	—	—	G	teol
32	26	Herzens Andachten	1789	I 75073	A 12277	57	1	da	da	G	teol.
33	27	Historisch... Errichtung	1790	II 75038	A 12286	29	1	da	—	G	teol
34	28	Hoffmann: Erinnerungen...	1795	I 73699	A 12299	5	2	—	da	G	ist
35	93	Horatius: Opera	1727	—	—	—	1	da	da	L	lit.
36	79	Horváth: Institutiones	1767	Muz. Avrig	966	—	2	—	da	L	fil

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
37	29	Hübner: Philosoph. Geist	1781	II 73556	A 12263	58	1	da	—	G	fil	
38	80	Iahn: Archaeologia bibl.	1805	Muz. Avrig	970	—	1	—	da	L	teol	
39	30	Iahn: Einleit.-Göttl. Bücher	1802	II 73529	A 12265	54	1	—	da	G	teol	
40	31	Iahn: El. Buch... hebr. Sprach	1799	II 73583	A 12275	73	1	da	da	G	teol	da
41	81	Iahn: Introd. Libros Sacros	1804	Muz. Avrig	971	—	1	—	da	L	teol	
42	32	Jacquin: Med. Chymie	1803	I 39561	A 12278	21	2	da	da	G	st	
43	33	Karpe: Inst. Philosophiae	1804	II 73591	A 12272	6	3	da	—	L	fil	
44	34	Knoll: Vocabularium Bibl.	1700—1745	I 72698	A 12312	37	2	—	da	Gr-L	st	
45	35	Koffler: Predigt...	1793	I 72235	A 12306	8	1	—	—	G	teol	
46	36	Lanjuinnais: Le monarque	1774	I 73690	A 12297	18	2	da	da	F	ist	
47	37	Lazär Gh. Versury	1808	II 339016	A 12283	—	1	—	da	R	lit	
48	100	Odă lui Napoleon	1810	Brukenthal	3685	—	1	—	da	RF	lit	
49	86	Leucht: Vitae Sanctorum	1662	Muz. Avrig	952	—	2	—	da	G	teol	
50	38	Livius Tit.: Les décades	1694	I 72945	A 12317	16	1	—	da	F	ist	
51	39	Maczek: Reine Philosophie	1803	I 72310	A 12311	24	1	da	—	G	fil	
52	40	Mannhart: Christliche Al.	1779	I 72269	A 12307	25	2	da	—	G	ist. rel.	
53	41	Martini: ...Vélkerrecht	1783	II 72454	A 12266	52	1	da	—	G	dr.	
54	42	Martini: Ius civitatis	1795	I 72309	A 12293	48	1	—	da	L	dr.	
55	94	Martini: Ius civ. ...Nat	1795			—	2	—	da	L	dr.	
56	95	Matthia: Lexicon L-G	1749			—	1	da	da	LG	st.	
57	87	Matthisson: Erinnerungen 1813,	1810	Muz. Avrig	959—961	—	3	—	—	G	lit	
58	43	Mayer: Das Exangeliun	1783	II 72455	A 12268	2	1	da	—	G	teol	
59	44	Mazzioli: Predigten	1793	I 72232	A 12306	8	1	da	—	G	teol	
60	96	Meissner: Erzählungen	1784	—	—	—	1	—	—	G	lit.	

61	88	Michaels: Werke	1791	Muz.	Avrig	957	1	—	—	G	lit.
62	45	Ohnhauser: Ohrenbeicht	1784	I	72236	A 12306	8	1	—	—	G teol.
63	82	Pařízek: Lehrmethode	1797	Muz.	Avrig	965	—	1	da	—	G ped.
64	99	Pehem: Ius ecclesiasticum	1791				1	da	—	L	dr. da
65	46	Pomey: Syntaxis ornata	1772	I	72273	A 12305	75	1	da	da	L lit.
66	83	Psalida: Vera felicitas	1791	Muz.	Avrig	963	1	—	—	Gr L	teol.
67	90	— Psaltire	1775	Muz.	Avrig	456	—	1	—	da	R teol.
68	47	Reichenberger: Pastoral...	1805	II	72482	A 12267	22	2	—	da	G teol.
69	48	Reyberger: Inst. Ethicae	1808	II	72486	A 12264	74	1	da	—	L teol.
70	49	Richard: Descript. Italie	1770	I	72255	A 12316	15	1	da	—	F ist.
71	50	Sandini: Vitae Pontific.	1748	I	72903	A 12291	13	1	da	da	L teol.
72	89	Ier. Sava: Octoih	1720	Muz.	Avrig	953	1	—	da	R	teol.
73	51	Schneller: Predigt	1792	I	72233	A 12306	8	1	—	—	G teol.
74	52	Schram: Ius eccl. public.	1774	II	72902	A 12292	27	2	da	da	L dr. rel.
75	53	Schütz: Apologie Lessings	1781	I	72330	A 12309	17	1	da	—	G lit.
76	54	Seiler: Altes Testament	1782	I	72928	A 12295	35	2	—	da	G teol.
77	55	Seneca: Die Briefe des	1766	II	72931	A 12251	71	1	da	da	G ist.
78	56	Simonis: Biblia Hebraica	1767	II	72820	A 12273	66	1	—	da	LEb teol.
79	57	Sittenrede	1793	I	72234	A 12306	8	1	—	—	G teol.
80	58	Sonnenfels: Grundl. Polizey	1771	I	72947	A 12253	9	1	—	—	G econ.
81	59	Le spectacle de la Nature	1752	I	49823	A 12252	36	2	—	—	F st.
82	60	Steelle: Der Schwätzer	1756	II	72230	A 12274	19	2	da	da	G mor.
83	61	Storchenau: Phil. der Relig	1807	I	72936	A 12315	3	3	—	—	G f. rel
84	62	Das alte Testament		I	78191	A 12254	2	—	—	G	teol.
85	63	Das neue Testament	1689	I	78192	A 12254	1	—	—	G	teol.
86	64	T. Beza: Novum Testamentum	1565	I	78188	A 12255	1	—	da	GrL	teol.

1	2	3	4	5	6	61	8	9	10	11	12	13
87	65	Uhsen: Leben des... Königs	1716	I 72937	A 12302	30	1	da	—	G	ist.	da
88	84	Viertaler: Litteraturzeit.	1800	Muz. Avrig	967		1	—	—	G	lit.	
89	66	Vogel: Arzneywissenschaft	1789	II 72841	A 12285	50	1	—	—	G	med.	
90	67	Waller: Syst. Mineralog.	1778	II 72285	A 12269	43	1	da	da	L	șt.	
91	68	Weiss: Verzeichnisse	1768	Muz. Avrig	968		1	—	—	G	lit.	
92	85	Weller: Gram. graeca nova	1728	I 13963	A 12298	26	1	—	da	Gr	șt.	
93	69	Wendel: Religionslehre	1780	I 72909	A 12294	10	2	da	—	G	teol.	
94	70	Wendel: Wahrheiten... Iesul	1791	I 72945	A 12318	32	1	—	—	G	teol.	
95	71	Wernischek: Genera planta.	1763	II 72839	A 12276	40	1	—	da	L	șt.	
96	97	Wolff: Compendium Mathes.	1772	—	—	—	1	—	da	L	mat.	
97	72	Wolff: Allerhand...	1745 1738	I 72929	A 12259	—	2	da	—	G	șt.	
98	73	Wolff: Vernünftige Gedanken	1738 1733	I 72932	A 12296	7	3	—	—	G	fil.	
99	74	Wolff: Vernünftige Gedanken	1751 1751 1754	I 74284 I 74285 I 74286	A 12296 A 12296 A 12296	7	3	da	da	G	fil.	
100	75	Wolff: Vernünftige Gedanken	1760	I 74284	A 12296	7	1	—	—	G	fil.	

Legendă: a.i. = artă, literatură; dr. = drept; econ. = economie; fil. = filozofie; ist. = istorie; med. = medicină; ped. = pedagogie; rel. = religie; teol. = teologie; șt. = știință.

## BIBLIOGRAFIE SELECTIVĂ

- 1 Bianu Ioan, Hodoș N. (și Simionescu): *Bibliografie românească veche*, București, 1903; vol. I—IV. Prescurtat: B.R.V.
- 2 *Bibliographia Hungariae* (1712—1860), 3 vol. Presc. B.H.
- 3 Brunet, Jaques-Charles: *Manuel du libraire*, vol. I—IV + Suplim. I, II, Paris, 1860—1880.
- 4 Buchberger Mich.: *Lexicon für Theologie und Kirche*, ed. 1934 și 1960. Presc.: L.Th.K.
- 5 Cappelli Adriano: *Dizionario di Abreviature latine ed italiane*, Milano, 1912.
- 6 Colectiv de autori: *Scriitorii greci și latini*. Ed. Șt. și Encicl. Buc., 1978. Presc. S.G.L.
- 7 Duică, G. Bogdan: *Gheorghe Lazăr; Cultura Națională*, București, 1924. Pres. G.B.D.
- 8 Duică G.B. și Popa-Lisseanu: *Viața și opera lui Gheorghe Lazăr*, București, „Jockey Club”, 1924. Presc. G.B.D. și P.L.
- 9 Făget Dolna și Calcan Rodica: *Gheorghe Lazăr, Bibliografie, Biblioteca Centrală Universitară*, București, 1979.
- 10 „Floarea Darurilor” revistă editată de N. Iorga, an I — 1907.
- 11 Chibu Onisifor și Chibu Octavian, „Repere Sibiene”, II, 1980.
- 12 Graesse I.G.Th.: *Trésor de livres rares et précieux*, v. I—VI + Supl., Londra-Paris, 1859—1867, 69. Presc.: Graesse.
- 13 Graesse I.G.Th.: *Orbis Latinus* — Berlin, 1909.
- 14 Heimbucher, Dr. Mich.: *Orden und Kongregationen*, Paderborn, 1933 I—II.
- 15 Jöcher, Chr.-Gottl.: *Allgemeinen Gelehrten Lexikon*, Leipzig, 1750—51, I—IV + Supl. I, II.
- 16 Larousse du XX-me siècle, în 6 vol.
- 17 Grand Larousse Universel, în 17 vol. — G.L.U.
- 18 Migne Teodore: *Patrologie*, Tome I și XXIII.
- 19 Mihăilescu Teodor: *Biblioteca lui Gh. Lazăr privită dintr-o nouă perspectivă*, București 1974.
- 20 Miliceșcu Emilia: *Gheorghe Lazăr, Dacia*, Cluj-Napoca, 1982.
- 21 Milkau Fritz: *Handbuch der Bibliothekswissenschaft*, I, Leipzig, 1931.
- 22 Pârnăuță Gheorghe: *Gheorghe Lazăr*, Edit. Șt., Buc., 1973.
- 23 Plămădeală Dr. Anton: *Dascăli de cuget și simțire românească*, Edit. Institutului Biblic, București, 1981.
- 24 Popovici Dumitru: *La littérature roumaine à l'époque des Lumières*. Centrul de cercetări privitoare la Transilvania, Sibiu, 1945.
- 25 Pușcașiu, Dr. Ilarion, Arhimandrit, *Documente pentru limbă și Istorie*, v. I, Libr. Arhidiecezană, Sibiu, 1989.
- 26 Veress Andrei: *Bibliografia româno-ungară*, I—III, București, 1931—1935.
- 27 Wentzel und Welte: *Kirchen Lexikon*, 9 vol.
- 28 Iani David M. Chr.: *Q. Horatius Flaccus, Opera*, I. pag. LXVIII.
- 29 *Dictionnaire de la Bible*.

Prof. Axente Creangă și | Gheorghe Răduțiu

## E R A T Ā

Rev. Teol. Nr. 4/1991

- p. 95 r. 38 s. după Gh. Lazăr, în loc de: ..., se scrie: privită dintr-o nouă perspectivă, București, 1974.
- p. 96, r. 2 j, în loc de: luju se citește: duju.
- p. 98, carteia 1 text latin, r. 7, în loc de hospitolium se citește hospitalium.
- p. 98, carteia 1, text latin, r. 9, în loc de Arhi-, se citește Archi-.
- p. 98, carteia 1, text român, r. 5, între cuvintele arsenalelor și termelor, se consideră intercalate cuvintele: fortificațiilor, lucrărilor de apărare, porturilor, apeductelor.

- p. 99 cartea 3, text latin, după r. 3, 218 p., se adaugă: Legată în carton.
- p. 100, cartea 6, text român, r. 5 de jos, se consideră *Cetea\** și se completează pagina cu nota subliniară: \*) e vorbă de satul Cetea, jud. Alba.
- p. 103, cartea 9 text german, r. ultim: 1786, 36 p., se completează cu: legată în carton.
- p. 104, cartea 10, text român, r. 4, se completează cu: București 1978.
- p. 105, cartea 13, text rom., r. 1, în loc de CRUSI se scrie CRUSIUS, r. ultim după G.L.U. urmează: vol. 5, pag. 605.
- p. 100, cartea 6, text rom. — după rîndul 6, se adaugă textul: Cele 54 pag. nenumeroate cuprind: I. Hieronimi Prologus Galeatus.

### Rev. Teol. Nr. 5/1991

- p. 90, cartea 15, text rom., r. ultim, cuvîntul creștinilor se înlocuiește cu: suferite de creștini.
- p. 92, cartea 17, text rom., r. 2, j. tabelul se înlocuiește cu tabelele.
- p. 92, cartea 18, text francez, r. 1 LIBENTÉ, se înlocuiește cu LIBERTÉ.
- p. 94, cartea 23, text rom., la VIII, se adaugă p. 1078.
- p. 94, cartea 24, text germ., r. 3: Oesterreich, se înlocuiește cu: Oesterreich.
- p. 97, cartea 31, text rom., Observatie, r. 3 Speandu, se scrie Speandu\*.
- p. 97, cartea 31, text rom. Observație, r. ultim se scrie Beciu\* și nota subliniară: \*) Universitatea din Viena.
- p. 99, cartea 35, text rom., r. 2: Scoțieni\*, se adaugă nota subliniară: \* un ordin călugăresc răspândit în Europa.
- p. 101, cartea 40, text germ., r. 1, după cuvîntul hochwürdigen se intercalează FRANZ XAVER.
- p. 101, cartea 43, text germ., r. 4, Semantă se înlocuiește cu Semnată.
- p. 102, cartea 44, text rom., r. 2, unul din cei doi: din se anulează.
- p. 102: între textul românesc al cărții nr. 44 și cartea următoare se pune n-rul 45.
- p. 102, cartea 45, text rom., r. 5: c cu I, devine t cu I.
- p. 102, cartea 46, text latin, r. 3, Princípium se înlocuiește cu Principum.

### Rev. Teol. Nr. 1/1992

- p. 75, cartea 50, text lat., r. 1 — cuvîntul penultim nu e ES, ci EX.
- p. 75, cartea 50 text lat., r. 2, studia se înlocuiește cu studio.
- p. 75, cartea 50, text lat., r. 3 Custodus, se înlocuiește cu Custodis.
- p. 76, cartea 52, text român, r. 6: Fii se înlocuiește cu: Fiii.
- p. 82, cartea 72, text german: Natzr und Kunst devine: Natur und Kunst.
- p. 76, cartea 54, text german, r. 2, sammt, se înlocuiește cu samt.
- p. 77, cartea 56, text rom., r. 1, JOHANN, se înlocuiește cu Ioan.
- p. 78, cartea 59, text francez, r. 1, D ELA, se înlocuiește cu DE LA.
- p. 79, cartea 64, text latin, r. 1, Latine, se înlocuiește cu Latinè.
- p. 84, cartea 74, text rom., r. 6 și 7, textul: de științe regale a Marii Britanii și regale a Prusiei — se înlocuiește cu textul: regale de științe ale Marii Britanii și Prusiei.
- p. 84, cartea 75, text român: același titlu al se înlocuiește cu: aceleași titluri ale.

## Gheorghe Firca: STRUCTURI ȘI FUNCȚII ÎN ARMONIA MODALĂ

Editura Muzicală, București, 1988; 478 p.

„Structuri și funcții în armonia modală” se numără între cărțile ce se citesc greu, fiind necesare nu doar cunoștințe generale de cultură muzicală (dar și speciale), ci și afinități cu modul acrivos, riguros științific, de abordare a subiectului.

Autorul nu lasă o noțiune importantă pentru clarificarea problemelor ce interesează să plutească în zone de sens probabile, datorate unor vehiculări (fie și de specialitate) mai mult sau mai puțin întimplătoare. Excursul istoric permanent — ca și cel filozofic, estetic și teoretic fundamental — și notele extinse (pînă la a putea constitui o mică lucrare paralelă) redefinesc un sistem solid de accepțiuni, ce permit tratarea temei cu o suficientă siguranță conceptuală și o conștiență de sine remarcabilă a metodologicului.

Partea I-a, „Sistematica” ne introduce ex abrupto, prin primele două capitole — scurte, dar deja cu partea de note mai mare ca textul — „Actualitatea temei” și „Armonia modală există? (sau despre morfologie)”, într-un domeniu al expresiei concentrate ce lasă puține șanse eventualului semidoc. „Ca specie și ipostaziere a categoriei armonicului, armonia modală... (apărută) în ansamblul evenimentelor din planul structural al muzicii primei jumătăți a secolului (nostru)...” (p. 8), cere o reevaluare chiar a armonicului însuși, în contextul tendințelor apărute mai ales după 1950, în direcția post-serialismului sau a aleatorismului, cu o accentuare a interesului asupra ritmului — aceasta ducind la o generalizare a „elementului tehnic, care devine astfel un element conceptual. De la ritm și tempo se ajunge la noțiunea de durată, de la durată la aceea de timp” (idem).

Pe de altă parte, „armonia modală... se poate defini (și) ca o armonie poli-tonică... având ca funcționalitate, raporturile, ierarhiile și dinamica ce decurg din diferite particularizări ale melodiei modale...“ (p. 22—23).

Capitolul al III-lea, „Teoreticul, șanse de cunoaștere și consecințe practice”, poate fi considerat și ca un mic studiu-eseu în sine despre cunoaștere — în particular despre avataurile istorice ale descrierii tainei muzicii: fizicalism (începînd cu Pitagora) sau psihologism, structuralism și simbolism, analogii secrete (Blaga), metafizică și alte multe ajungeri filozofice fac deliciul pasionaților istoriei mai spiritual-teoretice a culturii muzicale.

Pe aceeași linie, devenită acum familiară cititorului, se înscriu următoarele capitole ale Sistematicii: „General-particular în raportul dintre armonie și tonalitate”, „Dilema dualism-monism”, „Structura” și „Monovalență-plurivalență (sau despre funcție)....

Ne oprim mai puțin asupra părții a doua, „Tipologie”, care concretizează tipologic coordonatele teoretice generale (enunțate în prima parte) în elementele specifice ale armoniei modale. Remarcăm doar cap. al XVII-lea „De la ison la heterofonie” — pentru „că atât polifonia cit și armonia... se „alimentează”, fie și indirect, atât de la ison cit și de la heterofonie...“ (p. 397) și pentru că isonul este un „element atât de important (în primul rînd prin frecvența sa) pentru execuția muzicii bizantine (s.n.)... (beneficiind) în notația bizantină de o definire corespunzătoare funcției sale... (dar nesupunîndu-se strict unei) precizări notionale... în practică (relevindu-se) o aplicare spontană, nerîstrictivă... neobligatorie“. (p. 398).

De fapt, la modul general, „substanța componistică modale“ (în special a celei românești) își are „rădăcinile în folclor sau monodul bizantin“ (p. 24, nota 5) și aceasta este punctul de maxim interes și actualitate și pentru cîntarea bisericăescă

*ortodoxă românească*, care și poate legitim apropiată ciștigurile unei muzicologii (mai mult sau mai puțin) laice... Să observăm aici și exemplele folosite de autor din lucrările bisericesti ale compozitorilor D.G. Kiriac, I.D. Chirescu, Th. Teodorescu... sau citările din Nifon Ploieșteanu, Grigore Panțiru și Sebastian Barbu-Bcur... (cap. XVI).

Densitatea frazei, stilul elevat și, am putea spune, eficacitatea expunerii, la capătul parcurgerii textului (uneori anevoieasă, nu atât datorită vreunei aridități, cît necesității popasurilor de reevaluare personală continuă a perspectivelor teoretice...) sint aducătoare de alese satisfacții intelectuale.

„Structuri și funcții în armonia modală” este astfel o carte la care poți reveni, poate nu desăvîrșit în sensul referențial, dar totuși pentru o necesară fundamentare — cel puțin metodologică — a unor demersuri teoretice ulterioare.

*Pr. asist. Vasile Grăjdian.*



## IN MEMORIAM

Dr. ANTONIE PLĂMĂDEALA, Mitropolitul Ardealului, Crișanei și Maramureșului: Dăm bună mărturie lui Dumnezeu (Despre Episcopul VASILE al Oradiei)	62
MARIUS COJOCARU, student teolog: Cad brații din pădurea de brazi a Transilvaniei	64
Dr. ANTONIE PLĂMĂDEALA, Mitropolitul Ardealului, Crișanei și Maramureșului: S-a făcut dreptat (Episcopul Dr. NICOLAE POPOVICI s-a întrors întru ale sale)	67

## VIAȚA BISERICEASCA

Pr. A. MUNTEANU: Omagierea și sfîntirea capelei penitenciarului Codlea	72
--	----

## URME DIN TRECUT

Pr. prof. Dr. IOAN-VASILE LEB: Doli memorandști sibieni: profesorii Daniil Popovici-Barcianu și Dimitrie Comșa	73
Prof. AXENTE CREANGĂ și GHEORGHE RĂDUFIU: Catalogul bibliotecii lui Gheorghe Lazăr (Urmare din nr. 1/1992)	79

## RECENZII

Pr. asist. VASILE GRAJDIAN: Gheorghe Firca, <i>Structuri și funcții în armonia modală</i> , Editura Muzicală, București, 1988, 478 p.	95
---	----